

Philipp Saas.

# Jagag'müath.

---

Charaktersskizze aus den Bergen

in vier Aufzügen.

Mit 12 dem Buche angehefteten Autotypien.

Wien 1899.

Verlag von H. Pöchner (Witth. Müller)  f. u. k. Hof- u. Univ.-Buchhandlung

I., Graben 31.





Jagag'muath  
**Jagag'muath.**

Charakterstizze aus den Bergen

in vier Aufzügen

Philipp von Haas von Teich  
**Philipp Haas.**

Wien 1899.

Verlag von H. Bohn (Wilh. Müller)



f. u. f. Hof- u. Univ.-Buchhandlung

I., Graben 31.

Storage

386

## Als Manuscript gedruckt.

---

Sowohl Aufführungs= als auch Uebersetzungs= und Nach=druckrecht vorbehalten.

---

Für alle Bühnen im ausschließlichen Verlage von  
Dr. D. F. Girich, Hof- und Gerichts-Advocat in Wien,  
VII., Neustiftgasse Nr. 5, und ist nur von diesem das Auf=führungsrecht zu erlangen.

Philipp Haas.

Der Besitz dieses Buches ermächtigt den Besitzer desselben  
nicht zur Aufführung.

Manuscript not for sale.

---



Dagag'müatsh.

---

## Personen-Verzeichnis.

---

Johann Sofer, Förster . . . . .	36	Jahre alt.
Burgl, dessen Frau . . . . .	28	" "
Toni, } deren Kinder (Knaben) . . . . .	{ 9	" "
Seppl, }	{ 10	" "
Mois Engermayer, Jagdgehilfe . . . . .	28	" "
Baron Ransbach, Gutsbesitzer . . . . .	40	" "
Baronin Ransbach . . . . .	30	" "
Graf Muckenthal . . . . .	45	" "
Doctor Lauterbach . . . . .	45	" "
Höllerbauer, Gemeinderath . . . . .	52	" "
Die Fies . . . . .	20	" "
Schwarzenbacher Hias, Knecht bei Höllerbauer	30	" "
Jrgl, Knecht bei Höllerbauer . . . . .	30	" "
Peterl, ein Einleger . . . . .	70	" "
Ein Cretin.		
Der Bezirksrichter . . . . .	43	" "
Der Bürgermeister . . . . .	50	" "
Eckert, ein Gensdarm.		
Doctor Hammer . . . . .	40	" "
Der Pfarrer . . . . .	50	" "
Feldkirchner, Wirt . . . . .	70	" "
Kathi, Kellnerin . . . . .	24	" "
Tintl, Gemeindefchreiber . . . . .	30	" "
Elias Gold, Hausierer . . . . .	40	" "
Maria Gruber, Geburtshelferin . . . . .	40	" "
Doctor Thinn, Advocat . . . . .	50	" "
Der Kreisgerichtspräsident . . . . .	50	" "
Der Staatsanwalt . . . . .	40	" "
Der Schriftführer . . . . .	30	" "
Ein Gerichtsdiener.		

Bauern, Holzknechte, Geschworene, zwei Botanten, Gensdarmen, Jagdgäste, Publicum bei der Gerichtsverhandlung &c.

---



# Erster Act.

(Wirtsstube in einem steirischen Gebirgsdorfe.)

## 1. Scene.

**Förster, Bezirksrichter, Oberlehrer, Notar, Dr. Lanterbach, Pfarrer, Bürgermeister, Höllerbauer, Dr. Hammer, Gemeindegemeinschreiber, Hias, Jrgl**, der **Wirt** mit Köppchen auf dem Kopf und **Kathi**, welche die Gäste bedient, Bauern, Bäuerinnen, Holzknechte und Dirndln, unter ihnen auch **Piechl**; ferner mehrere Musikanten.

Bevor der Vorhang aufgeht, hört man bereits Tanzmusik (etwa zwölf Takte), Strampfen und Jauchzen. Wenn der Vorhang aufgeht, tanzen Bauern und Bäuerinnen, Holzknechte und Dirndeln, sowie der Förster mit Kathi einen steirischen Tanz mit unterlegten „Gstanz’ln“. Nach den einzelnen Gstanz’ln wird von den Tänzern, die mit ihren Tänzerinnen im Kreise herumgehen, mit den Händen geklatscht.

Am Tanze nicht betheiligt sind der Bezirksrichter, Oberlehrer, Notar, Dr. Lanterbach, welche an einem Tische links sitzen und conversieren (die Liberalen — sogenannten „Rothen“).

Der Pfarrer, Bürgermeister, Höllerbauer, Dr. Hammer, Gemeindegemeinschreiber sitzen an einem Tische rechts und conversieren (die Clericalen — sogenannten „Schwarzen“).

Die Tänzer tanzen eben einen Rundtanz nach einem steirischen Ländler, welcher von einem Ziehharmonika- und einem „Haderbredl“-Spieler gespielt wird (etwa zwölf Takte).

Pause in der Musik. — Die tanzenden Paare gehen im Kreise hintereinander

## Hias

(welcher mit einer sehr schweren, dicken Person tanzen will, singt in der Ländlermelodie).

Spülleit, spült’s auf  
Mit der großen Soaten,  
Sunst mäg i mei Trämp’lthier  
Gär net derloaten!

(Nun wird von allen Tänzern geklatscht; dann Ländlerrundtanz durch etwa 15 Takte.)

Frgl

(singt).

Bei mein' Dernd'l ihr'n Fenster  
Hät's an Eisbläderl g'mächt;  
Muß má sáttrisch aufpassa,  
Daß ma net rutscht bei der Nächt.

(Es wird wieder durch 12 bis 15 Takte geklatscht.)

Förster

(singt).

Wenn foan Berg und foan Wüld-  
Und foan Bier und foan Wein  
Und foan Dernderl mehr war,  
Möcht i' a neamer sein.

(Klatschen, Rundtanz, Jauchzen.)

Förster

(setzt sich an den Tisch links zu den Liberalen).

A sacra, hiaten is mer über wärm wor'n!

(Will trinken)

Dr. Lauterbach.

Nicht trinken! Aber! Setzt in diese Hitz'!

Förster.

Belei, des taugt mer gräd hiatzt näch'n Tänzen.  
Des mächt ma nix.

Bezirksrichter.

Na g'sund is' das wohl nicht.

Pfarrer.

Eröffnen wir nun also die Debatte!



### Hias

(will ein Holzknechtlied singen).

Und di Holzknechtbuama miaß'n frua aufsteh'n . . . .

### Höllerbauer.

Hält's Maul! Mir öffnen hiazten die Tapete!

### Bürgermeister

(mit einer großen Glase).

Wänn i' uns de Schwärzen hoaßen, soll'n i' á recht hä'm.  
Wänn i' uns den Gfornner wöhl'n, sölm seg' ma schwärz.  
Der wird uns foan' Glückseligkeit einschäffa,  
Seg woß i' guat. Mei' Stimm', de hät er net.  
Hochwirden, glaub'n S' net á, daß der Herr Hammer  
Uns heißt Garantie gibt fir's Vertrau'n?  
Es is' a gänzer Män, der Docter Hammer.  
Feldkirchner! Herst! Kimm' her a wen'g zan uns!

### Wirt

(klein und dick. Spitzfindiges, jedoch gemüthliches, gedumenes Gesicht).

Jä, jä, i' kimm' scho' —

### Pfarrer.

Habe nichts dagegen.

Er is' a frommer Mann, besucht die Mess',  
Auch in der Predigt is' er öfters z' finden.  
Auch meiner Stimme kann er sicher sein.

### Wirt.

Dä bin i' scho'. Leicht no' a Seiderl g'föllt?  
Hochwirden, á valleicht? Frisch äng'schläg'n wär'.

Bürgermeister.

Ja, ja, bringst nächa no' a Bier, Feldkirchner.  
Hiagt setz' Di' her, und red' ma von der Wähl.

Wirt.

Ja, wänn's verlaubt is'. — Katherl, a paar Seidl!

Höllerbauer

(in möglichst verlumpfter Bauerntracht. Spitzbübisches Bauerngeſicht. Mächtiger Kropf. Spricht inſolge deſſen mit Kropfſtimme, und iſt das Einathmen hörbar).

Wänn's mei' Stimm' hä'm wollt's, ſchenkt's ma no' an Wein!  
Die Politik, de macht mi' äll'weil durſchi',  
Und recht politiſch wir' i' erſcht bei'm Wein.  
I bin ja eh' bei Dir ſtampüler Gäſt.

Wirt.

Ja, Höllerbauer, ſauf' Der nur an Kaufch än!  
Wer niar an Kaufch hät, is koan gänzer Män.

Schreiber.

No, wänn's a ſo is', nächa muaß i' ſäg'n,  
Daß wohl koan' gänzer'n Män gibt äls wia der.  
(Schlägt den Höllerbauer auf den Rücken.)

Höllerbauer.

Is' Ihna leichter hiagt? No, nächer ſäg'n S' mer's!  
Von Ihna lern' i' nix, des woaß i' eh'.

Pfarrer.

No, nur nicht ſtreiten; ſonſt ha'm die da d'rüben  
Ganz recht, Euch zu verachten. Nehmt's Euch z'samm'!  
Mit Zank und Hader wer'n wir nichts erreichen;  
Denn nur die Einigkeit, die führt zum Ziel.



## Höllerbauer

(mit erhöhter Stimme).

No' jä, weil's währ is'. Trägt er ma' mein' Durst näch,  
Der blendige Federfuchser, der!

Die Schreiberei, de macht foan' Menschen durstti',  
Söl woaf i' eh'; die Arbeit aber macht's.

Thuat unser oans 'n ganzen Tag si' schinden,  
So derf er a' sein' Kausch hä'm dann auf d' Nächst.

## Förster.

(Vollbart. Wettergebräunt. Im Sonntagsanzug. Am Hut einen Gamsbart.)

Mir scheint, den Höllerbauer hät's scho' wieder.

Und so wäs hoast mar an Gemeinderäth,

Ortschulrathsobmänn, und woaf God, wäs mehr no'.

Jä, jä, so san mer b'stöllt bei uns am Länd!

## 2. Scene.

### Vorige. Gold.

(Gold mit prononciert jüdischem Typus tritt ein, setzt sich an einen Tisch; Kathi serviert ihm.)

### D<sup>r</sup>. Hammer

(Kädtisch, jedoch nicht gewählt gekleidet).

Wißt's, Bauern, denn bei mir dä häbt's nix z'fürchten,  
Verhölfen wir' Euch scho' zu Euer'n Recht.

D'Großgrundbesitzer derfen nia net Recht krieg'n.

Wo kummt's Es Bauern hin, wänn's mi' net wöhl't's?

Es seid's petschiert! Ihr müßt's Euch jä doch wehren.

Die Hirschen fressen Euch jä eh' scho' auf.

Förster.

's is' net so g'fährli'. 's känn a jeder froh sein,  
Dem d' Hirschen einikemma thän in's Föld.

(Geht zum andern Tisch.)

Der Schaden von de Großen is' eh' 's Danzig,  
Wäs sicher's Göld bringt, moan' i', heintingtägs.  
Der Häbern wird bei uns jä eh' net zeidi',  
Und's ändere haut's Dunnerweda z'jämm'.  
Wäs aber bleibt'm Bauern, wänn da Schauer  
Äll's z'jämmu'g'haut hät? — Der Wildschädenerfäs;  
Und der is' eh' äll'weil dreimäl so hoch, wia  
Der ganze Schaden is'. No, is' net währ?  
Dös b'jurg'n scho' Ent're Schaksleit'. Dös san G'haude!  
Es kommt's net z'kurz mit Ent'ra Rechnerei.  
No, hät valleicht der gnädi' Herr net äll'weil  
A fleißi' auszählt Ent're Forderung?

Bürgermeister.

Dös is' scho' in der Richtigkeit; dä hät's nix.  
I' hän jä eh' á 's allerbest' Vertrau'n  
Zan Herrn Baron; dä bin i' wohl einstimmig'.

Förster.

Nä, secht's! Und hegen läßt's Ent äll'weil do.

(Geht zum andern Tisch zurück.)

D<sup>r</sup>. Hammer.

Seid's standhaft, Bauern! Läßt's Euch nicht verwirren!  
Der große B'iß, des is' der größte Feind.  
No, werd's scho' seg'n! Der bringt Euch in an Gichtl  
Um Haus und Hof und Guer'n gänzen B'iß.



Höllerbauer.

Sölm moan' i' á. Dös derf' ma neama leiden.  
Verkáffa than s' scho' nächanänd' dá unt'.  
Met' Deršchl kriagt er net. Dös kánn i' sägen;  
Sölm is' er in der Frrung, der Baron.  
Er kränkt si' eh' scho' läng năch meiner Huaben.  
Na, na, dá wird nix d'raus. Sölm woaf' i' gua!.

D<sup>r</sup>. Hammer.

Sie sind ein ganzer Mann. Wenn hält die ändern  
Nur auch so dăchten!

Höllerbauer.

Jă, de Luadern, de!

Abtrinnig san s', de hoffăhrtigen Bauern,  
Abtrinnig, já. No, kánn ma schlechter sein?  
De Höllerhuab'n, de kriagt ma koaner z'káffa  
Des Deršchl taugt ma; dá bin i' am B'iz!

(Geht zum Hörſter.)

D<sup>r</sup>. Hammer

(zu den übrigen Bauern).

Das hör' i' gern'. Jă nehmt's Euch nur a Beiſpiel  
An ihm! Der is' hält noch vom älten Schlăg —  
Ein echter, rechter Bauer.

Wirt

(beiseite)

Der an Kaufch hăt.

(Zum Hias.)

Wăś is' denn, Hias, friag'n ma net băld a Fleiſch?

Hias.

Es ziagt nix aus. Wär eh' erscht gestat bürschten.  
Am Höllerschlag dä wohl, dä wußt' i' oan';  
Den thuat aber der Lois gär so wül hüaten.  
Hockt all'weil durt. Sölm bin i' hält net än.  
Und d' Reh', de friagt ma hiahten gär net z' secha  
Bei dera Hig'.

Wirt.

No, wenigstens a Goaf.

Hias.

So in a vierzehn Täg' dä kimmt die Sprengzeit,  
Äst bin i' wieder än. Dä friagst Fleisch g'nua.

Höllerbauer

(zum Förster).

Du, Ferichtner, nix fir unguat, woast no' nix?

Förster.

Wäs moanst denn nächer? Wäs sullt' i' denn wissa?

Höllerbauer.

No, weg'n der Huaben moan' i'. Käfft er f' net?

Förster.

Der gnädi' Herr? O Gott bewähr'! Er moant hält,  
So reich sein thuat er net, daß er all's käfft,  
Wäs d' Bauern eam so gern' anhänga thaten.  
Er is' jä eh' samod zan Reden, woast,  
Und thuat Enk Bauern heisti G'fölligkeiten.  
Jä, 's ganze Länd z'ämm'käffa känn er net.

Höllerbauer.

Sölui woafß i' eh'. Z' moan' jä nur mei' Huaben.  
San do' so guate Gründ'; und äft der Wäld!  
's hät heifti Holz no' steh'n d'rein und a schen's Holz.  
Und d' Jägd, de taugat eam do' ä, net währ?

Förster.

De hät er eh'. Wäs braucht er f' denn erscht z'kaffa?

Höllerbauer.

Intabaliert is' f' net. Äft friagt f' der oan',  
Der f' kaffa thuat. Paß' auf, er wird's versamma!  
Versamma wird er 's! Nächer hät er 's, der —  
Der Schmutzian! Wirst jeg'n, er wird 's versamma!  
Der Hirschenhofer hätt' f' a so vül gern',  
Der Sacra der, der ruckt scho' damisch zuha.  
Denn woafßt, mir san net weit mehr ausanänd'.  
G'räd' um an Hunderta is' um, äft hät er f',  
Der Hirschenhofer.

Förster.

Läff' ma eam de Freid'!

Höllerbauer.

Geh', red' eam zua! Du häst jä so an Einfluß.  
Woafßt eh', daß i' foan Undänbärer bin.

Förster.

Niaht ziagst Di' über g'schleini' zum Kreiz Deifel!  
Auf den Ohr hör' i net. Des mirk Da fein!



Höllerbauer.

No, sei net schichti'! Hān Der 's jā nur guat g'moant.  
Und destweg'n bleib'n mer jā die Alden, wās?

(Geht wieder zu seinem Tisch.)

Bürgermeister.

Wia g'sägt, Herr Docter, mir san Ihna trei —  
Jā, jā, mir Bauern ālle, wia ma dā sein;  
Denn mir san g'scheidt, mir wollen unser Recht.

Höllerbauer.

Und weil i' ma mei' Moanung ā scho' bül'd't hān,  
So bin ā i' einstimmi'. Der wird g'wöhlt!  
Der Herr Baron, der soll uns net verdrānga  
Von Haus und Hof und uns'rer Hoamat, nan!  
Mir blei'm solid. Than S' nur recht fleißi' schimpfa,  
Und hau'n S' mi' 'n Deckel irg auf's Pult!  
Dös leid' ma net, dāß And're mehr als mir hā'm.  
Jā, de hā'm 's Göld, und herge'm thān i' as net.

D<sup>r</sup>. Hammer.

Er hāt gānz recht. 's muß endli' anders werden!

Höllerbauer.

Ein dreimāliges Hoch dem Docter Hammer!  
Dös is' der oanzig', der uns hōlfa kām.

Alle an diesem Tisch.

Hoch, hoch, hoch!

D<sup>r</sup>. Hammer.

Ich fühl' mich hoch geehrt, verehrte Herr'n,  
Für das Vertrau'n, dās Sie mir da bekunden,

Und sage Ihnen dafür herzlich' Dank.  
An mir wird es nicht fehlen, Sie zu schützen  
Und Euch zu wahren das verbrieft' Recht,  
Euch zu vertheidigen vor frechem Angriff  
Auf Euer Heim, Euren Familiensinn,  
Auf Eu're allerheiligsten Gefühle.

Alle.

Bravo, bravo!

Förster.

Jed's kloane Menschl hät scho' zwoa, drei Kinder,  
Und jede Bäu'rin hät a ledig's Kind.  
Jä, jä, Familiensinn! Dös is' a Gauner!

D<sup>r</sup>. Hammer.

Mein bestes Können, meine beste Kraft,  
Die widme ich von heut' ab Euern Zwecken.

Alle.

Bravo, bravo!

D<sup>r</sup>. Hammer.

Nicht meine Schuld soll 's sein, gelingt uns nichts.

Förster.

Der thuat si' glei' fir alle Fäll' salvieren,  
Der Spitzbua der. Der woaß scho', wäs er wüll.

D<sup>r</sup>. Hammer.

Nun Gott zum Gruß, auf baldig's Wiedersehen!  
Feldkirchner, zähl'n! Ich hab' der Seideln drei.  
Macht aus wieviel?

Wirt.

Dös muaß ja do' net glei' sein.

Bürgermeister.

Belei, Herr Doctor, des is' unser' Säch'.

Se derfan Ihna äba destweg'n ja net  
Beleidunga. Dös is' scho' un'r e Pflicht.

Dr. Hammer.

O, bitte, meine Herren! Le'm Sie wohl denn!

Bürgermeister.

(ihm die Hand gebend).

Grüaß God, grüaß God!

Höllerbauer

(ihm die Hand gebend).

Grüaß God, grüaß God! Se, her'n S'!  
Mir bleib'm ja eh' di Alden. Wäs, Herr Doctor?

Dr. Hammer.

Ja, ja, wir blei'm di Alden; is scho' recht.

(für sich)

Die Trotteln hätt' ich.

Pfarrer.

Halt' aus, Herr Doctor, ich geh' gleich mit Ihnen!

Dr. Hammer.

Ah bravo, das ist g'scheidt!

Pfarrer.

Ein Viertel Wein . .



R a t h i.

Mächt zwölf. Brot loan's?

P f a r r e r.

Brot fein's!

R a t h i.

Mächt vierzehn Kreuzer.

P f a r r e r

(zählt).

R a t h i.

I' tiß' die Händ, Hochwird'n, tiß' die Händ.

P f a r r e r.

Schon gut, schon gut! No, gute Nacht, die Herren!

C h o r.

Wunsch' guade Nacht, Hochwird'n, guade Nacht!

P f a r r e r (ab). D<sup>r</sup>. H a m m e r (ab).

F ö r s t e r

(zum Feldkirchner).

Schau, schau, Feldkirchner! Hält'st Du zu de Schwärzen?

W i r t.

A, denna net.

F ö r s t e r.

No, häst jä fleißi' g'schrian!

(Leiser Gesang am Tisch der Holztische.)

Wirt.

Ich bin a Wirt. Ich derf ma's net verderben  
Mit koaner was der wöll fir a Partei.  
Denn woast, an Durst, den hat ja do' a jede,  
Und g'rad', je mehr als schrei'n, je dursteter wer'n s'.  
Nan, wöhlen thuar i' do' nur roth. Woast 's eh' scho',  
Dass i' auf D e i n e r Seiten bin. Du, herst!  
Was is' denn mit die Bloch? — Ich zähl! ja eh' guat.

Förster.

Nächst an Dffert. Ist wer' ma ja scho' seg'n.  
San länge Stämm' — halb fechterne, halb Lärchen.  
Wer mehra gibt, der friagt's. A scheenes Holz!

Wirt.

Ne, woast, sei guat mit mir; i' bin Der á gewogen.  
Sunst san ma eh' á in der Richtigkeit.

Förster.

Ich han scho' g'red't, Feldkirchner.

Wirt.

Nix fir unguat!

Hias.

He, Wirtshaus! Ne, was is' denn wieder heint?  
Schaut si' denn neam'd mehr um?! A Viertel mecht' i'!

Wirt.

Ne, no, Es werd's as scho' dawärten! Schau!  
Glaubst, dass ma nur fir Di auf dera Wölt is'?

(Er gibt der Kathl einen Wink, welche dem Hias das Gewünschte reicht.)

Gold

(zur Kathl.).

Sie, Fräulein Kathl, bitt' um a Glos Wässer!

Bezirksrichter und Lauterbach.

Geh'n S', singen S' uns das „Jägerisch“, Herr Hofer!

Förster.

A wäs, i' känn ja net.

Chor der Gäste.

(am Tische links).

Sie kenna scho'.

Höllerbauer

(von rechts hinüberryend).

Ja, ja, der Hofer muas uns hiazt oans singa!

Förster.

Meintswegen. Os singt's nachher den Refreng!

Chor der Gäste.

Ja, guat is'!

Höllerbauer.

Aussa mit die tiefen Tene!

Förster

(singt)

A jägerisch Leb'n

Is des schenst' auf der Wölt;

Und kimmt, wäs der wöll,

Mir san allweil guat g'föllt.



C h o r

(singt dieselbe Anzahl Takte der gleichen Melodie theilweise in derselben Lage, ein Theil in der Quint).

F ö r s t e r.

Es hängt no' der Schnee  
Auf die Berg' omat d'rän,  
So kimmt schon der Laufing,  
Und da Hähupfälz geht än.

C h o r

(wie oben).

F ö r s t e r.

Und kimmt ast der Summa,  
Dä hoast's schein fein zül'n,  
Dä wird schier der Rehbock  
Sein G'wichtl verspül'n.

C h o r

(wie oben).

F ö r s t e r.

Und ast um Jakobi  
Und Bartolomä,  
Wänn a Zwölfer-Hirsch kimmt,  
Dem thuat bald nix mehr weh'.

C h o r

(wie oben).

F ö r s t e r.

Und näch Allerheilig'n  
Geh't's Pirschen und Treib'n;  
So vül hääb'n ma Gams  
In die Gräben und Reib'n.

C h o r

(wie oben).

F ö r s t e r.

Und is' 's mit die Gämssci  
Vor lauter Schnee nix,  
So jäg'n mer am Mäder  
Und páß'n auf d' Fix'.

C h o r

(wie oben).

F ö r s t e r.

Und kenn' má foan Fux'n  
Und foan Mäder derfräg'n,  
So jäg'n mer auf's Dernd'l.  
Js á net schlecht jäg'n.

C h o r

(wie oben. Suchzen).

F ö r s t e r.

Dä häbt's, Spülleit'!

(Legt Münzen hin.)

G o l d

(war auf den Förster schüchtern zugetreten).

Großartig!

Ich bitt' sech nix zu stör'n; mei' Nam' is Gold,  
Elias Gold. Se werden schon erlaub'n.  
Heißt e Gewalt, wäs for e Stimm' Se hob'n!  
Hat Se noch nicht gehert Director Mahler?

F ö r s t e r.

Wer is' denn des?

Gold.

Vom Opernhaus in Wien.

Gott, wären Se e kolossalr Freischütz!

Förster.

Wer san denn Se?

Gold.

Ich handle mit Geweihen,

Mit Decken, Bälge, Hirschenunschlitt, Schmalz,

Mit Holz und Mehl und lauter solche Sachen.

Förster.

I' dānt' Ihna; i' brauch' nix, bin versürgt.

Gold.

Geweithe hä'm Se gār fān zu verkaufen?

Ich zahle gut und bin e prompter Mann.

Förster.

No, so wās zähl'n S' per Kilo fir die Abwirf?

Gold.

For Ihne?! Soll'n Se hä'm e Ausnahmspreis!

's is' fir de Zukunft, daß Se sollen sagen:

Ma kenn Geschäfte machen mit dem Gold.

Förster.

No, auffa mit der Färb'! Wia vül per Kilo?

Gold.

Ich werde Ihne' zahlen guten Preis.

Derf ich mer dann erlau'm, der Frau Gemahlin



Mei' Aufwartung ze machen mit e Schmalz?  
Ka' bess'res krieg'n Se nicht emäl in Frankreich.  
Und vom hochwürdigen Herrn Pfarrer Kneipp  
Kaffee, ganz reine Ware, für de Kinder.  
Sie ha'm doch schon Famili? Zwei? — Drei? — Vier?

F ö r s t e r.

Na älsö, wird 's? G'weih' hätt' i' zum Verkäffa.  
Wiavül per Kilo? Schmalz, des brauch' i' net.

G o l d.

Esö e Schmalz?! Nur kosten, Se wer'n sagen:  
Des Schmalz is' Gold wert, und der Gold sei' Schmalz.  
Der f ich e Probe . . . ?

F ö r s t e r

(ärgerlich).

No, wiavül per Kilo?

G o l d.

Das Schmalz?

F ö r s t e r.

Man, für die G'weih'. Na endli', wird 's?!

G o l d.

No, weil Se ja ä Schmalz doch kaufen werden,  
So biet' ich Ihne' vierzig Kreuzer für de G'weih'.

F ö r s t e r.

Per Kilo?! Se, dä muaß i do' frei lächa.

G o l d.

Ja, wenn Se lachen, kenn ich ka' Geschäft  
Mit Ihne machen.

Förster.

Läß' ma 's bleiben!

Gold

(wendet sich an andere Anwesende, um mit ihnen Geschäfte zu machen).

Wirt

(leise zur Kathi).

Du, Kathl, mit 'n Ferschtner bist ma guat!

Mit dem, woast eh', dä derf' ma 's net verderben!

Kathi.

Mir is' er eh' recht.

Wirt.

Bist a guate Dirn'.

Jä, jä, auf Di', dä känn ma' si' verlassen.

Glaubst, daß D' 'n d'ränfriagst, Kathlerl?

Kathi

(stolz).

Epper wohl!

(Sie macht sich mit dem Förster zu schaffen. Derselbe schäkert mit ihr.)

Frgl

(Holzknecht am dritten Tische zu Dias).

Die Kathl durt, is' des a rechte Tochter

Vom G'moanwirt oder wohl a ledig's Kind?

Dias.

Nä jä, schenir'n! Natirli' vom Feldkirchner

A Fensterstock is', gänz a lediger.

De Alte hät cam á zwoa 'brächt in d' Wirtschäft.

Der Bua is' Knecht, die Dirn' is' bei die Kliah'.

Gold

(am Tische der Schwarzen).

Pardon! Mit diese Herren nix zu handeln?

(Zum Höllerbauer.)

A ganz e frische Kropfsalb' hätt' ich dä.

Des is' e Salb'! Die Kröpfe wer'n nix greeßer.

Höllerbauer.

Und kloaner á net; já, des kenn' ma scho'.

Gold

(begibt sich zum Dias).

Gemeindefchreiber.

Wo kommt denn nur der steierische Kropf her?

Liegt das im Wasser oder in der Luft?

Höllerbauer.

Des liegt net in der Luft und net im Wässer.

Der Kropf, der, moanat i', der liegt dä d'rein.

(Klopft sich auf den Kropf. Allgemeines Gelächter.)

Dias

(zu Gold).

Zwoa Gulden?! Nan! San joakerische Stänga.

A Bierzehner is' do' an Zehner wert.

Gold.

Acht Gulden also. Wo kann ich es holen?

Dias.

Ent' in der Höllerhuab'n, doscht bin i' Knecht.



Gold.

Wäß Gott, Sie sind e großartiger Schitze!  
Am Dienstag komm' ich holen das Geweih.  
Ich bitte vielmals, mich auch zu empfehlen  
Den Herrn Kollegen von der Schießerei.  
Hat denn der Herr von Höllerbauer keine  
Geweih'e zu verkaufen?

Hias.

Man, belei!

G'weih' hätt' er scho'; er thuat aber net äwerfa.  
De sitzen z'fest; de g'hör'n eam gänz alloan.  
Der hät äll'mäl no' g'häbt an etli' Beihirsch'.

Gold.

Ë Beihirsch? Sie, wäs is' des eigentlich?

Hias.

Des is' äll'mal der Beistand näch der Hochzeit.

Gold.

Ë so! Ë Hausfreund woll'n Se sagen, wie?

Hias.

Jä, jä; a Hausfreund von der Frau, so moan' i'.

Gold.

No seh' der an da! Gibt's des auch am Land?!

Rathi.

Jetzt geh' i.

Förster

(zur Rathi).

Wo wüllst denn hin? Geh', bleib' no' wenger! däda!

Kath i.

I' geh' auf d' Heech. Nimmt ma da Ferschtner näch?

Förster.

Jä, guat is'. Geh'! I' kimm' dann g'schleini' nācha.

An Eichtl muaß i' wärten, sunst fällt's auf.

Kath i

(mit einem Zeichen des Einverständnisses ab).

Hias.

Hiazt hätt' s' as gār am Ferschtner schärf, die Kathl.

Der Lois, der hät s'net mög'n; der mecht' die Lias.

Die Höllerlias. Des wir' eam über austrei'm.

Mit dem kimm' i' no' ur'ntli' übanänd'.

Des Monat Sizen schent' eam net, deur Deifel;

Des zählt er ma, der Himmelsakra der!

Weg'n so an Dreck! Zaundürr wär s', d' älte Rehgoaß.

Frgl.

Du häst'n jä mi' 'n Steck a fest g'haut.

Hias.

No jä, weil i' mi' g'wircht hän.

Frgl.

D'rum bist g'seissa.

Hias.

Dumm's Viech! Hätt' i' mi' binden lassen sull'n?

Und hiazt'n wüll er ma die Lias' a no'

Äpensti' mächa. Wärt', mei' Bürscherl, wärt'!

### 3. Scene.

#### Vorige. Vois.

Vois

(tritt auf).

Hias.

Dä kimmt er g'räd', der g'scherte Jägerhund der!

Vois.

Grüaß God, Herr Ferschtner! Waidmannsheil!

Hias

(sucht den folgenden Dialog zwischen Vois und dem Förster zu belauschen).

Förster.

Dä bist jä, Vois! Häst'n heint wieder g'jeg'n?

Vois.

Jä, grad' beim selbin Eck. Um's Abendläuten  
Dä is' er femma. Hän an recht guat g'jeg'n.  
's is' eh' der Zwölfer von der Höllerleithen;  
I' hän'n schon deitli' g'jecha mi'n Spectiv.  
A so a forbert's G'weih, a Mordstrumm Krempen!  
Links hät er zehn, rechts aber zoagt er zwölz.  
Joast is' er safrisich; putzt hät er á scho' sauber.  
I' moan', der wär' guat schiaßen in der Fruah.  
An G'wisser'n hän i' net; denn g'räd' um's Tägwer'n  
Dä ziagt er all'weil ein im g'wissen Eck.

Förster.

Nan, murring net. Wärt', wärt'! — Heint ha'm ma Sunnta —  
Am Jächta mecht' der gnädi' Herr auf d' Pirscht.

Murg'n setz Di' wieder hin und thuast'n hüaten,  
Sunst kunnst' er gäch verkemma. Nämittäch  
Nst wird die Höllerleithen trieb'n. So friag'n ma'n  
Gänz g'wis'.

Lois.

Jä, jä, sölm wohl, wänn's net malherst.

Förster.

Hiazt trinkst a Bier, und nächa geh' Di' legen!

Lois.

So guate Nächt, Herr Ferschtner! Waidmännsheil!

Förster

(zum Höllerbauer).

Du, Höllerbauer!

Am Jächta jäg'n ma's Windg'föll und Dein' Leithen!

Höllerbauer.

Mein' Berg thät's jägen? Derf i' mitthoan sölm?

Förster.

Wänn's D' mägst; daß D' jirt, daß ma Da do' nix nächträg'n,  
Trogdem 'ß D' a fälscher Deifel bist, Du Lump!

(Zu den Herren an seinem Tisch.)

Wänn's 'leicht beliebig is', es wird mi' g'freuen,  
Wänn d' Herrn á kemma. 's is' net strapazant!

Höllerbauer.

Ah, sticklat is' 's scho' damisch; über freist'  
Gär weit is' 's net. Des is' á wieder währ.



Bezirksrichter.

Ja, mit Vergnügen! Werd' gewiß erscheinen.  
Nur mit der Kugel oder auch mit Schrot?

Förster.

Natirli' net mit Schrot; nur mit der Kugel!  
Na, und die ändern Herren kommen auch?

Alle anderen an diesem Tisch.

Ja, ja, wir kommen auch; wir kommen, freilich!

Förster.

Am Jächta um halb drei is' Randewu  
Bei'm Höllerbauer in der Huaben drinnat.

Alle.

Ganz guat, ganz guat!

Förster

(für sich).

Ja, d' Kathel!

(Geht dort ab, wo auch die Kathi abgegangen war.)

Hias.

Mir ziemt, die Höllerleithen jäg'n s' am Jächta.

Frgl.

Die B'ämmafunst, de is' um halba drei.

Hias.

Hiazt geht er stracks in d' Kathel ihre Kämmer.  
Mir' auf, i' wett' a Sexerl, daß 's so is'!

(Beide schleichen ihm nach und blicken zur Thür hinaus.)

Wusch! is' scho' d'rein der Ferschtner bei sein' Schäzgerl!  
No, no! Der friagt si' á nia g'nua, schaut's her.  
Was wird denn die Frau Ferschtr'in dāzua sägen?

Irgl.

Des wird de nia derfrag'n; dā is' er z' g'scheidt.

Hias

Na, hört's de Gruaberin, so wissen's alle.

(Es donnert.)

Bezirksrichter.

Jetzt muß ich aber geh'n; es wird schon spät.  
Dann, scheint's mir, kommt ein ordn'lich's Donnerwetter.

(Donnert heftig.)

O Saperment! Feldkirchner, ich möcht' zahl'n!

Wirt.

Ja, bitt' schen, glei!

(Ruft bei der Thür hinaus.)

Zähl'n, Kathi! — No! Wo is' s' denn?  
Herst net?! Der Herr Bezirksrichter mecht zähl'n!

Hias.

Gär schäd'! Die Liebe, die macht blind und g'herlos.  
De hört Di' net. Der taugt's g'rād auf der Heech.

Wirt

(verlegen den Förster mit den Blicken suchend).

Hias

(singt nach der dazu gehörigen bekannten Melodie).

Deandl, wo häst denn Dei' Liagastäd?

Chor der Holzknechte.

Diagastäd?

Hias.

Deandl, wo häst denn Dein Bed?

No über zwoa Stäffeln muasß auffasteig'n —

Chor der Holzknechte.

Auffasteig'n.

Hias.

Jnt' auf der Sträßen steht's net.

Wirt.

Er á net dä? (Reibt sich die Hände.) De Kathl is' a Mordskerl!

(Zum Bezirksrichter.)

Ah, 's nexte mäl. Se geh'n ma jä net durch.

Bezirksrichter.

So schrei'm Sie 's auf! Jetzt muß ich aber laufen.

Wirt.

Wird Ihna eh' dawischen. Woll'n S' an Schirm?

Bezirksrichter.

O, Gott behüt'! Ich hab' ja nur paar Schritte.

Lehrer, Notar und Doctor.

Wir geh'n ja alle.

Wirt.

Jä, winsch' guate Nächt!

Bezirksrichter, Lehrer, Notar und Doctor.  
Grüß' Gott, Feldkirchner!

(Ab. Es gießt.)

Wirt.

Jegerl, 's geht scho' äba.

(Zum Tisch der „Schwarzen“ gewendet.)

Es geht scho' damisch äba. God, mei' God!  
Wänn nur foan Schauer kimmt; des söhlat g'räd' no'!  
Liegt eh' vom vülen Regna 's gänze Troad'.

Hias.

Wär' jä net dumm! Ist brauchst as net zan drescha.

Wirt.

Dir is' á gär nix heisi'. Geh', hält' 's Maul!  
Däß no' net läuten thoan!

Bürgermeister.

Für's Wetterläuten

Dä hän i' mia net g'häbt gär recht vül G'schätz.

Höllerbauer.

Jä, aber schen is' 's do'.

(Wetterläuten.)

Hias.

No, über hiazten!

Des kennan f' hält; hiazt hä'm die Buam a Freid'.  
Hiazt kimmt' ma völli' glau'm, es wär'n die Östern.

(Donnerschlag.)

Die Pöller brennt der liabe Herrgod ä'.

(Gelächter unter den Holznechten.)



Bürgermeister.

Bist städ! Bersind' Di' net, Du Gälgenvogel!

Hias.

Wer is' Dein Gälgenvogel, Du? J' net!  
Glaubst, weißt der Burgamoaster bist, bist mehra?  
An Äff bist! Weiter nix! — So, daß D' as woast!  
Der Moaster von de Burger; no des is' wäs!  
Von dera kropfaten Bagasch!

Alle am Tische der Schwarzen.

Hält'jt D' 's Maul!

Sunst reiß' ma Da's g'räd' ausanända!

(Dringen auf ihn ein. Die Holzknechte nehmen Stellung gegen die Bauern.)

Gold

(verkrücht sich unter einen Tisch).

Lois.

Halt's Maul!

Hias

(zu Lois, der für die Bauern Partei nimmt).

Ah, Du bist á no' dä', Du Jägerhund!  
Wäs mächt denn dä? Geh' Du Dein' Ferschtner hölfa!  
Die Rathl wird jä nix dawider hä'm.

Lois.

Dä häßt! (Ohrfeige.) Und mirk' Da's fein: Mi' thuast net kränka!

(Allgemeine Rauferei.)

Gold.

Wäs is'?! Wai, wai! Dä kommt ma' in Gefahr!  
Die Herren sind nicht mehr derselben Meinung.

Wie komm' ich 'raus? Ma' werd' ma doch nix thun?  
Ich geh'. Ma' muß ja nicht von allem haben!

(Wird von einem Holzknecht unsanft auf die Seite gestoßen.)

Verzeih'n Se! Ich bin doch von Ihr' Partei!

(Wird neuerlich von einem andern gestoßen.)

Au wai! Sie ha'm doch recht, die andern unrecht.

(Beiseite.)

No, seh' der an da! Ich muß 's Bad ausgießen  
Und hãb' gâr fans genommen. Heißt e Pech!

(Er wird hinausgeworfen.)

F ö r s t e r

(kommt wieder zurück.)

Wäs wår' denn des? Müaßt's Es denn åll'weil ráffa?

(Er hat den Hias und den Lois auseinander gerissen.)

H i a s.

Der Jágaknecht hât mar a Wátſchen ge'm.

F ö r s t e r.

Du hæft die Rafferei ång'hebt? Geh', schãm' D'!  
Schaußt hoam kimmst, Lois; denn woaßt, des g'fällt ma net.

L o i s.

S' hãn' já nur . . . . .

F ö r s t e r.

Åll's oans, wäs D' hæft, und g'schlein' D'!

L o i s

(eingeschüchtert ab).

Mehrere Bauern.

Den Hias schmeißt's außa, des is' já der Jrgst!

H i a s.

Wäs wellt's? I' hān Enf net gānz guat verständig;  
I' bin a wengerl g'herlos. Wäs häbt's g'sāgt?  
Mit' greift dā koaner ān net, mirkt's Enf's Leideln!  
De, de mi' außaschmeißen, de fliag'n mit!  
I' reiẖ' dem stanta pede ālle Hāār aus,  
Der ma in d' Nāchen finnt!

B ü r g e r m e i s t e r.

Des mecht' i' seg'n!

(Will auf Hias eindringen.)

H i a s.

Na, Dir, dem kānn i' i' freili' neamer rupfa,  
Weilst eh' gānz āper bist scho' auf der Seech!

(Reißt ihm den Hut herunter, zeigt auf seine Glage und stößt ihn von sich weg.  
Schallendes Gelächter.)

F ö r s t e r.

So grob sein! Schickt si' des? Wirst net glei' stād sein!  
Wäs hā'm Da denn de Bauern ei'ntli' 'thān?

H i a s.

Schmeck's, wānn's D' as wissen wüllst!

F ö r s t e r

(tritt ganz an ihn heran).

I' m ā g net schmecka!

Mit mir red't ma net so; mi kennst' no net!

(Er berührt den Hias; dieser will ihn roh zurückstoßen.)

H i a s.

Was woll'n denn Ge von mir?

F ö r s t e r.

I' wüll Da zoag'n,  
Wia ma Di außaschmeißt mit oaner Händ.  
(Mit einem kolossalen Ruck drückt er den Hias nieder.)

H i a s

(wehrt sich und strampft mit Händen und Füßen).

F ö r s t e r.

G'fällt's Da dä int? — Ja? — G'fällt's Da?

H i a s.

So läß'n S' mi do aufsteh'n!

F ö r s t e r

(läßt Hias los).

Daß D' siagst, daß i' a guader Kerl bin — steh' auf!  
(Reicht Hias die Hand.)

Hiagt san ma wieder guad. Däß D' äbá Ruah gibst!

H ö l l e r b a u e r

(stark betrunken).

Hiagt ziagst Di aber, Hias, und schaußt, daß D' hoam kimmst!

F ö r s t e r

(dem Hüllerbauer die Hand auf die Schulter legend).

Und den nimm mit, sunst find't er neama hoam!

De Politik de mächt Di' äll'weil damisch.

H ö l l e r b a u e r.

Des woaf der liabe Herrgod, wia des kimm!

Der Hammer, der wird g'wöhlt, des is' der Währe!

De soll'n si' g'frei'n, de durt im Parlament!



Bürgermeister.

Häst eh' recht, Höllebauer; geh' Di' legen!  
So wer' ma den dä no' am enterjcht los.

Höllebauer

(nachdem er sich in den Hias eingehängt hat).

Na, geh'n ma's än, Hias — kimm — na, net so wägel'n!  
Kännst denn net gräder geh'n? Du häst an Kaufsch.  
Kimm, geh' ma schlossen! Mir, mir blei'm die Älden!

4. Scene.

Kathi

(tritt auf)

Hias

(erblickt sie).

No, Katherl! Winsche, wohl gespeißt zu haben!

Förster

(stutzt, wird verlegen).

Kathi.

Geh', Rüapl, schau, daß D' weider kimmst! Häst zählt?

Hias.

J' hän g'räd' nix bei mir. J' bleib' Da's schuldi'.  
J'naxt wir' i' Da's scho' zählen.

Kathi.

Geh', Du Lump!

Bist eh' scho' auf der Täfel recht dick äng'schrieb'n!

Wirt

(zur Kathi).

Man, Katherl, läss'n geh'n und schreib's eam auf!  
An Eichtl no', äst bringt er heisti Wüldprät,  
Äst zählt er fleißi ä'.

Kathi.

Ah so, ah so!

Frgl

(zu den anderen Holzknechten).

No, geh' mer á! Hiast gibt's já do koan' Hex mehr.

(Er und die anderen Holzknechte legen Münzen auf den Tisch, welche die Kathi nimmt. Sie gehen ab.)

Bürgermeister.

Du, Katherl, i' wir' á zähl'n; i' muas geh'n!

(Zu den Bauern.)

Geh't's Es net á? Thát's eh' á Krummiat ferna.

(Wieder zur Kathi)

I' hân drei Hälbe und an Ranfen Brod.

Kathi.

Mächt vierazwoanzig Kreiza. Woll'n S' scho' fortgeh'n?

Bürgermeister.

Wir müasßen zeitli' außa, Deu einführ'n.

(Er zahlt der Kathi.)

Schreiber.

Dä is' mei' Zech'!

(Legt Münzen auf den Tisch.)

Erster Bauer.

Und i', i' zähl' zwoa Viertel.

(Legt Münzen hin.)

**Zweiter Bauer.**

J' hãb' glei' oans; bleib's schuldi'. Schreibst ma's auf!

**Kathi.**

Jã, meiner Söl' heint kriag' i' no' 'n Schreibkrampf!

(Extempore mit Harmonikaspieler, der berauscht abgeht, und dessen Harmonika sich auseinanderzieht.)

(Alle ab bis auf den Förster und Kathi.)

**5. Scene.**

**Kathi, Förster, später Burgls Stimme.**

**Förster**

(pfeift an einem Tische sitzend in Verlegenheit).

**Kathi**

(zum Förster).

Der Dias, des moan' i' sicher, hät wäs g'mirkt.

**Förster.**

Jã, mir scheint á.

**Kathi.**

Und der, der is' a Schlechta.

**Förster.**

Wia der des äng'stöllt hät, is' ma weit z'dumm.

Glaubst, daß er 's gäch verzöhlt? Des wár' ma z'wider.

**Kathi.**

Jã, z'trau'n is' eam wohl net.

**Förster.**

Er is' a Lump.

Geht er no' äll'weil schiaßa?

Kath i.

Ah, dä hät's nix!

Dä fänn ma gär nix säg'n; dä is' er bräv.

Förster.

Er is' jä do' weg'n Lois a Monat g'sessa.

Der hät eam g'räd' beim Aufbrechen derwischt.

J' glaub' net, daß er 's lässen hät destwegen.

Kath i.

Söl glaub' i' net; i' bin nix inna wur'n.

Förster

(stößt sie schäfernd).

Geh', stöll' Di' net a jo! J' kenn' Dein' Bädern.

Der is' net hoakli' und braucht oft a G'wüld.

Woast, Kathel, der eam bringt a Stickl Wüldprät,

Den frägt er net: Bia hoassen E', wo san E' z' Haus'?

Nur bülli' muaf er sein und recht verschwiegen.

(Schäfernd umarmend.)

No, Kathel, schau, geh' beicht ma's! Js' 's a jo?

Kath i.

Wäs glaubst denn, Häs? Dä geht mi' frei der Schiach än!

Hältst uns denn wirkli' fir so schlechte Leit'?

Mir hä'm jä 's ganze Jähr foan Stickl Wüldfleisch;

Mir megen's eh' net, is' uns net d'rum z'thoan.

Förster.

Natirli! Wäs näch Wüld schmeckt, thuat's ausspucka!

(Er nimmt sie auf seinen Schoß.)

No, läß' ma's guat sein, Kathel! 'vor i' geh',



Mecht' i' a langes, jästtig's Bussel enter,  
Liab's Muzerl, Du!

Kat hi.

Ui, Häs, i' hän Di' gern!

(Langer Kuß, während welches die Försterin beim Fenster vorbeigeht und die Scene beobachtet; dieser Anblick versetzt ihr einen Stich in's Herz. Um aber ihren Mann nicht zu überraschen, ruft sie vor ihrem Eintreten seinen Namen „Hofer! Hofer! Hofer!“ und verursacht sonstiges Geräusch. Als der Förster seinen Namen hört, schreckt er heftig zusammen, reißt sich los, so daß er mit der Kat hi beinahe verb ist.)

Förster.

Jessas! Die Burgl!

Kat hi.

Au! Jetzt häst ma weh' thän!

Förster.

Läß mi' alloan!

Kat hi.

No, no, wäs häst denn? Schau!

Förster

(ärgerlich).

Verstecka sollst Di'! No, so thua Di' g'jähleina!

Kat hi.

Jä, jä, i' geh' jä scho'. Sei net so grob!

(Läuft nach links ab.)

## 6. Scene.

**Förster, Burgl** (aus der Mitte), dann **Wirt**.

Burgl.

Z' bring' Da'n Wedamäntl; regna thuat 's scho',  
Als sullt' die Sintfluth femma iber's Länd.

Du häst nix mit und wirst ma sunst wäschnäs no'.  
Kimmst leicht bald hoam? Du wüllst ja auf die Pirsch.

F ö r s t e r

(umarmt sein Weib).

I' dānt' Der, Burgl! Bist a guates Weiberl!  
I' dant' Der. Hiatt'n aber bist. Du nāß.  
I' geh' glei' mit, dā hān i' nix zan suacha;  
San eh' jcho' alle furt. Kimm', geh' ma hoam!

W i r t

(auftretend).

Grüaß God, Frau Ferschtner! 'leicht a Seiderl g'föllt'?

B u r g l

(ihn verächtlich von oben bis unten messend).

I' dānt' Jhna fir all's. I' hān foan' Durst.  
Kimm', Hānsel, geh' ma furt! Dā leid's mi' neamer.

F ö r s t e r

(im Abgehen sich umwendend).

Pfüat God, Feldfirchner!

F ö r s t e r u n d B u r g l (ab).

W i r t

(allein).

Wās hät i' denn g'hābt? Hätt' i' eppa do' wās g'mirkt?

(Blitz und Donner Schlag, Einschlag.)

Rathl! Rathl! (Ab links.)

Vorhang fällt.

## Zweiter Act.

(Hörstube: Kachelofen mit einer Bank, ringsum Stangen zum Trocknen der Kleider.)

### 1. Scene.

**Burgl** und ihre **zwei Kinder** auf der Bühne.

(Letztere mit Schultaschen auf dem Rücken.)

So, Kinder, geht's in d' Schul' hiazt, seid's recht fleißi'  
Und mächt's 'n Bädern nur a rechte Freid'!  
Thuat's net läng' um! Heint häbt's jä glei oan Stund nur.  
Hält's Enk nix auf, kimmt's glei' äst wieder hoam!  
Dä häßt Dei Brod. Und, seh', dä häßt Du á oans.  
Verliert's ma nix, seid's fleißi' und jchen bráv!

Kinder.

Pfüat God! (Ab.)

**Burgl**

(seufzend).

Jä, jä, 's kummt' sovül jchen sein, 's Leben!  
Muß denn á wirkli' ällas luckat sein?  
Kummt's denn net á a Glück, a gänzes geben?  
Js' ällas denn auf dera Wölt nur Schein?

(Sigt einen Moment wehmüthig nachdenkend und macht sich dann am Herd zu schaffen.)

### 2. Scene.

**Burgl. Frau Gruber.**

**Frau Gruber**

(mit einer Tasche, aus der das Wahrzeichen des Hebammenmetiers heraussieht).

Winsch' guaten Tag, Frau Ferschtnerin! Wie geht's denn?  
J' kumm' g'räd' von der Höllerbäu'rin z'ruck.

An sauber'n Buaben hät s'. Des is' der Finfte.  
Des hoäß' i' a Familienmuatta, jä!  
De thuat á fir 'n Stää't a weni' denka.  
Wäs is' denn eppa wieder 'mäl mit uns,  
Frau Nächstbärin? Des geht jä so net weida!  
Zwoa Kinder glei', des is' ma do' weit z'dumm!  
A so o fesches Weiberl und zwoa Kinder!  
Hiast schau'n S' dazua! Schau'n S' d' Höllerbäu'rin än!  
Finf Buabma und drei Madeln! Jä des is' wäs.  
Und wäs fir Kinda! Stärk und wuzerlfett!  
Der letzte Bua, des is' jä gär a strämmer —  
Und wänn i' säg', der ganze Väder, no  
Sölm moan' i' freili' net den Höllerbauer.  
Der Ferschtner, der is' äll'weil im Revier —  
Des thuat's hält net! Und nächer á im Wirtshaus  
Dä gibt's immer amäl a Disctraction.

### Burgl.

Na eppa! Woll'n S' damit valleicht wäs sägen?

### Gruber.

Ah na! I' moan' nur; sägen wüll i' nix.  
Es wird hält so vül g'red't; und der Herr Ferschtner,  
Der thuat á älle jovül int'ressier'n.  
A Klämpferl thäten s' eam so gern' anhänga;  
Äst wären s' z'frieden. Jessas, san des Leit'!  
Wän i' äll's sägat! Aber mit 'n Trätschen,  
No, wissen S' eh', dä thur i' mi' net leicht.  
Jä, hä'm S' scho' g'her't, wäs d' Leit' eam alles nächsäg'n?

Burgl.

O nan! Und 's int'ressiert mi' á gár net.

Gruber.

Des glau'm S' nur. Wissen S' — no, i' wüll net trättschen —  
Des muafß i' Jhna äber denna' fäg'n.

Burgl.

Des leid' i' net! J' wüll's amäl net wissa!

Gruber.

Jä, daß er mit der Katherl fensterlt, woafß  
Der gånze Ort — und Se, Se woll'n 's net wissa?  
No i', i' hân nix g'jagt; i' hân nur g'moant.

Burgl.

Und i', i' moan', de Gruab'rin jult' sie kümmern  
Nur um die eig'na Sächha, um Jhr G'schäft.

Gruber.

Jä g'hört des net zan G'schäft? J moanat d o' wohl.

Burgl.

Läß d' Gruab'rin do' die änder'n Leit' mit Ruah'!  
Des, wäs der Hofer thuat, des muafß Jhr recht sein.  
Des geht jä denna wohl á neam'd wäs än —  
Und wänn er hundredmäl die Kathel gern' hätt'.  
Des is' do' jei' Sach'; red't eam neam'd wäs drein.

Gruber.

Mein God, 's is' eam jä á net zan verdienen.  
Äl'weil der Bräden wird eam do' á fäd,



Und's G'sölchte schmeckt äft wieder 'mal z'Mittäch.  
Was woll'n S'! Des is' amäl auf dera Wölt scho' so.

Burgl.

'leicht woll'n S' ma no' was Ängenehm's verzöhlen?

Gruber

(will einfallen).

Burgl.

S' dänk' schen; brauch' nix z'wissa und — pfüat God!

Gruber.

No, guaten Mämittäch! S' geh' hiazt wieder.  
Beim Strobel wärten s' á scho' auf an Bua'm.  
Die Menschheit stirbt net aus, des säg' i' immer.  
Der älte Spruch, der bleibt do' ewi' währ:  
Geng's Ausster'm agitiert a jeder eifri',  
Und's Mehrawer'n is' gär so vül was Schen's.  
Hiazt aber guaten Mämittäch, Frau Hofer!  
's is' eh' Zeit, daß i' geh'; sunst kimm' i' z'ipät.  
S' hän nix g'sagt; i' hän nur g'moant. (Ab.)

Burgl

(setzt sich auf die Bank und weint erst still vor sich hin).

So san die Leit'! Sie wissen's, wia's oan meh' thuat,  
De Eiferjucht, de am däs Herz zersticht.  
D'rän reißen müassen s', reißen nur in án furt,  
Bis daß s' as z'rissen hä'm, bis 's völli' bricht.

(Starrt noch einen Moment vor sich hin, dann hört sie die Schritte des Försters und trocknet rasch die Thränen, um nicht ihren Gemüthszustand zu verrathen.  
(Macht sich am Herd zu schaffen.)

### 3. Scene.

**Burgl. Förster.**

**Förster**

(in ziemlich abgenütztem Jagdcostume, den Hut voll mit Alpenblumen, auftretend; er führt den Hund an der Leine).

Dä bin i' wieda. Grüaß' Di' God, mei' Burgerl!

(Indem er den Bergstoß weglegt, den Standhauer abschneilt und Gewehr und Hut aufhängt.)

Auf d'Suppen hän i' hiaten wohl a Schneid.

San d' Rinda furt? San i' wohl scho' lerna gänga?

**Burgl.**

Se san scho' in der Schul'. Häst nässe Fiaß'?

**Förster.**

No, 's thuat's gräd' no'.

**Burgl**

(geht Socken holen).

**Förster.**

So, Faxerl, dä schen hiaten!

No! Hiaten, säg' i'! Wird's? Däs is' Dein Pläz! —

Bráv! So bist bráv! (Pause. Er legt den Rucksack ab und zieht den Rock aus.) Burgerl!

**Burgl**

(tritt auf).

Dä häst! Gänz neiche Socken.

**Förster.**

Geh, mei' Kaffeesuppen! Jä?

De Socken — jä, de häst ma neili' g'strickt?

Bur gl.

No jä; fir d' Nobeln aus der Städ, dä glengt's net.

Förster.

De taugaten á net so guad wie de;

De san ma ja weid liaber, weil f' von Dir san.

(Streichst ihr die Wange.)

Wäs is denn? Mir ziemt gär . . . Häst Du net g'woant?

Bur gl.

I' g'woant? Zweg'n wäs sullt' i' denn woana?

Förster.

Weil f' so vül roth sein d' Aigerln

(gibt ihr auf beide Augen je einen Kuß)

und päschnäß.

Bur gl.

Vom Raufen, Häs! 's wüll wieder gär net brenna.

Förster.

Ah so!

Bur gl

(auf die Blume am Hut deutend).

Für wem häst denn de Bleamlu brocht?

Förster.

Ah, Jessas, richti'! Jä für wem denn sunsten?

Für Di' natirli'. Hätt' 's hiaht bald vertramt.

(Nimmt die Blumen vom Hut und übergibt sie ihr.)

Dä häst! B'höchst von der Beerälm hān i' f' oihl.

Burgl.

Für mi'! An Edelweiß is' á dabei.

Förster.

Seg hän i' brockt im Hinterleithenkaarl.

Burgl.

I' dänk Da, Hofer! Gleì' friagst an Kaffee.

(Geht zum Herd und beschäftigt sich dort.)

Förster

(zieht während des folgenden Dialogs die Schnürschuhe aus und Hausschuhe an).

Geh', gibst mar á a Glaserl vom Selbstbrennten!

Es wär scho' soakrisch frisch heint auf der Höch.

Burgl.

Nä, häbt's 'n g'geg'n? Hät Enf der Lois nix än'plauscht?

Förster.

Na, na; des is' a braver Bursch, der Lois.

Bestetinga, des känn er wia soan zweiter;

Des känn er wirkli', wia 's im Büachel steht.

Wänn der oan sagt „Dä kimmt er“ — no, so kimmt er

A wirkli' außa um die g'wisse Stund'.

Burgl.

No, und auf d' Lumpen hät er jä do' á Schneid'!

I' hän Da's äll'weil g'sägt, Du mächst an Jäng

Mi' 'n Lois. Der is' kamot, a fermer Jäga.

Weil's D' ma net glau'm häst wollen, Häs — no fixt!

F ö r s t e r

(stutzt über die so eifrig geführte Belobung, als ob in ihm ein Verdacht rege würde,  
der in ihm Eifersucht weckt).

Schau, schau! Du nimmst Di' ja gar so vül guat än  
Um an Herrn Lois!

B u r g l.

Wäs wär' denn dā dabei?

Wänn oaner nett is', sullt' i' dā 'leicht schimpfa?

F ö r s t e r.

Na, na; i' moan', es gibt an Unterschied,  
Wia ma d' Leit' lobt. (Kopfschüttelnd.) Des will ma gär net eingeh'n!

B u r g l.

Herst, Häs, wo denkst denn hin? Du wirst do' net . . .

F ö r s t e r.

No, no! I' kenn' mi' aus, es gibt so Sācha  
Auf dera Wölt, die ma net glauben sullt'.

B u r g l.

Sei do' net kindisch, Häs! Wirst do' net glauben . . .

(Ihn liebevoll umschmeichelnd).

Du kimmst ma fir g'rād' wiar a kloana Bua.  
Und hiahten jek' Di' her und trink' Dein' Suppen!  
Den Enzian, den bring' i' Der sölm á.

F ö r s t e r

(nachdem er einen Köffel Kaffee genommen).

Ah! Des is' guat! Des is' hält do' net ohne!  
Des taugt ma hiahten nāch dem nässen G'schäft.



Bur gl.

(bringt den Enzian).

Dä häst! Der wird Di' no' vül mehra wirma;  
Des is' der echte Sölenwärma, der.

Förster

(trinkt das Gläschen Schnaps aus).

Gölt's God! Du, Bur gl, heint kriagst no' a Beischl!

Bur gl.

Ja so! So hät er 'n g'schoss'n, der Baron?

(Füllt für den Hund eine Schale mit Milch.)

Förster.

'n Zwölfer net; 's wär glei' a g'ringer Ähta.  
Den Dan, den geh' ma heint mi'n Rigeln an.  
Der hät sei' Wohnbett in dem selbing Schepferl  
Glei' neb'n der Höllerhuab'n; des trei'm mar aus.

Bur gl.

Warum that's net bratier'n? Läßt's foane Hund aus?

Förster.

Glei' rigeln tham ma — woast, 's is' weg'n de Rit'.  
Der Faxl, der, der fängat's nächanānda.  
Der Deifel is' gār praktisch. Faxerl, gölt?  
Kimm' her dä, Faxl! Seh, dä wär Dein Supperl!

(Streichelt ihn.)

Kunnt' sein, 'n Lumperl läß' i' vielleicht aus;  
Derseg is net so schneidi wie der Faxl.  
Bräv wärst heint wieder, Faxl! Jä, sehr bräv.  
So schen häst's Hirscherl beult! A bräves Hunterl!

Wänn ma'n net mithä'm, krieg' ma'n Hirschen nia.  
Er hät an Woadschuß g'häbt. Dä hät er'n g'jagerjcht  
Bis in die finst're Klamm bei'm Teifelstoan.  
Dofcht hät er si' äft beult. Zwoa Stund' hät's dauert,  
Bis mir nächtemma san. Woast, der Baron,  
Der mäg net g'folg'n, kimm' i' amäl in's Kenna.  
'n Beulschuß hät er wollen sölba geb'n.  
Dä häst Dei Supperl! (Gibt sie ihm.) Wia's eam schmeckt!  
A paar drei Hund' wia der, de könnt' ma brauchen!  
Nächziegl'n mecht' i' gern' diefölbje Raff'.

Bur gl.

Kunnt' eh' leicht sein. Er wüll's scho' läng' verkäffa,  
Die Hella. Woast, er gebat s' bülli' her.

Förster.

Der Hirschenhofer? A belei'! Der wird jä  
B'naxt Eigenjägdbesitzer.

Bur gl.

Wäs D' net sägst!

Förster.

Dä braucht er äft die Hündin für si' sölba.

Bur gl.

Wäs käfft er denn? Mir is' no' nix bekäunt.

Förster.

Jä 's Höllergüatel käfft er. Hundert Gulden  
San s' nur mehr ausanänd.

Bur gl.

Wer hät's denn g'jägt?

H ö r s t e r.

Der Höllerbauer sölba.

B u r g l.

Aber Hânjel!

Wäs der daherred't, is' foan Evangelium.

H ö r s t e r.

's is' währ. Wänn der bei jeda Luag' dastickat —  
O God! dä sturbat der in oaner Tour.

B u r g l.

No fixt! Du derfst eam sölm des á net glauben.

H ö r s t e r.

Verkáffa that er freili' gern'.

B u r g l.

No já,

Da wíll er Ent hält rázen. 's is' a G'schmirter.

H ö r s t e r.

Sölm hân i' mar eh' á denkt. (Steht auf.)

B u r g l.

Gehst in's Bed?

H ö r s t e r.

J' hau' mi' glei' a wengerl hin. Um ölse  
Dä kimmt der gnädi' Herr, dä muaß i' auf.

B u r g l.

(das Schnapsfläschchen in die Hand nehmend).

Mägst eppa no' a Glaserl?

F ö r s t e r.

Man, i' dānk' schen.

Des is' a hoamlicher, der schleicht oan ān,  
Der Schnāps! Und woast, (sich auf die Stirne klopfend) i' brauch'  
fundus instructus

Den Nāmittāch, sunst kriag' ma'n heint net d'rān.  
Kimm', Faxl, kimm'! Legst Di' in d' Kämmer eini!

B u r g l.

Jā, Faxerl, geh' nur zu Dein' Herrerl 'nein!

F ö r s t e r.

Jā, no' wās! — Wāmm s' āst mit 'n Hirschen femma,  
Geh', sorgst dāfir, daß er glei' aufge'm wird.  
Der Gärner hāt oan z'kriag'n. Er kimm't auf Loiben.  
's G'wicht wird ma' eh' āst inna auf der Bāhn.

B u r g l.

Sunst hätt' ihn ā no' femma enter ā'wāg'n.

F ö r s t e r.

Des hāt's net Noth.

B u r g l.

I' wir' scho' āllas b'surg'n.

F ö r s t e r

(sein Weib umarmend).

I' dānk' Da, Burgerl! Bist mei' guates Weiberl.  
Geh', weck' mi' um hālb ölse!

B u r g l.

Is' scho' recht!

F ö r s t e r

(mit dem Hunde rechts ab).

B u r g l.

Jä, die Schuach!

(Bringt ihm die Schuhe nach).

#### 4. Scene.

B u r g l

(allein).

Berschaüt er si' á gách amäl in oane,  
So werd 's, moan' i', gänz g'wies net 's Rechte sein;  
Er woaß jä do', daß auf der Wölt nur oane  
Gam richti' gern' hät. Nan! Sei' Herz g'hert mein!

(Macht sich zu schaffen.)

#### 5. Scene.

B u r g l. G o l d

(tritt auf).

G o l d.

Ich winsche guten Tag. Derf ich so frei sein?  
Ich bitte vielmals um Entschuldigung,  
Wenn ich Sie da vielleicht e bißchen störe.  
Mei' Name — Sie verzeihen schon — is' Gold.  
Ich hab' gewiß de Ehre mit Frau Hofer?

B u r g l.

Jä, jä, de bin i' wohl. Wäs winschen S' denn?

G o l d.

Da ist vielleicht Herr Ferster auch zu Hause?



Bur gl.

No, jä und — nan. Er schläft a wengerl aus.

Jä, fultt' ihn wecka? Wär' 's vallsleicht wäs Wichtig's?

(Will abgehen.)

Gold

(sic zurückhaltend).

O nein! Ich will nix steren seinen Schlaf.

Ich hatt' schon vor zwei Tagen das Vergnügen.

Er hat de Liebenswerdigkeit gehabt,

Mir zu verrathen, daß Se nethig haben

E Schmalz, e ganz gewaltig gutes Schmalz.

Da komm' ich nun nur, ganz ergebenst fragen,

Wann ich es schicken derf. Ich hab's zu Haus'.

Bur gl.

A Schmälz? Des ziemt ma über frei net megli',

Däß der des g'sägt hätt'. Hä'm 's in Abandanz.

Ah nan! Dä wer'n S' Ihna do' wohl irren.

Gold.

Ich irr' mach nie — vielleicht der Herr Gemahl.

Des kann leicht sein; er hat so viel Geschäfte.

'propos Geschäfte! Hä'm Se ka Geschäft

Mit mir ze machen? Kleider, Strimpfe, Schuhe,

Echt' Nickelwaren, Mieder, Salz und Mehl,

Recht ichene Weihbrunnkessel, Heil'genbilder,

Versicherungspolizzen fir das Leben,

Fir Einbruch, Unfall, Feiersbrunst und Tod,

Besonders guten Loden, Wachs und Kerzen,

Gerieb'nes Gerschtl, Taufendgul'nkraut, Thee,

Geachte Wagen, Eßbesteck' und Löffel,  
Geschirre, Zahnbürstel — so gut wie neu —  
Von Cavalieren abgelegte Kleider  
Und auf besondere Bestellung Seif';  
Nach Maß auch Bußenschäger, Kautschukstempel  
Und Hühneraugenringe in der Uhr!

Burgl.

Scho' guat, scho' guat! Hol'n S' do' an wengerl Äden;  
Denn sunst dastickan S' no' an Jhuern G'schäft!

Gold.

Es schener Tod! Den mecht' ich gerne sterben.  
Nü? Ka Geschäft ze machen?

Burgl.

Na, i' dänk'!

Mir brauchan nix. Wäs mir net sölba mächa,  
Des kauf' ma allaweil beim Anton Schruf.

Gold.

Bei Schruf? Der kauft ja doch auch nur bei mir ein.  
Ich werde Ihne sag'n — ich bin galant:  
Auch Sie soll'n bei mir ha'm Fabrikpreis netto,  
Damit Se mich dann Ander'n auch empfehl'n.

Burgl.

Wie hülli' ge'm S' denn nächa 's Kilo Schweinschmälz?

Gold.

Das fähr' ich nicht; das is' ge'n mei' Princip. —  
Vom Kind der Metercentner achtzig Gulden.

Bur gl.

No, her'n S'! des is' beim Schruf á net vül theirer.

Gold.

Ganz feine Ware nur! Umsonst ist nichts.  
Drum heiße ich auch nicht umsonst Elias;  
Erlesen will ich Se von schlechter War'.

Bur gl.

De War' vom Schruf, hã'm S' g'sägt, is' eh' von Ihna.

Gold.

De gute; 's Schlechte kommt wo anders her.  
Na also! Derf ich Ihne was bemustern?

Bur gl.

Es thuat ma load; i' kãnn nix änder's säg'n.

Gold.

Soll af der Bers' ich fir Sie Weizen geben?  
Se machen doi e großartiges G'schäft!

Bur gl.

Wäs fultt' i' thoan?

Gold.

Ich meine, Weizen geben.

Bur gl.

I' hãn jã koan'.

Gold.

Wie heißt, Sie häben tan!  
Wäs brauchen Sie e Weizen, um zu geben!

Bur gl.

Dä bin i' z' dumm; des int'ressiert mi' net.

Gold.

Se wollen nicht e Haufen Geld verdienen?

De Ungarn hä'm so große Concurränz

Fest von Amerika; da müß er fallen.

Ich rath', benützen Se de Conjunction!

Ich hab' Verbindung mit der Frichtenberse;

Mei' Frau ihr Bruder, der is' da Sensal.

Bur gl.

Ah wäs! Von Conjunction versteh' i' gär nix,

Und 's Goldverdiena is' á net mei' Säch'.

Mei' Aufgäb' is' alloan, des zu derhalten,

Wäs mir derispär'n. Des is' der beste G'winn.

Gold.

Mit einem Wort, es is' gär nix ze machen?

Bur gl.

Nan, gär nix; thuat ma load. Pfüat Ihna God!

Gold.

So guten Tag! Ich geh'. — Doch im Bedarfsfall

Vergessen Se nicht auf Elias Gold!

Bur gl.

Jä, is' scho' recht! Pfüat God, und le'm S' recht glickli'!

Gold.

Ich wer' 's zu Herzen nehmen. Guten Tag!

## 6. Scene.

**Burgl. Lois**

(tritt auf).

Lois.

Wünsch' guaten Tag! Den Hirschen hä'm ma draußen.

Burgl.

Mi' 'n Hirschen? So? Seid's sölm scho' dä damit?  
Wäs thán ma denn? No, legt's 'n glei' in Pfarach!

Lois.

Er wird, schaut's her, eh' äls a gänz' verschickt.

Burgl.

Wäs is' denn mit 'n Beischel? Is' 's floan z'schoffa?

Lois.

Nan; 's thuat's g'räd no'. Die Lebern hät's dawischt,  
Und näch' der Roadsäck is' a wengerl luckat.

Burgl.

Is' 's sauber putzt?

Lois.

Gänz sauber is' 's no' net.

Burgl.

So wäsch' 's hält no'! Äst hängt as nei' in Keller!  
So, und daweil richt' i' Dei' Suppen her.

Lois

(nickt und geht ab)

Burgl

(macht sich am Herd zu schaffen. Kleine Pause).



7. Scene.

**Burgl. Kinder**

(treten auf).

Kinder.

Grüaß God!

Burgl.

No, seid's scho' wieder dāda, Kinda?  
Is' d' Schul' scho' aus?

Kinder.

Jā, Muatter, f' is' scho' aus.

Burgl.

No, und . . . ? Hāt's in der Schul' nix Reiches geben?

Seppl.

Man, gār nix, Muatter, gār nix!

Toni.

Über jā!

Der Höllerbauer Māz, der hāt a Straufen.

A so a dicke Nāsen hāt er, der!

Seppl.

Und all'weil is' eam d'rān g'hängt so a Trepferl.  
Dā hā'm ma g'schossa d'rauf mi' 'n Pfitzschipseul.

Toni.

Und i', i' hān's am erschten troffa, Muatter!

Burgl.

Dā siacht ma hält, Du bist a Jāgabua.

S e p p l.

Der Bretterebner Fränz hät's á 'mäl troffa.

T o n i.

Net währ! Dä is' 's von sölba äbig'fäll'n.

S e p p l.

Man! Troffa hät er 's! J' häb' 's jä do' g'jehen.

T o n i.

Und i' häb' 's g'jeh'n, wia 's äbig'fäll'n is'.

Der Pfitzschipseul is' eam in's Meul 'nein gänga.

S e p p l.

Natirli'! Du, Du häst jä äll'weil recht!

T o n i.

Und Du? Häst Du denn eppa oanmäl unrecht?

(Fangen an, sich zu balgen.)

B u r g l.

Wäs wár' denn des? Werd's ausanända geh'n!

De Streiderei, de kánn i' wäs net leiden.

Seid's stád und weckt 's ma Enfer'n Vädern net!

(Die Knaben liebevoll, den einen rechts, den andern links, mit den Armen umschlingend.)

Weg'n so wäs ráffa! Seid's Es dumme Vuaben!

Seid's g'jcheidt und denkt's a wengerl d'riber nách!

In's Streiden kemma weg'n an Näsentrepferl —

Wäs no' dazua an gänz an änder'n g'her't!

(Für sich.)

Jä, jä! So máchan 's á de größen Kinder!

Seppel.

No, weil er mi' á áll'weil wieder rázt!

Burgl.

No, guat sein hiazt! Sunst wir' i' á no' schichti'.

Verlohnat si' fir so a dumme Säch'!

No Entfer Bäder, der, der wurdt' springgisti',

Wänn der des inna wurdt'. Seid's wieder guat!

Es müaßt's do' z'jammahalten, seid's do' Briader!

Wer fult' si' nácha gern' hám, wänn net de?

(Die Knaben ganz versöhnt.)

Wänn 's eppa scho' an Hunger hábt's, so ságt's as!

Beide Knaben.

Nan; dánt' schen, Muatter!

Burgl.

Ist wárt't 's scho' bis Mittäch!

## 8. Scene.

Vorige. Pois

(tritt auf).

Seppel.

Bitt', derfen ma a wengerl zu der Hutschen?

Burgl.

Seid's já erscht kemma! Wollt's scho' wieder furt?

Toni.

Jä, bitt' schen, Muatter! G'räd a wengerl hutschen.

Bur gl.

Geh't's zua! Schaut's aber, daß Ent ja nix g'schicht!

(Kinder ab.)

## 9. Scene.

Bur gl. Lois. Dann Baron Ransbach und Graf Mudenthal.

Lois.

So, bitt' s'chen, 's Beischel hän i' 'n Köller oih.

Bur gl.

No, und der Hirsch? Häbt 's 'n in Schäden g'legt?

Lois.

Seg wohl! Ist hän i' 'n á mit Gräß gänz zuadeckt.  
De Flieg'n, de Luadern, wären g'schwind dabei.

Bur gl.

Nimmt leicht a Weda wieder? Sölm wár' gár aus.

Lois.

Ja, is' net z'trau'n. De Brem' san so vül schlimm.  
Der Neppel, der hängt á scho' z'tiafft in Gráben.

Bur gl.

Bis wieder 'mäl gänz obag'schnieben hät,  
Ist werd's valleicht do' endlí Ruah' ge'm, 's Wedern.  
Hiakt gehst ma glei' um's Fuhrwerk! Läd' 'n auf!  
I' moan hält, woast — der Hirsch, der fimmt auf Loiben —  
Der Danserzug, der nimmt 'n scho' no' mit.

Lois.

Ja, bitt' s'chen!

(Ab.)

(Baron Ransbach und Graf Mudenthal treten auf.)

Baron Ransbach.

Grüß Gott, Frau Hofer! Ist der Hofer z' Haus?

Burgl.

Kiss' d' Händ, Ei' Gnäden! Jä! (Macht dergleichen, als ob sie die Hand küssen wollte.) J' wir' 'n glei' ruassa.

(Stellt einen Stuhl zurecht.)

Er schläft a wengerl. — Bitt' schen, Herr Baron!

(Auch dem Grafen einen Stuhl anbietend.)

J' bitt' schen, dä! Woll'n S' 'leicht a wengerl sitzen?

(Ab nach rechts.)

## 10. Scene.

**Baron Ransbach. Graf Muckenthal. Dann Förster und  
Burgl, später Kinder.**

Graf Muckenthal.

Ganz ungewöhnlich nett hab'n 's die dahier!

Ganz musterhafte Ordnung und so sauber!

Der Hofer ist jewiß 'n janzer Kerl?

Ransbach.

Der Hofer ganzer Kerl? Das will ich meinen!

Ausdauernd und voll Pflichtgefühl, voll Schneid!

Den muß man steigen seh'n und Wild anpürschen!

Ein jeder Weg und Steg ist ihm bekannt.

Und dann den Hund führ'n kann er wie kein Zweiter!

Ein Köter wird bei seiner Führung fern.

Muckenthal.

Intelligenz ist eb'n ein großer Vorthail;

In jeder Lebensstellung hat die Wert.

R a n s b a c h.

Und seine Frau, das ist die wahre Perle!  
Ein ordentliches und geschicktes Weib!  
Dann kocht sie übrigens auch ganz passabel;  
Von ihr ein Beefsteak ist ein Meisterstück.

M u c k e n t h a l.

Und dann bemerkte ich noch einen Vortheil:  
Sie ist — wie drück' ich mich landläufig aus? ...  
Ach ja, so ist's! — sie ist auch mudelsauber.

R a n s b a c h

(dem Grafen scherzhaft auf die Achsel klopfend).

Unnahbar wie Diana, sag' ich Dir.

M u c k e n t h a l.

Grundsätze auf dem Lande? Das ist selten!

(Pfeift vor sich hin.)

(Förster und Burgl treten von rechts auf.)

F ö r s t e r.

Riß' d' Händ, Ei' Gnäden! Hän mi' wen'g verspät't.  
I' hän mi' glei' a wengerl hing'legt dunken.

R a n s b a c h.

Ja, ist schon recht! Wie geh'n wir 's also an  
Heut' Nachmittag bei'm Trieb, daß alle schießen?

F ö r s t e r.

Desseg wird wohl a Häfel hä'm, moan' i';  
Denn 's Wüldprat is' hibsch fluag in dera Leithen.  
Weg'n Zwölfa is' ja, daß ma treiben thoan.



K a n s b a c h.

Ja, 's Höllerschepferl! Aber wissen S', Hofer —  
Zeit wär' ja g'nug — was ist 's mi' 'm Finsterwald?  
Den köönt' ma' ja dann auch noch ganz gut nehmen.

F ö r s t e r.

A jä, sölm wohl! Dä hät 's scho' heifti d'rein.  
Sölm müassat ma de Finstern enta nehma.  
Jä, jä! und 's Windg'föhl geht äft glei' in oan.

K a n s b a c h.

Das Rendezvous bleibt trotzdem d' Höllhuben?

F ö r s t e r.

A freil! Kennt' 's á neama ändtern mehr.  
's is' net weit um; g'räd' daß ma mehra steigen —  
Und Eier Gnäden nehman eh' die Pferd'.

K a n s b a c h.

Na, daß nur der Herr Graf gewiß zu Schuß kommt!

F ö r s t e r.

De rothe Lücken wär' der beste Ständ.  
Sölm müäßt' er schiaßen, wänn der Wind net umdraht —  
Und g'räd' des hoff' i'. 's is' eam net zan trau'n.  
Mir scheint, es mächt si' zu an Regen z'samma.  
Bitt', derf' i' schiaßen, wänn ma g'räd' was kimmt?

K a n s b a c h.

Ja, ja, nur schießen! Ich hab' nichts dagegen.

M u c k e n t h a l.

Kann auch 'ne Zams anspringen in dem Trieb?

F ö r ſ t e r.

A paar, drei Wäldgams funnten ſcho' d'rein picka.  
Es is' hiazt än de Gamsbeck' net vül d'rän;  
De ſan im Summer jä die g'mächten Hausgoß'.  
A jä, äft in der Brunſt dä is' 's a Freid'!  
Wänn ſ' ſchwärz ſan wia die Deifel und ſi' jägern,  
Als fliagaten die Rāben über 'n Schnee;  
Wänn äft der länge Bärt im Wind recht wächelt:  
Sölm wohl, sölm wohl, jä dä is' 's äft a Freid'!  
Dä ſit' i' gern' hoch oben in der Wänd d'rein,  
Wänn 's ſo ſchen ſtād auf d'Wāuer ābaſchneibt.

M u c k e n t h a l.

Ich hab' noch nie 'nen Bartjams je jeſchoffen.

F ö r ſ t e r.

Sölm müaſſen S' amāl femma; jeg is' g'wiß.  
Dä müaſſen S' hält den Herrn Baron ſchen bitten.  
Wer'n Jhna unterhālten — garantier'.

M u c k e n t h a l.

Haſt Du 's jehört? Er hat mich einjeladen.

R a n s b a c h

(lacht).

Darüber ſprechen wir ſchon noch einmal.

R a n s b a c h.

Sie, hör'n Sie 'mal, Frau Hoſer!  
Sie könnten uns ganz gut heut' Nachmittag  
Ob'n eine Pauſe kochen in der Huben;

Denn zwischen den zwei Trieben hä'm wir Zeit.  
Ich glaub', daß ein Kaffee da nicht so schlecht wär'.

Burgl.

Jä, bitt' sehen.

(Zum Förster.)

Wie vül san denn eig'ntli' Gäst'?

Förster.

Wärt'! — Sechs, sieb'n, acht — no, richt'st Di' hält fir keine!  
Nimmt á die Frau Baron?

Ransbach.

Jawohl; die kommt.

Förster.

Jä áft san 's zehn Herrn.

Ransbach.

Wie wird also ang'stellt?

Förster.

No, bei der rothen Lücken der Herr Gräf . . .

Ransbach

(liest von einem Zettel ab).

Den nächsten Stand, den ge'm S' dem Prinzen Lahnberg!  
Dann stehe ich, dann Doctor Lauterbach,  
Professor Hagen und der Maler Klingler,  
Dann meine Frau und neben ihr Herr Thinn.

Förster.

Jä, wänn i' ma des áll's damirk'!

R a n s b a c h.

Da hab'n S'!

(Gibt ihm den Zettel.)

F ö r s t e r.

Den Hopfgärtner, den, moanat i', zan Want'l,  
Den Herrn Bezirksrichter zum Judenstoan;  
Um Ruckwechsel dä stöll' i' äft die änder'n.  
San oft de besten Ständ'; ma woafß hält net.  
Js' 's, wia der wöll! Gäch wird 's scho' amäl tuscha;  
Und wänn's as g'räd gern' thoan wüll, timmest 's fest.

## 11. Scene.

**Die Vorigen. Kinder** (treten auf).

R a n s b a c h.

Da sind ja Ihre Kinder! Na, wie geht 's denn?

(Streichelt die Backe des Einen.)

B u r g l.

Wäs is' denn, Buama? G'schwind! Wia sägt ma denn?

K i n d e r

(unisono).

Kiss' d' Händ, Ei' Gnäden!

B u r g l.

So! No, und wäs thuat ma?

(Beide Kinder küssen die Hand des Barons und Grafen, welche ihnen dieselbe entziehen wollen.)

R a n s b a c h.

Schon gut, schon gut! Seid's Ihr auch sonst schön brav?

(Streichelt den Kopf des Einen; beide Kinder lachen dumm.)

B u r g l.

No, 's thuat 's g'räd'. Wia 's scho' is' mit solche Kinder —  
A wengerl bräv, äft á a wengerl schlimm.  
Gölt, Sepperl?

Se p p l.

Jä!

R a n s b a c h.

Dafür sind sie auch Buben.

M u c k e n t h a l.

Und stramme noch dazu. Das lob' ich mir!

B u r g l.

Sölm geh'r i' älsó á auf d' Huaben auffa?

R a n s b a c h.

Ja, sind S' so gut! — Jetzt müß' ma aber geh'n.  
Sie, Hofer, kommen S' jetzt mit uns zum Jagdhaus!  
Ich geb' Ihnen die Schichtenliste mit.

F ö r s t e r.

S' bitt' schen!

(Nimmt seinen Hut.)

B u r g l.

Waidmannsheil! Küss' d' Händ, Ei' Gnäden!

M u c k e n t h a l.

Adieu!

R a n s b a c h.

Grüß Gott, Frau Hofer! Waidmannsheil!

(Baron, Graf Muckenthal und Förster ab.)

## 12. Scene.

**Burgl, Kinder. Lois** (tritt auf). **Später Förster.**

Lois.

Der Michel kimmt glei' zucha mit 'n Fuhrwerk.  
Er thuat g'räd Hei ä'lädna in der Tenn'.

Burgl.

Dä häst an Schnäps und thuar a wengerl rästen!  
Heint Nämittäch häst wiederum a G'schäft;  
Der Finsterwäld wird Nämittäch á g'jägerſcht.

Lois.

Die Finstern á? Des hän i' gär net g'wißt.

Burgl.

's san so vül Gäst'! B' Schuß kemma sullten älle,  
Und in der Höllern läßt si' des net thoan.  
Der Herr Baron — g'räd wär er dä — hät 's äng'schäfft.

Lois.

Ah ſo! Sölm gibt 's heint freili' heisti Fleisch.

Burgl.

Die Frau Baron, de geht heint á mit auffa.

Lois.

Dä hät ſ' nix z' lächa; d' Bai'rin hät a Kloan's.  
Dä wird ſ' as äng'h'n, daß ſ' as aus der Tauf' hebt.  
De läßt ſ' net aus; des is' do' amäl g'wiß.  
Anhábi, wia die Höllerin, is' foane.

Burgl.

Jä, kunnt' ſcho' ſein. No, d' Frau Baron thuat 's gern';  
De mäg de Kinda gär ſo vül guat leiden.



’s moan’ äll’weil, weil ’s sölbä soane hät. —  
’Hiazt wir’ i’ äber g’schwind an Guglhupf mächa;  
Derseg taugt eana äll’mäl za’n Kaffee.

Lois.

’s is’ á wäs Guat’s. ’s mäg’n á guat leiden.

Burgl.

Wo hän i’ denn nur eig’ntli’ ’s feine Möhl?

(Geht zum Kasten und will eine auf demselben stehende Schachtel herunternehmen.)

Geh’, kimm’ a wengerl her! ’s mäg net g’länga.

(Dabei macht sie einen kleinen Sprung, wirft die Schachtel herunter, wodurch sie ganz staubig wird. Hierüber lachen die Kinder, Burgl und Lois.)

(Lachend.)

Des hän i’ wirkli’ g’scheidt g’mächt; richti’ währ!

Seppel.

Ui je! Die Muatter, de is’ hiazt gänz weiß hint’!

Lois.

Jä, meiner Söl’, Frau Hofer, äll’s is’ weiß!

Burgl.

Wäs mäch’ i’ hiazt? Geh’, sträf’ ma ’s wengerl oih!

(Während Lois ihr das Mäxl von Rücken und Brust wegpugt.)

Mei’ God, wia känn ma nur so pätschat sein!

Hörster

(tritt auf und wird von den Anwesenden nicht bemerkt. Lois und Burgl befinden sich in diesem Momente gerade in einer Stellung, die compromittierend erscheinen könnte).

(Unwirsch.)

Wäs wár’ denn des? Hiazt päckst Di’ glei’ zan Teifel!

Wäs häst D’ denn dä zan Juacha? Und der Hirsch,

Der liegt no äll’weil draußten! Wirst D’ Di’ g’schleina!

Der sullt' scho' längst draußt auf der Bähn sein! Herst?  
Ist hän i' g'sägt, Du sollst die Ständ' herrichta!  
All'weil des Umathuan um d' Weiberleit'!  
Wänn i' des siach . . . .

Lois.

I' wärt' jä nur auf 's Fuhrwerk.

Förster.

Ah wäs! Dawärt'st D' as, wo derwöll! Dä net!  
Hiagt ziag' Di', gottvermaladeiter Lump Du!

Lois

(während er schüchtern abgeht).

No, no! Wäs san S' denn gär so grob mit mir?  
I' hän jä do' nix äng'stöllt.

Förster.

Stät sein! 's Maul hält'st!

Schau, 'ß D' außi kimmst!

Lois.

I' geh' jä scho'.

Förster.

Nä, wird 's?!

Lois

(ab).

Förster

(zu den Kindern).

Es á! I' hän mit Ent'rer Muatter z' reden.

(Beide Knaben schmiegen sich an ihn an.)

Kinder.

Was häst denn, Bada? Bist denn bes' auf uns?

Förster

(Liebevoll).

Na, na! Geg'n Enk dä hän i' nix; seid's eh' brav.

Seppel.

Weils D' jo an Zurn häst. Bräv is' d' Muatter á.

(Schmiegt sich an die Mutter.)

Burgl

(preßt ihre Kinder innig an sich und blickt verzweifelt, in stummer Resignation vor sich hin).

Förster.

Mir is' hält g'räd' a wen'g der Schiach ängänga.

Nä, läßt 's mi' mit der Muatter hiaht alsoan!

Geht 's wengerl umma zur Feldkirchner Kaderl!

Burgl

(empört).

Man! Zu der Kaderl, Buama, geht 's ma net!

Förster.

So? Und wärum net? Seg mecht' i' gern' wissa.

Burgl.

Wärum? Nä, daß D' as woast: weil i' 's net leid'.

Förster.

Weil Du 's net leid'st? Soll des á scho' a Grund sein?

Glei' geht 's zur Kaderl, oder meiner Söhl' . . .

Seppl.

Di! Bua da Hutschen gángat ma weit liaber.

Förster.

In Gott's Näm' geht 's Ent hutschen — aber g'schwind!

Kinder

(eilig ab).

Förster

(zur Burgl).

So hān i' Ent amāl dawischt, Bagaschi!

A so a miserables Weib kännst sein?

G'sircht' hān i' 's lāng, do' hān 's net glauben megen.

Wās braucht 's denn mehr? Hiagt hān i' den Beweis. — —

Mein Stolz wār 's āll'weil g'west, a treies Weib z' hām —

Und wās hān i' hiagt müassen seg'n! — Mei' Schänd'!

So schlecht wia Du wār auf der Wölt no' foane.

Vor d' eig'na Kinda hāt ma' do' a G'schām —

Vor d' eig'na Kinda! Herst mi' guat? Pfiu Teifel!

Mei' God, i' schām' mi' in die Erd' hinein!

Burgl

(über die zur Schau getragene Eifersucht eher erfreut, ganz ruhig).

Nā, Alder, wānns D' āst ausg'red't hāst, āst sagst ma 's!

Förster.

Wia red'st denn Du mit mir? I' mäch' foan G'spoaß!

Burgl.

A freili' mächst an G'spoaß; sunst müaßt i' glauben,

Dāß D' narisch worden bist. Jā, meiner Söl'!

Jörster.

's känn eh' sein, daß i' 's no' 'mal wir' — känn eh' sein;  
Über daweil dä bin i' 's, glaub' i', net.

Burgl.

Wia kännst denn Du von mir nur so wäs glauben?  
Weils Du so schlecht bist, glaubst, i' muasß 's á sein?  
Weil i' Di' nia mit Eifersucht sekkert hān,  
Glaubst, daß i' nix von Deine Sācha woasß?  
I' hān Di' g'heirascht', weil i' Di' hān gern' g'hābt;  
Und daß i' net mit Eifersucht Di' plāg'  
Und Tag und Nacht sekkier' fir Deine Sünden,  
Des hāt sein' Grund, weil i' Di' no' gern' hāb'.  
I' hān Di' gern', und g'rād', weil i' Di' gern' hān,  
Hān i' āll's g'ghluckt, wās ma des Herz z'samm'druckt.  
Dei' Liab' hān i' mar āll'weil woll'n derhālten,  
Und destweg'n hān i' ālles g'ghluckt und g'ghluckt.

Jörster.

A seine Ausred' — jā! Grād' weil's Da Wurscht is',  
Ob i' a Liabschāft hān; weil's D' mi' net mäggt!  
A Weib, wās liabt, de is' á eifersichti'.  
Du red'st ma lāng guat. Woasß hiagt, wās i' woasß.  
Aht thāt' i' á sēhen bitten, daß D' ma sāgast,  
Wās des fir Sācha wāren, de Du woasß.  
'leicht bin i' do' no' besser als wia Du — herst!

Burgl.

Und zu der Kadel hätt'st die Kinder g'ghickt!

Jörster.

Ah so! No, woasß, wenigstens trāg' i' s' außā;  
Du āber bringst die Schweinerei in's Haus!

Bur gl.

Jeffas, Maria!

Des nimmst ma z'ruck, Häs! Herst! Des nimmst ma z'ruck!

(Sie tritt ihm mit gefalteten Händen entgegen.)

Förster

(packt sie, tractiert sie mit Stößen und wirft sie roh hin).

Nix nimm i' z'ruck. Nix, nix — gär nix. — Dä häst!

(Will ab.)

Bur gl

(indem sie physischen Schmerz zu verbeißen sucht).

Au weh! Hiast häst ma weh' thän. Schäm' Di', Häs!

Dein Schläch, der hät mar hiastn 's Herz zerrissen. — —

Fir inma hin! Des hän i' net verdeant!

(Schluchzt.)

Förster

(von Reue überwältigt, nach einer Pause zurückschreitend und sie schüchtern berührend).

Du, Burgerl, bitt' schen, nur den Schläch verzeich' ma —

Den Schläch nur! I' känn wirkli' nix dafir.

(Er nimmt ihre Hand und drückt sie. Burgl läßt ihm ihre Hand willenlos.)

Bur gl.

Wia wär 's? „Wer liabt, der is' á eifersichti'“ —

So häst jä g'sägt.

Förster.

Und Du, Du bist as net.

Bur gl.

Aus Eifersucht häst Du mi' jä do' g'schlägen —

Dänn hoast jä des: Du häst mi' do' no' gern?



H ö r s t e r.

Des woast jä eh', mei' Burgerl! Kännst verzeicha?

B u r g l.

Verzeicha känn i' wohl — — — (schluchzend) vergeßsa net.

**Vorhang fällt.**

## Dritter Act.

Das Innere der Höllerbauerhube. Mehrere hochaufgethürmte Betten. Herd mit offenem Feuer, darüber hängt der Wasserkessel. In der einen Ecke ein großer Kachelofen mit Bänken rings herum. Stangen zum Trocknen der Kleider. In der andern Ecke Heiligenbildergarnitur, Palmkätzchen, ewiges Licht und darüber ein mit buntem Kranze geziertes Crucifix. Darunter ein grober, quadratischer Tisch mit Bänken herum. Eine ganz ruhige Decke. Kleine Fenster, mit Kreuzgittern versehen. Am Tische sitzen der **Höllerbauer**, **Pieß**, **Hias**, **Frgl**, noch ein **Knecht**, ein kropfbegnadeter **Cretin** und eine alte **Magd**. Der Cretin ist sehr zerfetzt gekleidet, hat am linken Fuß einen genagelten Birgschuh, am rechten einen zerrissenen Stiefel an. In der Mitte des Tisches steht eine Schüssel mit dampfender Suppe. Darin unsinnig große Knödel. Daneben eine mit Häuptelsalat gefüllte Schüssel. Jeder ist nur mit einem Löffel bewaffnet. Kommt ein Stückchen Sechsfleisch zum Vorschein, wird es von den Interessenten mit der linken Hand vom Löffel genommen und zum Munde geführt. Etwas abseits sitzt ein altes Männchen (**Einleger**) auf einem niederen Schemel und hat eine kleine Schüssel auf dem Schoße; er ißt aus derselben. Am Tische wird gar nichts gesprochen, sondern fleißig, jedoch mit gewissem Phlegma gegessen. Es soll darauf Bedacht genommen werden, daß von den in den Schüsseln angehäuften Quantitäten durch eine zweckdienliche Vorkehrung der Inhalt nach und nach wirklich schwinde.)

### 1. Scene.

**Alle Vorgenannten. Frau Gruber** (tritt auf).

Gruber.

Wünsch' guaten Täch und guaten Appetit!

Hias.

Ah! D' Schmerzensmuatter is' scho' wieda däda.

Höllerbauer.

Woll'n S' leicht an Knechtel?

Gruber.

Dänk' schen! San ma z'härt

Höllerbauer.

Sölm läßt's as geh'n! No, is' scho' wäs bei'm Strobel?

Gruber.

A sauber's Menscherl is' 's — a so vül schen!

Jä, aber g'räd' daß i' no' z'recht bin femma.

Höllerbauer.

Sunst hätt' des arme, unglückliche Kind

Gänz muatterföalloani' und verlässen

Des Licht der Wölt dablicken müassen. Net?

Hias.

No, hät's a rechte Freid' g'häbt, sölbig's Menscherl,

Wia i' Jhna g'mirkt hät neb'n der Liagastäd'?

Gruber.

No, mehra wohl, als wänn Du dorten g'hoct wärst,

Du schlechter, gottverläss'ner Raubersbua!

(Man hört Kindergeschrei im Nebenzimmer links.)

Hias.

Wölt 's God!

Höllerbauer.

Jä her'n S'! Des Moane schreit nääch Jhna.

Gruber

(nach links abgehend.)

J' kimm' scho', Büaberl, jä, mein Büaberl, jä! (Ab.)

(Einige Momente hindurch essen die Leute noch, ohne zu sprechen, dann schlecken sie den Löffel von allen Seiten ab und legen ihn vor sich hin. Dann stehen alle auf, beten unverständlich und monoton im Chor das „Vaterunser“ und den „Glauben“, machen das Kreuz. Nur Hias entzieht sich dieser religiösen Uebung. Höllerbauer,

Hias und die Knechte stecken sich Pfeifen an.)

Höllerbauer.

Äst geht's as hält schen längsam wieder an sölm,  
Damit 's as drein häbt's, bis daß 's Weda kimmt.  
Denn femma thuat oan's, des is' amäl sicher.

Jrgl.

San glei' sechs Fuhren no', äst hä'm ma's d'rein.

(Jrgl mit dem anderen Knecht und der alten Magd durch die Mitte ab.)

Höllerbauer

(zum Cretin).

Und Du? Gehst Du a wen'g philosophieren?

Cretin

(stottert unter blödem Lachen).

Höllerbauer

(ihm in's Ohr schreiend).

A wengerl Gräß häßst aber á dabei;  
Sunst frißt D' ma meine Knebeln rein fir gär nix.

Cretin

(lacht und stottert blödsinnig; geht ab).

Höllerbauer

(zum Einleger gewendet).

Und Peterl, Es, Es kummt's cam hölsa geh'n.

Einleger

(ein gebrochener Greis, schleppt sich mühsam zur Mittelthüre, indem er sagt).

Jä, jä; mir häm jä Gräß no' heifti draußten.

(Torlekt zur Thür hinaus.)

Höllerbauer

(nach links ab).

Und i', i' geh' an Eichtel zu mein' Aloan'.

Lies.

Du, Hias, es kunnt' Da wirkli' á net schäden,  
Wännst D' g'räd' nur oamäl á mitbeten thätst.  
So gottlos sein, des bringt gär nia wäs Guates.

Hias.

A wäs! Mit Deine Fäxen her' mar auf!

(Geht durch die Mitte ab.)

## 2. Scene.

Lies dann Lois.

Lies

(allein, beschäftigt sich mit dem Abräumen und Putzen des Tisches. Beim Anblicke eines Fleckes spuckt sie, denselben zu beseitigen trachtend, auf den Tisch).

A so a Sau!

(Nach einigen Augenblicken kommt Lois herein.)

Lois.

Grüaß God!

Lies.

Grüaß God, Lois! Schaust Di' á 'mal um?  
An Gwi'keit hän i' Di' neama g'sehen.

Lois.

No, woast ja eh', i' hän ja á mein' Grund.

Lies.

Mägst leicht an Schnäps?

Lois.

A Saure wär' ma lieber.

Lies

(indem sie ihm eine Schüssel saure Milch hinstellt).

Schau, Lois, so schläg' Da des nur aus'n Kopf!  
Du woast ja eh', daß i' Di' mäg guat leiden;  
Wäs aber do' net geht, des geht hält net.  
I' känn net luag'n, i' bin an ehrlich's Madel.

Lois.

An so a'n Gälgenstrick wirfst Du Di' weg,  
An' Lumpen, wia 's koan zweiten auf da Wölt gibt!

Lies.

Er wär a Lump, des is' ja leider wahr;  
Er wird si' aber, moanat i', do' bessern.  
Und wär' er no' so schlecht, i' bin sei' Schätz.

Lois.

Glaubst D' denn, daß eam än Deiner Liab' wäs d'rän liegt?  
„Sei' Schätz“! Der schätzt Di' net so hoch wiar i'.  
Glaubst D' denn, daß der Di' wirkli' amäl heirat'?  
Und in a schrecklich's Ölend kámatst D' 'nein,  
Wänn 's wirkli' wár'. Der Herrgod soll Di' b'hüaten!  
I' aber, Liasel, sag' Da 's no' amäl...

Lies.

Geh, Loisl, schau, heiräten thátst D' mi' á net!

Lois.

I', Liasel, i'? I' heirat' Di', wänn's D' wüllst.

Lies.

's werd g'wiß an Andre á no' sein, de 's D' gern' häst.  
Hät'st D' mi' denn g'räd' alloani' nur so gern?



L o i s.

Ï' hân koan' Änd're gern wiar Di', i' schwir' Da 's.  
Am Gräb von meiner Muatter schwir' i' Da 's.

L i e s.

Du schwirst ma 's, Lois? Schau, Lois, seg mächt mi' glicke!  
Und unglückli'. Du mächtst ma 's Herz recht schwär  
Mit dem, wäs D' ma dä sägst. Du kännst mä 's glauben.

L o i s.

Gölb hân i' á a wengerl scho'erspärt.  
An Ölend hätten mir zwoa net zan firchta.

L i e s

(zuckt die Achseln, seufzt und hält sich dann die Schürze vor die Augen).

L o i s

(steht entschlossen auf).

No, aber woast, i' wüll Di' net seffier'n.  
Du woast jä eh' guat g'nua, wia mar um's Herz is'.  
Und sechen wirst mi' neama, bis D' mi' ruafft.  
Ï' muasß auf d' Heech. De Finstern than ma treiben.

L i e s

(reicht ihm liebevoll die Hand).

Pfüat God sölm, Lois! Ï' dänk' Da fir Dei' Liab'.  
Du bist a guader Kerl. Mir druckt's jä 's Herz ä'.  
Woast aber hält, i' derf eam net betriag'n.  
Woasß God, i' bin scho' so a dummes Madel.

L o i s.

No, so pfüat God!

Lies.

Pfüat God! Und bleib' ma guat!

(Lois ab. Lies allein; beschäftigt sich wieder mit Tischabräumen. Einige Kinder kommen von links und gehen durch die Mitteltüre ab.)

Kinder.

Mir mechten so gern furtgeh'n.

Lies.

Geht's auffi auf 'n Berg, treibt 's d' Kälben eini!  
Und aus der Trätten holt's mar äst die Säu'!  
Seid's g'schleini, junst dawischt Enk 's Dunnerweda.

(Kinder ab).

### 3. Scene.

Lies. Hias

(tritt auf).

Hias.

Wär net der Säkra Lois g'räd' wieda dä?

Lies.

Jä. Jägern thoan s' heint in der Finstern drenten.  
Er muaß auf d' Heech, währscheini' wengan Treib'n.

Hias.

Ah so, de Finstern? I' hän g'moant des Höllerscheperl.

Lies.

Nan, nan; de Finstern z'ersch.

Hias

(Beiseite).

Guat, daß i' 's woaß!

(Laut.)

No jä, dä hät er wieda schenthän ur'ntli',  
Der Wurschtl der. (Beiseite.) Na, wärt', heint thuat's as 'leicht!

Lies.

Geh, läß' eam do' mit Ruah'! Er thuat Dar eh' nix.  
Und i', mi' kennst jä á, i' bin Da trei.

Hias.

Des Spernz'ln äll'weil von dem Jága furt mi' —  
Und g'räd' nur, weil 's a Jága is'.

Lies.

Ah so?!

An Ändern gunnertst D' mi', nur net an Jága? —  
Du thuast jä á gern jágern; gehst 'leicht mit?

Hias.

I' woaß no' net. I' dirft' jä so nur treiben,  
Und des, des g'freit mi' net, a so a G'schäft.  
Jä, wänn i' schiaßa dirft', sölm wár' 's wäs änder's.

Lies.

Schau, Hias, Du häst jä mit der Jägarei  
A so a Freid'. Wäs wirst denn Du ka Jága?  
Lebfrischer Bua, der's D' bist, find'st leicht a Stöll'.  
Und häst D' as äft, äft náhmatt' D' mi' zan Weiberl.

Hias.

A Jäga, i'?! J' bleib' a Wüldprätſchitz'.  
's Händ'fiffen mäg i' net, des is' ma z'wider.  
Ist mecht' i' ſchiaßen á, wänn 's mir g'räd' taugt;  
Und wäs i' ſchiaß', des muaß á nácha mein g'her'n  
Und net dem hochgebor'nen Herrn Baron.  
Des G'wüld, des hät uns Enfer Herrgod geben.  
Verſteht? Des g'hert an jeden, der 's dawischt.  
De Gräſen kenna mar am Bugel ſteigen!  
J' bleib' a Wüldprätſchitz'; des is' mei' Freid'!

Lies.

Wänn i' Di' bitt', ſchau, mir z' liab' thätst D' as á net?  
Des Wüldprätſchiaßen is' a g'fährlich's G'spül.  
All'weil, wänns D' außageht mit Deiner Bizen,  
Woß God, dá hán i' ſo an ängſtlich's G'fühl.  
An inn're Stimm' in mir, de ſágt mar immer:  
„Hiazt geht er wieda; kinnnt er áber z'ruck?“  
Schau, Hias, a ſo a Gäng kunn't leicht malheren.  
Folg' mir und gib' des Lumpenhändwerk auf!  
All'm ál, wännst D' gehst, moan' i', i' ſiach' Di' nimmer.  
Thua 's mir z' liab', Hiaſel, wir' a bráver Bursch!

Hias.

Na, nur net plauſchen, Liaſel! Wänns D' mi' hám wüllst,  
So muaßt mi' nehma, wiar i' hält g'räd' bin.  
J' bin amál net ánderſcht — und ſo Punctum.  
Wänns D' beten wüllst, ſo nimm Da den Kaplan!

Lies.

Um Gottas wüll'n, thua do' net ál'weil läſtern!  
Mir ziemt ál'weil, des nimmt a ſchlechtes End'!

Hias.

Geh', Wurschtl, gibst ma glei' an ur'ntlich's Puffel,  
Damitst D' auf andere Gedänka kimmst.

(Umarmt sie. Sie läßt sich von ihm küssen.)

(Man hört den Haushund anschlagen und seine Kette an der Hundshütte schleifen.)

#### 4. Scene.

**Vorige. Gold**

(tritt auf; er überrascht sie während des Kusses).

Gold.

Pardon! O, lassen Se sich gar nicht steren!  
Ich kenne das; so was is' immer gut.  
Kann warten. Komme wegen der Geweihe.  
Genieren Se sich nicht! Ich seh' das gern,  
Wenn junge Leute sich so gut vertragen.

Hias.

Vor Ihna wer' ma uns net producier'n.

Gold.

Wie heißt e Production?! Se sind zu Hause.  
Ich bitt', mich vorzustell'n dem Freilein Braut.

Hias

(streift die Kermel auf).

Des kann leicht sein. No, wärten S' no' a wenger!

(Er packt Gold, hebt ihn auf und stellt ihn vor die Pies.)

Du, Liafel, stöll' Da vor, Les is' der Gold.

Gold.

Was machen Sie? Se brechen ma de Rippen!

H i a s.

No, vorg'stöllt hän i' Ihna; hä'm S' jä woll'n.

G o l d.

Wortflauben thum Se auch? Na, seh' der an da! —

Doch nun nach dem Vergniegen das Geschäft!

Hä'm Se nicht auch noch andere Geweihe?

Die Bierzehner, die hab' ich nicht sehr gern'.

Die schwächeren Geweihe sind mer lieber.

Ma' kauft se lieber, weil se billig sind.

H i a s

(war gegen das eine Bett gegangen, greift unter dasselbe und zerrt ein Bierzehner-  
geweih und mehrere schwache Sechsergeweihe hervor).

Des is' glei' äll's, wäs i' hiaht hän am Läger.

G o l d

(auf den Bierzehner deutend).

Solche Geweihe häb' ich gar nicht gern.

(Das Bierzehnergeweih aufhebend, es mit Interesse betrachtend. Beiseite.)

Heißt e Gewalt, wäs däs fir e Geweih' is'!

(Das Geweih wieder hinlegend mit typischer Bewegung.)

Wäs fang' ich an mit so e plumpen Ding?

Wie kenn ich denn des überhaupt verbergen?

(Auf die Sechser deutend, wohlwollend.)

Fir diese da, da gebe ich a Gul'n.

H i a s.

Per Stuck?

G o l d.

Wie haist per Stuck?! Bin ich der Rothschild?

Fir alle.

Hias.

Na, sölm lassen S' ma f' hält dä!

Gold.

Dann also zwei!

Hias.

Zwoa Gulden? — G'her'n scho' Zhna.

Gold.

Damit Se seh'n, ich bin an Ehrenmann.

Doch nur, wenn Sie auch den mir billig geben.

(Auf den Bierzehner deutend.)

Hias.

Acht Gulden hä'm S' jä neili' eh' schon g'sägt.

Gold.

Seitdem sind die Geweihe stark gefallen.

Hias.

Nan, nan! Acht Gulden! Anders thuar i' 's net.

## 5. Scene.

**Vorige, Höllerbauer** (tritt von links auf) dann **Förster, Burgl**  
und ein **Träger**.

Höllerbauer.

Ah so, der Jud is' á dä! No, seid's eini'?

Gold.

Winsch' guten Tag, Herr Höllerbauer! Nein.

Er is' so theier mit de Bierzehnender.



Höllerbauer.

Na jä, fir d' G'weih' dä gibt 's hält koan Tarif.

(Man hört Stimmen und Schritte. Der Haushund schlägt wieder an, und man hört seine Kette rasseln.)

Jessas, die Jäga femma! G'schwind verstecka!

(Höllerbauer, Pies und Dias schieben mit Eifer die Geweihe unter's Bett zurück. Förster, Burgl mit einem Korbe und ein Träger mit einem Buckelforbe treten auf. Beim Auftritt der drei sagt)

Gold.

Lieferl, ich bitte a Glas Wosser!

Förster.

Grüaß God, äll z'sämm'!

Höllerbauer.

Grüaß God! Geht 's leicht scho' än?

Förster.

A nan. Mir san nur wengerl euta femma.

Jä, Höllerbauer, heint kriagst 's Haus voll Leit'.

Woast eh', mir hä'm des Randewü bei Dir dä.

Höllerbauer.

Jä, g'freit mi', g'freit mi'! Sullt' i' 'leicht an Wein,

An recht an guaten, in der Pitschen richten?

Förster.

A nan; läß 's geh'n! Mir hielten uns nix auf.

Längmächt' umabandeln heint, des thuat's net.

Burgl.

Js' 's währ, die Bei'rin hät an Bua'm kriagt?

Höllerbauer.

Zä richti'. Heint in aller Fruah'. 'leicht g'föllt?

(Sie einladend, in's Nebenzimmer zu treten.)

A sauber's Bürschel, jä; des is' mei' Freid'.

Gold.

Und so was nennt man Vaterstolz zuweisen!

Burgl.

Z' geh' a wengerl nein, wänn 's ihr net schäd't.

Höllerbauer.

A! G'freien wird sa sü, und d' Freid', de schäd't net.

(Burgl. nach links ab.)

## 6. Scene.

Vorige ohne Burgl.

Gold.

Ich hab' die Ehr', Herr Ferster! All Heil, all Heil — will  
ich sagen: Waidmannsheil!

Au, kenn i' ka Geschäft mit Ihne machen?

Förster

(zündet sich die Pfeife an).

Nan. Bierzig Kreizer's Rilo is' ma z' wen'g.

Gold.

So geb' ich Ihne sechzig. — Bin ich nobel?!

Förster.

Ah so! Na, kumman S' hält auf d' Nacht zu mir!

Gold.

Dann hätt' ich noch e Bitt', Herr Oberferster.

Förster.

I' bin koan Oberferster, wissen S' eh'.

Gold.

Wieso? Wie heißt: Se sind ka Oberferster?  
Forstmeister sind Se, denn Se sind doch meist  
Im Forst. Nu, wie Se seh'n, bin ich ka Schmeichler.

Förster.

Se san a g'spoassiger, nárischer Ding.  
Wäs wollen S' denn? Wäs hätten S' denn no' z' bitten?

Gold.

Kennt' ich nicht auch bekommen de Geweih',  
Die heinte bei der Jagd die Herren schießen?  
Ich brauchat so paar schene, große Stick'.

Förster.

Zä mei! Se san valleicht a reicher Män;  
Seg woäß i' aber: so vül hä'm Se g'wiß net,  
Daß S' de dazählen kunnten. Zä, wäs glau'm S'?!  
Glau'm Se, de Herren geben eana Göld aus  
Und plägen si' und schuaßäten die Hirsch',  
Däß ean're G'weih' danäch der Jud davonträgt?

Gold.

O Jud'! — Nuna! O Wildschitz, wer' ich sein!

Höllerbauer

(zum Förster).

Mägst fölm net á a wen'g de Huaben anschau'n?  
's is' állas no' im besten Bauzustand.

Förster.

J' kenn' s' já eh', Du zoagst ma dä nix Reiches.

## 7. Scene.

**Vorige. Einleger und Cretin** gleich darauf **Baron. Baronin. Graf Muckenthal. Prinz Lahnberg. Dr. Lauterbach. Professor Hofbauer und Klingler.**

(Einleger und Cretin treten mit einem Haufen kleinen Holzes ein, das sie beim Herde niederlegen.)

Höllerbauer.

's is' no' net läng aus, daß i' 'n Ställ hän baut.  
Und 's Däch vom Haus, des is' á gänz reich ein'deckt.

Förster.

Geh' laß mi' do' mit Ruah'! Mir läßan's net.

Höllerbauer.

Nä, aber d'Älden bleib'n ma denna wohl?

Förster.

Jä, Höllerbauer, jünger wer' ma net.

(Baron, Baronin, Graf Muckenthal, Prinz Lahnberg, Dr. Lauterbach, Professor Hofbauer und Klingler sowie mehrere Bauern und Jägersburschen mit je einem Hunde an der Leine treten im Jagdcostume auf.)

Baron.

Grüß Gott! Gerade fangt es an zu tröpfeln.

Höllerbaner.

Grüaß God!

Förster.

Riß' d'Händ, Ei' Gnäden Frau Baron!

(Küßt ihr die Hand. Zum Baron gewendet.)

Riß' d'Hand, Ei' Gnäden! Waidmännnsheil die Herren!

Einleger

(Küßt der Baronin die Hand).

Bitt' gär schein, i' winsch guaten Nämittäch!

Baronin.

Schon gut, schon gut! Da ha'm Sie was zum Trinken!

Einleger.

Bergölt's God! Dänk' schein, dänk' schein, Frau Mama!

Cretin

(lacht die Herrschaft bloße an und winkt ihnen mit der Hand zu, indem er unartisticulierte Laute ausstößt).

Muckenthal.

Du, Fritz, ist das nich' ulfig? Sieh mal den an!

Sieht dieser Jüngling nich' jelungen aus?

Auf enem Been ist er Jebirgsbewohner,

Am andern Gsifos oder so etwas.

Ransbach

(lacht).

Ah, das ist wirklich ausgezeichnet! Poldi!

Baronin

(dreht sich um).

K a n s b a c h.

Schau' den an!

Baronin

(sieht den Gretin und lacht).

Armer Teufel!

H ö l l e r b a u e r.

Jä, der G'hack,

Der kennt si' aus. Seg is' hält gar a Feiner.

Dä feilt si' nix, der is' fir alles g'stöllt.

Den Grobg'nähten, den hät er nur fir's Steigen,

Mi' 'n Stiefel känn er äft in's Wässer 'nein.

M u c k e n t h a l.

Sehr praktisch ausgedacht. Muß ich mir merken.

H ö l l e r b a u e r.

J' bitt', net wahr, Se san so frei, Ei' Gnäden,

A Glaserl Wein anz'nehma? Herr Baron

Wer'n jä an Durst hā'm nāch dem vülen Steigen.

B a r o n.

Wir sind geritten; dank' schön, hab' kein' Durst.

H ö l l e r b a u e r.

Ah so! Sölm wohl; dä geht si' 's freilich' leichter,

Wänn mar a gānzes Roß hät zwisch'n d' Füaß'.

Baronin

(lacht).

K a n s b a c h

(ihm seine Cigarrentasche entgegenhaltend).

Woll'n Sie dafür ein kleines Lustcigarrel?

Höllerbauer

(nimmt sich eine).

I' bin so freindli'. Mir blei'm hält de Älden!

Einleger.

I' bitt' ichen, Herr Papa, mir á zan Mätschfern!

Cretin

(lacht blöde und bittet wie ein kleines Kind, wenn es die Patschhändchen zusammen-  
schlägt).

Ransbach

(dem Einleger eine Cigarre reichend).

Da ha'm Sie eins!

Einleger.

Bergölt's God!

Ransbach

(zum Cretin).

Hier, da ha'm S'!

(Gibt ihm eine Cigarre.)

Cretin

(erblickt Gold, kreischt denselben an und bewegt seine Hand unter dem Kinn, eine  
die Juden verspottende Bewegung).

Gold.

Mir scheint der Tepp is ách an Antijemit!

(Es gießt, blitzt und donnert.)

Ransbach.

Ja, g'rade, daß wir noch die Hub'n erreicht ha'm.

Wie viel hat g'fehlt, wir werden waschelnaf. (Zu Mudenthal.)

Das ist das große nisi im Gebirge:



Die Ungewißheit mit der Bitterung.  
Im Sommer diese ewigen Gewitter!  
Kein Tag vergeht, wo es nicht fracht und blizt.  
Nichts kann man unternehmen; 's ist zu dumm!

Höllerbauer.

No, wärent S' hält, und thoan S' a wengerl sißen!

Förster

(der zum Fenster hinausgeblidt hat).

Es hält net än, es wird si' gäch verziag'n.  
Seg is jä glei' nur so an Uebergangerl;  
Aft werd's um desta schener. Wärt ma's ä!

Hias

(zum Förster).

Bitt' schen, Herr Ferschtner, derf i' mitgeh'n treiben?

Förster.

No freili', Du! Du häst uns g'räd no' g'söhl't.  
Daß D' inna wirfst, wiar ma's am schensten ängeht?!  
Du wärfst der Währe! Nan, bleib' nur dahoam!

Hias.

Bitt' gär schen! Jä, i' hän mi' eh' scho' 'bessert;  
I' geh' jä neama schiafa, seg is' währ.  
Des thuat's jä net, g'räd' ällaweil des Sißen.  
Wo hätt' denn oaner dä dazua die Zeit?  
Aft geht 's á neama gär so leicht mi'n Wälteln,  
Des woaf der Deifel! D' Füaß, de läßan aus.  
Und năcha, wissen S' hält, mi'n Äden hät 's as!  
De Bigen hän i' läng' scho' toni g'hant.

Förster.

Da wird's mi'n Treiben á a Häfel hä'm fölm.

Hias.

A nan; des geht scho' leichter, dá hát's nix.  
Bei'm Wülfeln muaf ma hält vor'n Jága renna,  
Bei'm Treiben aber geht ma so fchen ftád.  
Wänn i' 'n Herrn Ferschtner recht fchen bitt' — bitt' gár fchen!  
I' bin já eh' scho' wiar an Engerl bráv.

Förster.

Weilst D' so fchen bitten kánnst, Gott's Nám', so gehst hält.  
Des fäg' i' áber, daß i' nix mehr her'!

Hias.

Gólt's God! Nan, nan, dá wer'n S' scho' nix mehr inna.

(Hias ab.)

Kansbach

(zum Förster).

Sie, war das nicht der Schwarzenbacher Hias,  
Den vor nicht langer Zeit der Lois hat g'fangen?

Förster.

Já freilt' wár's der Hias.

Kansbach.

Was hat er woll'n?

Förster.

Já wissen S', treit'm geh'n mecht' er; des is' 's Gánze.

Kansbach.

Soll man ihm das erlauben?

Förster.

Jä, mein God!

Wänn ma' 'n net treiben läßt, äßt geht er schiaß a.

Muckenthal.

Das ist ooch so 'ne Art Philosophie.

Ransbach

(zum Höllerbauer).

Sie, Höllerbauer, warum halt's denn Ihr nicht  
Den Hias ein bisserl strenger, daß er nicht  
So leicht hinaus kann, andern 's Wildpret stehlen?

Höllerbauer.

Hiaht is' er bráv. I' hán eam 's ur'ntli' g'sägt.  
Allweil des Stöhlen mäg i' wäs net leiden;  
Denn wäs net mein g'hert, g'hert amäl net mein.

Förster.

Jä, Höllerbauer, hätt'st scho recht. (Zu Ransbach leise.)  
Wänn 's währ wár'.

Höllerbauer.

Des Stöhlen geht hält net nách meinem Sinn;  
Denn, wissen S', d' Ehrlichkeit, des säg' i' immer,  
De hät auf dera Wölt no' neam'd wäs g'schäd't.

Ransbach.

Sie sind ja früher aus dem Zug ausg'stiegen.  
Ich hab' mich nicht getäuscht. Wo waren S' denn?

Höllerbauer.

Ë' hän a wen'g wäs z'thoan g'häbt in der Kroasstädt.

Förster.

In Loiben wärscht? Häst wieder an Proceß?

A wengerl recariera thuast jä äll'weil.

Höllerbauer

(lacht).

Nä jä.

Mit oan' Stroach haut á koaner net an Bám um.

An oanzige Instanz, dä richt' ma nix. (lacht.)

Nan, nan! Ë' hän nur müaßen wengerl schweren.

Förster.

So, g'schwor'n häst wieda 'mäl? Wia häst denn g'schwor'n?

Höllerbauer

(mit verschmiztem Lachen).

No, guat hält.

Förster.

No, des kánn i' ma scho' denka.

(Alles lacht, Förster leise zu Höllerbauer.)

Bei'm Schwer'n kennst Du hält zwischen Mein und Dein

A gänz und gár koan' Unterschied; denn Dein Eid

Ës' g'räd' so vül wiar Meineid.

Höllerbauer.

Thuast denn Du

A so guat schwer'n wiar i'? Na, nix fir unguat!

Mir blei'm die Älden,

8. Scene.

**Vorige. Bezirksrichter, Notar, Oberlehrer**

(treten ein).

**Bezirksrichter.**

Du verfluchtes Wetter!

O Frau Baronin! Küß' die Hand! Pardon!

(Allgemeine Begrüßung.)

**Baronin.**

Was glauben denn die Herr'n, wird's lange dauern?

**Bezirksrichter.**

O nein; es muß ja gleich vorüber sein.

Das Größte, glaub' ich sicher, ist vorüber.

**Baronin.**

Wo waren Sie denn g'rad' bei'm ärgsten Guß?

**Bezirksrichter.**

O da, da waren wir ganz gut geborgen.

Wir ha'm uns in der Kothlung unterg'stellt.

**Förster.**

Jä, san S' nix näß wur'n? 'leicht a wengerl trickern?

**Bezirksrichter.**

Nicht nöthig. Weiter als bis auf die Haut

Kann 's so nicht.

**Muckenthal**

(für sich).

Das ist ooch 'n Philosoph, der!

Förster.

Jä bitt', gnä' Herr, wänn S' glau'm, sölm geh' ma 's an!  
Denn, wänn ma no' läng sita, kummt' 's uns z'spät wer'n.  
Um däs, wäs mir dä auffi femma thoan . . .

Kansbach.

Ich glaube auch. Nun, wenn die Herren woll'n . . .

(Allgemeine Zustimmung.)

Höllerbauer.

Jä, geh' ma s än? Sölm hol' i' ma mei' Bixen.  
Und g'räd' nur, daß 's a richtig's Ausg'schau hät;  
Denn treffa thuar i' jä do' sicher eh' nix.  
Daneben is' hält ällmäl mehra Platz.

(Mit verschmitztem Lachen. Geht links ab.)

Muckenthal.

Auch der ist Philosoph nach seinem Genre!

(Alle ab durch die Mitte.)

Höllerbauer

(tritt von links auf mit Hut und Büchse und geht auch durch die Mitte ab).

(Kleine Pause).

## 9. Scene

**Hias und Gold**

(durch die Mitte auftretend).

Gold.

Was is' mit de Geweihe? Hier is' Geld.

(Er zählt dem Hias das Geld auf die Hand.)

Eins, zwei und zwei ist vier und zwei macht sechs.

(Hängt den Bierzehner um seinen Nacken.)

Und jetzt verschwinde ich, 's ist höchste Zeit.  
Die anderen, die hol' ich mir dann morgen.

Hias.

I' kumt' a wengerl mehra Göld hiazt braucha.  
Göln S', leichen thoan S' ma do' an Behner, net?

Gold.

Ja zu wie viel? Ich bin ka Geldverleiher.

Hias.

I' zähl' Ihna 's mit G'weih' und Krickeln ä.  
Seg'n S' i', i' hän Ihna scho' zeigt, wäs i' känn.  
Hiazt schiaßen Se mer á amäl wäs vor!

Gold.

Ich danke, nein. Sie ge'm ka Garantie nicht.  
Was mach' ich, wenn Se werden eingesperrt?  
Da kenn ich mer das Geld im Kerker holen.  
Wer sägt mer, daß ich kenn dann wieder 'raus? —  
Nu, Waidmannsheil! Müß nicht von allem haben.

(Ab.)

Hias

(allein. Wirft scheue Blicke um sich und entnimmt einem Verstecke eine zusammenlegbare Büchse, wie sie von Wildschützen gebraucht werden, verbirgt sie in seinem Rucksack und schleicht durch die Mittelthür hinaus.)

## 10. Scene.

**Burgl. Fr. Gruber. Lies.**

Burgl

(von links auftretend; zurücksprechend).

I' dänk' schen, nan. Kaffee, den hän i' mit,  
An' Zucker á; i' brauchat nur a Mülli.



Gruber

(tritt von links heraus).

Frau Hofer, bitt' schen, wänn g'räd oaner bleibt —  
A Schäl'n Kaffee, de geht mar iber ällas.  
Und gär mit an floan' Trimmerl Gugelhupf;  
Dä driber gibt 's auf dera Wölt scho' rein nix.

Burgl.

Jä friag'n scho' oan; 's wird scho' wäs iber blei'm.

Lies

(tritt auf, eine Kanne Wasser bringend).

Dä is a Wässer!  
Recht rein is' freit' net. Werd 's wohl wäs mächa?  
's schwimmt ällahänd Kramuri umanänd.

Burgl

(hatte rasch eine Probe in ein Glas gegossen und die Trübheit constatirt).

Geht's zua, es Saubärteln! Es seid's do' wirkli'  
Die rechten Häderer! Wie soll denn i...  
Wie mäch' i' denn mit so an Schlamm an g'scheiden  
Kaffee? Des wird a sauber's G'schläder wer'n!

Gruber.

's is' jä nix Unrecht's d'rein. Vom Höllerbauer  
A weng a Grund, immer amäl a Wurm;  
Des is' jä do' nur ällas recht wäs Nährhäft's.  
Von wäs ma fett wird, woafß ma eh' gar nia.

Burgl.

No, d' Frau Baron, de derfat 's wohl net wissa;  
Der steigat g'schwind der Grausen ur'ntli' auf.

Gruber.

No, is' er firti', wird f' as eh' net inna;  
Denn no' weit schwirza is' jä der Kaffee.

Burgl.

Häbt 's wenigstens a anständige Butter?

Lies.

Am Pfingstta' is' f' hält kemma von der Alm.

(Sie reicht der Burgl einen großen Strizen Butter.)

Burgl

(führt denselben zur Nase).

No jä, natirli'! Schmeckt hält á scho' sauer!  
Taug'n wird de eana net, seg woasß i' guat.  
Es mächts hält allaweil weit z'vül auf oannmä.

Lies.

Jä freili', 's geht net anderscht auf der Alm.  
Glei' weg'n o a n' Strizerl obageh'n, des thuat 's net.  
De Wabi is' hält neama gär so jung.

Gruber.

Und schiach is' á, des muasß der Feind ihr lässa.  
Da n' Zahnd hät s' no', der über is' hibsch läng.  
Und mit dem thuat s' á weider wäs net kebeln.

Lies.

Jä, granti' känn de sein; 's is' richti' währ.  
Und dä hät de no' allaweil an Buaben.

Gruber.

Wäs? De hät á no' ihre Sämstänächt?

Lies.

A freilt'. Er is' net amäl so z'wider,  
Derjeg. Der Kältenegger Franzel is'.

Gruber.

Ah, dä schaut's her! Dä hert si' äber äll's auf!  
Wia stölst denn de des eigentli' nur än,  
Daß i' no' oan' find't, der 's zeiga thuat, wäs d' Liab' is'?  
Dä siacht ma, auf der Alm, dä gibt 's foan Sind'.  
Denn wissen S', des Verhältnis wär' am Länd unt'  
G'räd' foan besonder's gottgefällig's Werk.  
Bei d' Schwoagerina bleibt foan g'scheide Auswahl;  
San älle schiache Äffeln, wia i' dä sein.  
Wänn i' den oan' Bähnd g'räd' no' a wengerl pûkat,  
Dä sägat i' no' nix. Und 's wär so leicht;  
De kunnt' mi' 'n Birschtl so schen umadumfähr'n.  
So äber wird derfölbte Keibelzäh'n  
G'räd' äll'weil greffer no' und imma schwirza.

Burgl.

Geh'n S', lassen S' as do' schon amäl mit Ruah!  
San S' denn der Wäbi eppa gär no' neidi'?

Gruber.

Jä, wär' net schlecht! Des kunnt' mi' g'räd' no' hä'm!  
Dä bin i' weider wäs net froh, daß 's aus is'.  
In oaner Tour de dumme Fensterlei!  
Wer häd'at denn des aus, foan' Nächt nix schläffa,  
Wo i' bei Täg so vül benethigt bin.  
Wengan Gefällen, o mei' God! dä hätt 's nix.  
Auf jeden Finger kämat mar a Bua.  
's is' äber, moan i', eh' net vül dahinter.

(Es fällt ein Schuß.)

B u r g l.

Aha! Seg wird der Hebschuß g'wesen sein.

(Man hört einen Hund jagen. Burgl öffnet die Thüre und hercht.)

Jä, meiner Söl, er jägert scho' der Lumperl.

Der hät a Näsen! All'mäl find't er wäs.

## 11. Scene.

**Vorige. Bürgermeister. Dann Gensdarm Edert.**

B ü r g e r m e i s t e r

(tritt auf. Ist vom Steigen außer Athem und wischt sich mit seinem Taschentuch von Glaze und Nacken den Schweiß).

Grüaß God! Mir scheint se hä'm scho' äng'hebt z' treiben;  
Ma hert scho' schiaß. San s' denn scho' lāng furt?

B u r g l.

Jä, lāng scho'! Warum is' der Burgermäster  
Net enta femma? Hä'm S' Ihna verspät't?

B ü r g e r m e i s t e r.

Jä; wiar i' 's Weda g'sehen hän am Himmel,  
Dä hän' i' ma hält denkt, 's werdt eh' nix sein.  
Und so bin i' a wengerl z'spät ankemma.

B u r g l.

Nä, wärt' der Burgermäster hält a wen'g!  
'vor 's Höllerschepferl nemma femman s' enta  
Eh' weg'n der Fausen zua der Huaben z'ruck.

(Ein Schuß.)

B ü r g e r m e i s t e r.

Bum! Hät 's scho' wieda frächt! Des thuat mi' furen,  
Daß i' g'räd' heint, g'räd' heint z'spät femma bin;

Denn wiar si' 's änhert, ziemt 's ma, treim' i' de Finstern?

(Ein Schuß.)

Jä, Himmelshäfra! Des is' jä a Schlächt!

Lies.

Jä, bitt', mecht' eppa der Herr Bürgermäster  
An Wein?

Bürgermeister.

Jä, jä; an Wein, den trinkt' i' scho'.  
Bei'm Steigen kimm' i' äll'weil leicht in's Schwitzen,  
Und durch des Weda is' nix fillen wur'n.  
's kimm't eppa no' was näch; 's is' so vüll dämig.

Lies

(stellt ihm den Wein hin).

So, bitt' schen!

Bürgermeister.

Göht 's God! (Trinkt.) Ah! — Der is' net schlecht!

(Ein Schuß.)

Päätsch! Der hät troffa. Daß i' net dabei bin!

(Gensdarm Eckert tritt auf.)

Gensdarm.

Wunsch' guten Tag! A Schrift hätt' ich bei mir  
Zum Unterschreiben für 'n Herrn Bürgermeister.

Bürgermeister.

Muaß 's glei' sein? Was? — D' Gläsaugen hän i' z' Haus'.

Gensdarm.

Ich häb' Ihnen vorhin hereingeh'n g'sehen,  
Und, weil ich g'räd' den Act bei mir g'häbt häb',  
So häb' ich 'glaubt . . . Ich bring' Ihnen 's hält morgen.

Lies.

Woll'n S' 'leicht a Mülli oder wohl an Wein?

Gensdarm.

Nein, dänk' s'chen! Ich wer' mich der Jägd anschließ'n.  
Bieelleicht werd' ich benöthigt. Guten Täg!

Bürgermeister.

Herr Führer, her'n S'! Thuan Se net heint de Herren  
A wengerl priafen? Meiner Söl', i' wett',  
Jägdkärt'n hät net o a n e r in der Täschen.

Gensdarm.

Bei solchen Herr'n, dä wird däs doch nicht sein!

Bürgermeister.

Nur überzeigen! G'räd' bei solche Herren!

Gensdarm.

Däs wär' doch späßig! No, wir wer'n ja seh'n.

(Ab.)

## 12. Scene.

**Vorige** ohne **Gensdarm**. Später **Bezirksrichter**. Nachher **Muden-**  
**thal** und **Hoßbauer**.

Burgl.

Die Herr'n sekkier'n, no her'n S', des páßt si' do' net!  
Dä hätten do' d' Gensdarm' wäs G'scheider's z'thoan!

(Das Kind schreit im Nebenzimmer.)

Gruber.

Jä, jä, mei' Büaberl, wärt' a wen'g, i' kimm' scho'!

(Ab. Es fallen rasch nacheinander zwei Schüsse.)

Bürgermeister.

Des is' daneben gānga. Der hät g'feist.

Burgl.

Wiar kennen S' des? Seg känn ma do' net heren.

Bürgermeister.

Wohl, wohl! Söl mirk' i' glei'; des taischt mi' nia.  
Des is' wās G'ypoasig's. 's kennt ma von der Weiden.  
Wänn oaner trifft, dā höllert's äll'mäl „bum“;  
Und geht's daneben, hoast's äll'mäl „bum, bum“ söln.  
Denn, wissen S', wänn ma si' hält ibereilt,  
Dā gengan an gār leicht glei' äll' zwoa Leis' los.

Burgl.

Es känn jä oaner g'mächt hä'm a Double!

Bürgermeister.

Seg is' á megli'; aber g'feist is' 's meistens.

Bezirksrichter

(tritt auf).

Herr Bürgermeister, war'n Sie nicht bei'm Trieb?

Bürgermeister.

Nan, nan! I' bin a wengerl z'ipät ankemma.  
Häm S' guaten Anblick g'häbt auf Ihner'n Ständ?

Bezirksrichter.

Nein. Ich bin leider nicht zu Schuß gekommen.  
Ein Thier und Kalb ist ziemlich nah' vorbei,  
Und eine Geiß kam über'n Schlag recht flüchtig.



## Muckenthal und Hofbauer

(treten ein).

Muckenthal.

Ach, Herr Bezirksrichter ist auch schon da!  
Ha'm Sie etwas gesehen? Ich sah jar nisch,  
Rein jar nisch. Hätt' ich wenigstens den Schweif  
Eines Karnickels zu Gesicht bekommen!  
Er hätte mich bezaubert und entzückt.  
Nu aber jar nisch, hör'n Se mal, ist bitter.  
Das ist denn doch etwas 'n bißchen stark!

Bürgermeister.

Jä d' Hochwülter, de lassen si' net treiben;  
De kumman äll'weil aus. San Luadern de!  
Und gär de stärken Hirsch', de kennan 's gär guat.  
Gräd', wänn ma' oben steht, dä fähren s' ä'.  
Gäch steht ma int', äft gengan s' iber d' Heech sölm.  
A guater Hirsch find't ällaweil sei' Loch.  
Dre in aber muuß wäs g'west sein; hä'm hibsch timmelt.

Muckenthal.

Zulezt war jar 'n artiches Doublé.  
Nach diesem aber ist mir 's vorgekommen,  
Als hört' ich eenen Schrei. Hörten Sie nichts?

Bezirksrichter.

Ja, ja, mir ist es auch so vorgekommen.  
Was kann das eigentlich gewesen sein?

Hofbauer

(hatte zustimmend genickt).

Muckenthal.

Es klang wie ein verzweifelt' Hilferufen.

Bezirksrichter.

Grad' so, wie wenn ein Mann vor Schmerzen schreit.

Muckenthal.

Bin wirklich sehr gespannt, dies zu erfahren.

### 13. Scene.

#### **Vorige. Gensdarm.**

Gensdarm

(tritt auf; wendet sich an Hofbauer).

Ich bitte vielfmals um Entschuldigung,  
Wenn ich belästige; doch muß ich leider.  
Ich bitte um die Legitimation.

Hofbauer

(greift nach der Briefftasche und zeigt ihm die Jagdkarte).

Muckenthal

(bemerkt dies und bekommt alle Zustände ob der Situation).

Gensdarm

(salutierend).

Ich danke sehr! Alles in schönster Ordnung.  
Darf ich auch diesen Herren bitten? Ja?

Muckenthal

(in Verlegenheit alle Taschen durchsuchend).

Ah, das ist aber doch zum Teufel holen!  
Ich habe meine Briefftasche nicht mit.

Sonst hab' ich sie doch immer mit! Ich weeiß nich',  
Daß mir jerade heute das passiert!

Gensdarm.

Die Legitimation ist in der Tasche?

Muckenthal

(verlegen).

Ja, ja!

Gensdarm.

Und was ist mit dem Waffenpaß?  
Den werden Sie doch ganz gewiß bei sich ha'm?

Muckenthal

(verlegen nochmals die Tasche suchend).

Ja, ja! Gewiß! Doch nein! Grinn're mich,  
Den hab' ich eben ooch in meener Tasche.

Gensdarm

(nimmt Muckenthal das Gewehr weg).

Dann thut 's mir wirklich ungeheuer leid;  
Ich muß somit die Waffe confiscieren.

Muckenthal

(wehrt sich).

Gensdarm.

Pardon; ich thue nichts als meine Pflicht.

Muckenthal.

Nee, hör'n Se mal, das ist mein Lieblingsstucken!  
Den nehmen Sie mir nicht! Das möcht' ich seh'n!

Gensdarm.

Ich muß den Herrn bitten, sich zu fügen.  
Ge'n Wachorgane Widerseßlichkeit  
Kann Freiheitsstrafe im Gefolge haben.

(Wendet sich zum Gehen.)

Muckenthal.

Nee, hör'n Se! Das ist wirklich schon ein Sau . . .

Gensdarm

(dreht sich brüst um, als ob er sich getroffen fühlte).

Muckenthal

(nach einer kleinen Unterbrechung, als hätte er sich bei einer Unflugheit ertappt,  
fortsetzend).

pech, das ich heute da erleben mußte.

Gensdarm.

Ach so! Ich hab' geglaubt, das galt noch mir.

(Ab)

Muckenthal.

Wie steh' ich da? — Blamierter Europäer.  
Und das nennt man Gesetze hierzuland'?

Bürgermeister.

Herr Gräf, san denn de Jägdskärten in Preißen  
Net á eing'fihrt?

Muckenthal.

Jawohl; die ha'm wer ooch.

Doch läßt man Standesherrn ungeschoren  
Und fängt recht fleißig Wildddiebe dafür.

Bürgermeister.

O God! Des is' scho' vülen Herr'n passiert,  
Dä braucht si' der Herr Gräf net gär so kränka.

Burgl.

Dä is' jä weider net so vül dabei.  
Der Herr Baron wird si' jä do' verwenden.

(Man hört Tritte und Stimmengewirr von draußen.)

Dä san f' scho';

(Sieht zum Fenster hinaus.)

jä mir scheint, hiazt kemman f' alle.

A Greiperl beianänd! Wäs träg'n s' denn dä? —  
Wiar is' ma denn? De träg'n jä gär an Menschen!

(Entsetzt in höchster Angst:)

Werd do net eppa gär der Hofer sein?!

(Stürzt hinaus.)

Bürgermeister.

Jä wár' net z'wieda! No, mei' God, wäs hät 's denn?

(Stürzt ebenfalls hinaus; die anderen nach. Pause).

14. Scene.

Burgl und Lies

(treten auf).

Burgl.

A Wässer g'schwind, a Wässer! O du mei'!  
Wiar is' denn des nur g'weßt? Jezzass Maria!

Lies

(nimmt einen weißen Fegen und taucht ihn in Wasser).

Um Gottaswüll'n, wänn der gär eppa stirbt!

Burgl

(macht sich zu schaffen, eine Lagerstätte her zuri a t t.).

15. Scene.

**Vorige. Frau Gruber**

(tritt von links auf).

Gruber.

Wäs hät 's denn? 'Js' wäs g'sch'eh'n?

Burgl.

Der Lois is' g'schoffa!

Gruber.

Der Lois? Jä, wiar is' denn nur des päßfiert?

16. Scene.

**Vorige. Die ganze Jagdgesellschaft, Einleger, Cretin und Gensdarm**

(treten auf. Einige Leute tragen den ohnmächtigen, in der Gegend des Schlüsselbeins angeschossenen Lois herein).

Doctor Lauterbach.

Geschwind Charpie und etwas frisches Wasser!

Gruber.

(eilt in's Nebenzimmer und holt Charpie).

Burgl.

(beschäftigt sich sehr liebevoll mit Lois, streichelt ihm den Kopf).

Lies

(thut desgleichen)

Höllerbauer.

So, Männer, legt's 'n nur der Läng' näch hin!

## Burgl

(zum Förster).

Wia hät denn Dir des nur päßieren kinna?

## Bezirksrichter

(nimmt den Gensdarm zur Seite und gibt ihm eine Ordre).

## Gensdarm

(salutiert, verneigt sich und geht ab)

## Förster.

Es hät si' rein der Deifel mit mir g'spült.

(Allen Anwesenden erklärend.)

I' hoc' gänz mauferlstäd bei oaner Feichtän.

Allas wär still um mi'; i' hän nix g'hert.

Gäch aber her' i' 's rechts im Dickat brecha.

I' los' a wen'g und richt' mi' á glei' z'sämm';

Denn daß a Hirsch is, wäs g'räd' auf mi' zuakummt,

Seg hän i' ma do' glei' denkt. Und oans, zwoa —

I' hän de Bixen no' net g'scheidt bei'n G'sicht g'häbt —

Steht scho' da Säftra von an Zwölfsa dä.

Er aigt mi' schnurg'räd' än, verhofft a wengerl

Und nimmt mi' á glei' währ. I' mirk' eam's än,

Daß er z'ruckbrecha wüll, und so hän i' hält —

De Treiber hän i' no' net g'hert — losdruckt.

Der Hirsch, der is' freili im Feier g'legen;

Er is' ma g'ständen schnurg'räd' auf'n Stich.

Aber im sölbín Augenblick' dä her' i'

An Schroa, an Schroa — no den vergiß' i' nia net —

G'räd' aus der Gegend, wor i' hinzüht hän.

I' hän mi' völli' sölba wollen schiassa,

So hät der Schroa mei' ärme Sölen g'säht.



Ransbach.

Ja hörten Sie denn nicht den Teufel kommen?

Förster.

Nix hän i' g'hert. I' hän eam 's oft scho' g'sägt,  
Er soll net allaweil so städ dahergeh'n;  
Er soll mi' 'n Steckfa klopfar än die Bäm',  
A wengerl huastan, wänn er zua die Ständ' kimmt.  
Jä, aber nan! Hiakt hä'm ma des Malhér!  
„Wänn er net städ treibt, brechan s' z'ruck“, so hät er  
Zur Antwort ge'm. Dä hät er jä á Recht;  
Über die G'fähr, i' hän's jä g'sägt, die G'fähr hält!  
Hiakt hä'm ma 's; jä, da Teufel, der hät 's woll'n!

Ransbach.

Ja, lieber Hofer, sag'n Sie, was Sie wollen,  
Es bleibt doch immer Unvorsichtigkeit.

Gretin

(besieht den verwundeten Lois und lacht blöde).

Förster.

Bei allen, was ma heilig is', Ei' Gnäden,  
Seg is' an Unglick, i' känn nix dafir!

Bezirksrichter.

Wie viele Schüsse ha'm Sie abgegeben?

Förster.

Glei' oan' — auf sölbín Hirsch.

Bezirksrichter.

Und der Hirsch liegt?

Förster.

Im Feier g'stirzt. Die Herren hä'm an g'sehen.

Bezirksrichter.

Das ist doch sonderbar! Und auf den Stich  
Ha'm Sie geschossen? Soll denn da die Kugel  
Ganz durch und durch den Hirsch gegangen sein?

Förster.

Seg is' ma eh' weit z'dumm; i' hän 'n net äng'schaut.  
Wiar i' des Schrei'n hän g'hert, äft bin i' g'rennt.

Bezirksrichter.

Wir wer'n 's ja sehen, wenn i' den Hirschen bringen.

Burgl

(hatte sich während der ganzen Zeit sehr liebevoll mit der Pflege des Vois zu schaffen gemacht).

Förster

(hatte dies bemerkt und ist sichtlich durch ihr Benehmen präoccupiert).

Vois

(kommt zu sich, schlägt die Augen auf und flüstert).

Wo bin i' denn? Wäs is' denn mit mir g'scheh'n?

Burgl

(ihm den Kopf streichelnd)

Du ärmer Bua, h äft eppa recht vül Schmerzen?

Vois

(nickt mit dem Kopfe und deutet auf die verwundete Stelle)

Burgl.

Mechst leicht a Wässa tringa? Kennst mi' no'?

Lois

(nicht bejahend mit dem Kopfe).

Burgl.

Wüllst tringa?

Lois

(nicht bejahend).

Burgl.

Jä? — Gebt's her a Gläsel Wässa!

Lies

(bringt rasch eines).

Burgl.

Dä is' a Wässa! Trink' s'chen! — No! — So trink'!

Lois

(ist wieder bewußtlos geworden und reagiert nicht).

Burgl.

Dei' Wässer hän i' dä! Schau, Loisel, trink' do'!

O God! Er is' s'cho' wieder außer eam!

Er rihrscht si' gār nix mehr! Mei God, Herr Docter,  
Herr Docter, bitt' s'chen, hölfen S' do'! Er stirbt!

Dr. Lauterbach.

Beruhigen Sie sich, er wird nicht sterben.

's ist eine Ohnmacht nur, vom Blutverlust.

Burgl.

Nan, nan, er stirbt! I' siach 's jä do' gānz deitli'!

Er rihrscht si' gār nix mehr und wird gānz bläß.

Mei' God, mei' God, wie kännst uns nur so sträffa!

(Bricht in einen Thränenstrom aus)

Dr. Lauterbach.

Ich wiederhole: 's ist keine Gefahr.  
Nur muß er schleunigst in die Ruhe kommen.  
Ist denn die Bahre immer noch nicht da?  
Was thuen denn die Leut' so lange handeln?!

Höllerbauer.

I' wir' glei' schau'n geh'n; bin glei' wieda dä.  
(Ab.)

Dr. Lauterbach.

Wir müssen ihn weg'n eines Gipsverbandes  
Und einer richt'gen Pflege allsogleich  
In's Thal hinunter transportieren lassen.

Baronin

(zu Ransbach).

Die beste Pflege hätte er bei uns.  
Glaubst Du nicht auch? Laß' ihn in's Jagdhaus tragen!

Burgl.

O bitt' sehen, Eier Gnäden, dä hät's nix!  
I' wir' eam scho' mit allen Eifer hiaten.

Förster

(macht eine unwillige Geberde).

Burgl.

's werd eam nix ä'geh'n. Läßan S' eam bei uns!

Höllerbauer

(tritt mit zwei Leuten, die eine Tragbahre tragen, auf welcher frische Fichtenzweige  
liegen, auf).

So, hiaten san ma's. Des wird eam scho' taugen!

Dr. Lauterbach.

Na endlich! So, jetzt schauen wir dazu!  
G'schwind, Zeiteln, helft's! Die Bahre stellt's hier nieder!  
Ein Mann der nimmt ihn hier, hier bei'm Genick!

Irgl

(nimmt ihn beim Genick).

Dr. Lauterbach.

Und Ihr zwei, da bei'm Kreuz — hier um die Mitte!  
Und Sie — no kommen S' her! — hier bei den Knie'n!  
Recht schön behutjam! So! Nicht soviel wackeln!

L o i s

(flöhnt).

Burgl.

No, kennt's net ächtge'm, Riapeln! 's thuat eam weh'!

(Zu Irgl.)

Wänn oaner Di' so reisat, wärst net z'frieden!

Irgl.

I' hān net g'rissa; 'hān an nur beim G'näck.  
Hābt's eam do' weider int'! I' māg net g'folgen.  
Ist hā'm ma mehr Bälänz. Hiatzt kānn 's as thoan.

(Sie heben ihn und tragen ihn zur Bahre.)

Burgl

(während des Uebertragens).

Nur längsām, längsām! Daß eam nur nix ānthuats!

(Die Männer legen ihn auf die Bahre.)

Dr. Lauterbach.

So; jetzt noch einen Umschlag um den Kopf,  
Damit die Sonne ihn nicht stark belästigt.

L i e s

(hat den Umschlag gebracht).

B u r g l

(gibt ihm denselben).

D r. L a u t e r b a c h.

So, gut! Jetzt heben zwei vorsichtig auf! (Es geschieht.)

Und jetzt schön langsam vorwärts! So!

(Der Zug setzt sich in Bewegung. Voran gehen die Herrschaften, dann die Träger der Bahre, hernach Holzfnechte, Gretin und Einleger. Burgl, als Letzte, rafft in allerhöchster Eile ihre Sachen zusammen und will nach.)

D i e S t i m m e d e r H ö l l e r b ä u e r i n

(von links).

Frau Gruaber!

G r u b e r.

Jä, jä, i' kimm' scho'!

(Rasch nach links ab).

(Alle sind abgegangen bis auf Burgl und Förster.)

F ö r s t e r

(Burgl, welche ihre Sachen zusammengerafft hatte und fort will, harsch am Arme packend).

D u b l e i b s t d ä b e i m i r !

B u r g l.

Wäs hät' i' dā wohl eppa no' zan suacha?

F ö r s t e r.

S' hān no' wās zan ausredna mit Dir.

B u r g l.

Mit mir?

F ö r s t e r.

Jä! — Wüllst as 'leicht hiazt á no' laugna,  
No' állaweil, daß D' mit'n Lois wäs häst?

B u r g l.

Jängst w i e d e r ä n? Wüllst ma denn gär net glauben?  
Wia funnt' denn i' wäs laugna, wäs net is'?  
Laugn't ma wäs ä', so muaß ma do' á luagen;  
Und luagen känn i' net, seg woast jã eh'.  
Häst mi' 'leicht o a n m ä l nur, wäs mar uns fenna,  
Gräd' o a n m ä l nur bei aner Quach dawischt?

F ö r s t e r.

Bis datto freili' net. Jã äber hiazten.  
Hiazt hät 's hält á an gänz an guaten Grund.  
Mir mächt do' neama vor a Bleamel Blamel!  
Des siacht ma' do'. Se hä'm's jã älle g'mirkt.  
A so an Antheilsnähm', de is' net g'wehnl'!  
De hät ma nur mit oan', den ma gern' siacht.

B u r g l.

De Antheilsnähm'! — Is' denn de net natirli'? —  
Du, äls mei' Männ, häst eam in's Unglied g'tirzt;  
Du häst 'n fripplat g'mächt, den ärman Deifel:  
So muaß i' jã — i' bin jã do' Dei' Wei' —  
Des Unglied a floan wenit' g'ringer mächa.  
Is' des wäs anderscht's äls nur Menschenpflicht?

F ö r s t e r.

Du woast die Sãcha so vül sehen zan wenda.  
Dr á h' nur die G'schicht' so, wia 's Da hält g'räd' páßt!



**F**' sit' Da jä do' neamer auf, seg woäß i'.  
Recht is' eam g'scheh'n, dem Deißel — jä, gänz recht!

**G r u b e r**

(erscheint unter der Thür links).

**F ö r s t e r.**

Hiagt is' die G'schicht' á wenigstens herausden;  
Und der, der Lumpenkerl, der hät sei' Sträff'!

**B u r g l**

(welche den Worten des Försters mit zunehmendem Entsetzen gelauscht hatte, starrt ihn mit verzweiflungsvollem Blicke an, vermag sich nicht zurückzuhalten und schreit).

Jeßas, Maria! Häs! Des wär soan Unglick!  
Du häst eam vor jäßli' der'schiaßa woll'n!

**F ö r s t e r.**

Natirli'! Schäd nur, daß er net maustodt is'  
Und Du net g'rad' ne'm seiner g'ständen bist!  
Jä, meiner Söl', des wär' a nett's Doublé g'west!

**B u r g l**

(bricht in einen Weinkrampe aus).

**G r u b e r**

(läuft entsetzt durch die Mitte ab. Pause).

## 17. Scene.

**Förster. Burgl. Lies**

(tritt weinend auf, setzt sich auf eine Bank und schluchzt laut).

**F ö r s t e r**

(der Lies auf die Schulter klopfend).

Du thuast á zähna? G'schicht Da leicht á härt?  
Wäs geht denn D' á weider no' der Lois än?

Häst Du leicht á mit eam 'a G'ipuſi g'häbt,  
So wie die Burgel dā, mei' guates Weiberl? —  
Der hät jā gānz a eig'ne Zaubermächt!

L i e s

(blickt auf).

Mit Ihr'ra Frau? Seg werd do' wohl net g'west sein.  
Hā'm S' eppa gār de Frau dā in Verdächt?!

B u r g l

(nickt mit dem Kopfe).

L i e s

(geht zu ihr. Sie tröstend).

Nan, nan, Frau Hoſer, bitt' ſchen, ſan S' do' ruhig!  
Seg känn er do' net glauben, daß der Lois —  
Fir den leg' i' do' glei' mei' Händ in's Feier —  
A ſo a gottverläſſ'ner Heichler is'!

B u r g l.

Fir 'n Lois kännst leicht Dei' Händ in's Feier legen,  
Weiſt woaſt, er is' net ſchlecht; weiſt 'n guat kennst.  
Mi' aber kennst no' net. Vallaicht bin i' ſchlecht!

L i e s.

Söl känn net sein! Nan, nan, ſöl glaub' i' net!  
A ſo a Frau, de do' der gānze Ort ſchätzt,  
De gār koan' Feind hät auf der weiden Wölt —  
A ſo a guate Frau, de ſultt' g'räd' ſchlecht sein?!  
Wer kummt' denn ſo wās glauben? J', i' net.

B u r g l.

Und g'räd' der oan', bei dem mar á wās d'ränliegt,  
Der glaubt 's!

(Bricht in einen Thränenſtrom aus.)

Lies.

Nan, nan! Und wär'n Se no' so schlecht;  
Wänn Se 'n Herrn Ferschner no' so vül betriagen:  
Mi' 'n Lois hä'm Se sei' Lebäch no' nix g'häbt —  
Gänz g'wiß sei' Lebäch net und hiagt scho' gār net.  
Sunst hätt' er ma do' heint net wieda g'schwor'n,  
Wäs er ma g'schworen hät. Nan, nan, i' glaub' 's net!

Förster.

Wäs wär' denn des, wäs der Dir g'schworen hät?

Lies.

Daß er mi' heiraecht', wänn i' wüll.

Förster.

Des glaubst Du?

Lies.

Des glaub' i' — jä! Der hät mi' schreckli' gern'.

Förster

(verdußt und betroffen vor sich hinstarrend)

Lies.

Daß er foan' änd're in sein' gänzen Leben  
Sunst gern' g'häbt hät wir mi' — des hät er g'schwor'n  
Und zwar beim Andenka, her'n S', än sei' Muatter,  
De eam do' iber ällas gänger is'.

Förster

(nach einer kleinen Pause, während welcher er betroffen vor sich hinstarrt und hie und da scheu auf Burgl blickt).

Des hät' er thän? Is' 's richti' währ?

L i e s.

3' luag' net.

F ö r s t e r

(für sich).

Beim Andenka än d' Muatter hät er g'schwor'n?

## 18. Scene.

**Vorige. Höllebauer. Gensdarm.**

H ö l l e b a u e r

(tritt ein).

De Gruaberin, is' des an äldde Rättschen!  
Äll'weil hät s' wäs zan trättschen. Den Gensdarm,  
Den ärman Häfcher, hät s' hiazt in der Ärbat.  
Der Herr Bezirksrichter steht á dabei.  
Wäs is' denn?! In oan' Deifel kemman s' hiazten  
Daher! (Für sich.) Do' net a Hauszuachung am End'?!  
(Untersucht in Eile und Angst das Bett, um sich zu überzeugen, ob die Geweihe noch da sind. Ist dann sehr beruhigt, als er bemerkt, daß dieselben nicht mehr vorhanden sind.)

F ö r s t e r

(Harrt, von einer Ahnung gepackt, entsetzt vor sich hin).

L i e s

(für sich).

Däß wieda 'mal der Hias so läng net hoam kimmt!

(Ahnungsvoll.)

Wänn eppa gär . . . .!

(Sie schleicht zu dem Versteck, aus dem Hias die Büchse genommen hatte, um nachzusehen, ob dieselbe da ist.)

Lies

(die Abwesenheit der Blüthe entdeckend, einer Ohnmacht nahe, flüsternd).

Der Hias!

Gensdarm

(tritt auf).

Höllerbauer.

Wünsch' guaten Täch, Herr Postenführer!  
Woll'n S' leicht a saure Mülli und an Wein?

Gensdarm

(kurz und streng).

Herr Förster Hofer!

Förster

(sich scheu nach ihm umblickend, zögernd und kleinlaut).

Hier!

Gensdarm.

Im Namen des Gesetzes  
Verhaft' ich Sie!

Förster

(fährt heftig zusammen).

Burgl

(bricht mit einem Schrei zusammen).

Förster

(verwirrt. Pause. Dann vor sich hinstarrend, mehr für sich).

Jä, jä! Hängt's mi' nur auf!  
Hängt's mi' nur auf! Jä, jä! — Jä, jä! I' fimm' jcho'.

(Geht, vom Gensdarm und Höllerbauer gefolgt, ab und wist, als er beim Fenster vorüberschreitet, durch dasselbe einen wehmüthigen Blick auf Burgl zurück. Lies ringt die Hände und beugt sich im höchsten Mitgefühl über die ohnmächtige Burgl.)

Vorhang.

# Vierter Act.

(Verhandlungssaal des Kreisgerichtes.)

## 1. Scene.

**Förster** zwischen Gensdarmen auf einer Bank sitzend. **Dr. Thinn** (Verteidiger des Försters) hinter diesem placiert. **Publicum** (Dies darunter, welche in der vordersten Reihe sitzt); ferner: **Bürgermeister, Wirt, Kathi, Dr. Lauterbach, Gerichtsdienner, Geschworne. Präsident, zwei Botanten, Staatsanwalt** und **Schriftführer** treten auf.)

**Wirt**

(zur Kathi).

Da kommt der Gerichtshof. Aufsteh'n, Kathi! Aufsteh'n!

(Alles erhebt sich von den Sizen.)

**Präsident**

(zum Schriftführer gewendet)

Ich bitte, rufen Sie die Sache auf!

(Alle setzen sich, nur der Schriftführer bleibt stehen.)

**Schriftführer**

(von einem Blatte ablesend).

Der Gegenstand ist heute die Verhandlung  
Ge'n Johann Hofer, Förster in Paltau,  
Weg'n des Verbrechens des versuchten Mordes.

**Präsident.**

So, Angeklagter, treten Sie hier vor!

**Förster**

(tritt vor den Gerichtshof).

Präsident.

Sie heißen Johann Hofer und sind Förster?

Förster.

Jäwohl.

Präsident.

Bei Baron Hansbach?

Förster.

Jä.

Präsident.

Wie alt?

Förster.

I' bin in neunafufz'ga Jähr geboren,  
Am zwölften Mai um finfe Mämitäch.

Präsident.

Und welchen Glaubens?

Förster.

I'? I' bin katholiſch.

Präsident.

Ihr Stand?

Förster.

Mei' Ständ? — I' bitt', wia moanen S' des?

Präsident.

Verheirat' oder ledig?

Förster.

Bin verheirafcht.



Präsident.

Wo ist Ihr Wohnort?

Förster.

In Paltau, im Ort.

Präsident.

Ich mahne Sie, nun aufmerksam zu sein auf  
Die Anklage, die vorgetragen wird,  
Und auf den Gang der jetzigen Verhandlung.  
So; setzen Sie sich hin!

Förster

(setzt sich).

Präsident

(Zum Schriftführer.)

Ich bitte Sie,  
Herr Schriftführer, die Anklage zu lesen!

(Bewegung im Auditorium)

Ich bitt' um Ruh' im Auditorium!

Schriftführer

(steht auf und liest von einem Bogen).

Die Staatsanwaltschaft  
Erhebt g'en Johann Hofer in Paltau  
Die Anklage, im Juli dieses Jahres  
Und zwar bei einem Trieb im Finsterwald  
Aus einem mitgebrachten Jagdgewehre  
Auf Alois Engermayer einen Schuß  
Wohl in der Absicht abgedrückt zu haben,  
Diesen zu tödten; und es ist dadurch

Auch wirklich für den Alois Engermayer,  
Da ihm die Kugel in die Schulter drang,  
Eine Verletzung schwerster Art entstanden,  
Wodurch der Angeklagte Hofer sich  
Nach Parapraph einhundertvierunddreißig  
Sowie im Sinn' des Paragraphen acht  
Des Strafgesetzes einfach des Verbrechens  
Des Mordmordversuches schuldig macht  
Und strafbar ist nach hundertachtunddreißig.

Präsident.

Nun, Angeklagter! Haben Sie gehört  
Und auch den Wortlaut ganz genau verstanden?

Förster.

Wohl, wohl!

Präsident.

Sie ha'm ein' Mordversuch gemacht.

Förster.

I' hän scho' g'hert.

Präsident.

Bekennen Sie sich schuldig?

Förster

(schweigt).

Präsident.

No, wird 's! Antworten Sie doch!

Förster.

Wia hä'm S' g'moant?

Präsident.

Nochmal: Ob Sie sich schuldig fühlen, frag' ich;  
Ob Sie den Loïs ha'm tödten wollen?

Förster

(nach einer kleinen Pause).

Jä.

(Ungeheure Bewegung im Auditorium.)

Präsident

(mit scharfer Stimme).

Ich bitte doch die Zuhörer um Ruhe!

(Zum Angeklagten gewendet.)

Sie ha'm gestanden. Wollen Sie vielleicht  
Zu Ihren Gunsten etwas sagen?

Förster.

Woasß nix.

Präsident.

Sie hätten gar nichts zur Entschuldigung?

Förster.

Nan, nix.

Präsident.

Das ist ein sonderbar' Verhalten.

(Zum Staatsanwalt gewendet.)

Gefällig eine Frage?

Staatsanwalt.

Danke, nein.

Präsident.

Und Herr Vertheidiger?

Dr. Thinn.

Zawohl, ich bitte

Präsident.

Der Herr Vertheidiger der hat das Wort.

Dr. Thinn

(steht auf)

Sie haben also eingestanden, Hofer,  
Gestanden ein Verbrechen schwerer Art,  
Das Sie zum Schlechtesten der Menschen stempelt,  
Und dessen eine große Strafe harrt.  
Nur der Beweggrund kann die Strafe mildern;  
Darum im Namen der Gerechtigkeit  
Ersuche ich Sie, uns doch zu verrathen,  
Was Sie geleitet hat bei diesem Schritt —  
Wie Sie ein solches Schandwerk thuen konnten —  
Sie, dessen Nam' im besten Rufe stand,  
Und der Sie doch den besten Leumund hatten.  
Wie konnten Sie denn nur so etwas thun?  
Sie mußten doch dazu ein' guten Grund ha'm,  
Ein' Grund, der ganz gewiß nur mildern kann. —  
Der Lois wird Sie wahrscheinlich recht gehaßt ha'm.  
Und hat vielleicht nach Ihrem Leb'n getracht't?  
Ihr Handeln war ja dann nur einfach Nothwehr.

Förster.

D nan! Seg wär jä so a braver Bursch.

Dr. Thinn.

Ha'm Sie vielleicht im Jähzorne gehandelt?

F ö r s t e r.

O nan! Er hät ma niar an Änläß ge'm.

D<sup>r</sup>. T h i n n.

Vielleicht ha'm Sie vorher recht viel getrunken?

F ö r s t e r.

An Raufsch hän i' no' nia g'häbt in mein' Leb'n.

D<sup>r</sup>. T h i n n

(nach einer kleinen Pause).

Hat Ihnen Ihre Frau nicht Grund gegeben —  
Zur Eifersucht? Vielleicht war 's Eifersucht?

F ö r s t e r.

(sehr empfindet).

Nan, nan! Um Gottas wüll'n! Seg derfan S' net glau'm!  
De is' des bravste Wei' auf dera Wölt.  
Wer der wäs nächsägt, is' an Ehrä'schneider,  
A Hund! Der g'hert wiar i' in's Criminal.  
's hät niar an Grund zur Eifersucht net 'geben,  
Des derfan S' richti' glau'm. Mei' Frau is' rein.

P r ä s i d e n t

(streng).

No, no! Greifern Sie sich nur nicht gar so!  
Sie sind hier im Gerichtssaal — nicht zu Haus!

D<sup>r</sup>. T h i n n.

Dann weiß ich wirklich gar nichts mehr zu fragen.

(Zum Präsidenten gewendet.)

Dann bin ich fertig mit meinem Latein.  
Es bleibt mir eben da nur eine Hoffnung:

Der Mangel an Berechnungsfähigkeit.  
Ich bitte, diese einer Untersuchung  
Gefälligst unterzieh'n zu lassen und,  
Wenn diese dann erfolgt ist, das Verfahren  
Neu einzuleiten; denn ich glaube doch,  
Daß wir es hier mit einem anormalen  
Gehirnzustand zu thuen haben, weil —  
Es fehlt uns das Motiv, total der Anlaß.  
Es kann dies nur ein Irrehandeln sein.  
Ich bitte vielmals, dieses zu erwägen.

Staatsanwalt.

Ich bitte um das Wort, Herr Präsident!

Präsident

(macht Zeichen der Einwilligung).

Staatsanwalt.

Da absolut gar kein Moment vorhanden,  
Das gegen Hofers Geisteszustand spricht,  
Bin ich entschieden gegen diesen Antrag.

Präsident

(neigt sich gegen die beiden Botanten, flüstert mit ihnen. Man bemerkt verneinende Kopfbewegungen)

Der vom Vertheidiger gestellte Antrag  
Erscheint nach der Berathung abgelehnt.  
Auch wird sich's durch die Zeugen noch ergeben,  
Ob 's wirklich nöthig sein wird, oder nicht.

(Zum Gerichtsdienner gewendet)

Sie, rufen Sie den Zeugen Engermayer!

**Gerichtsdien er**

(geht zur Thür und ruft hinaus).

Herr Engermayer!

Lies

(in großer Unruhe zum Bürgermeister).

Hiakten kimmt der Lo is.

**2. Scene.**

**Vorige. Lo is**

(tritt auf, den rechten Arm in einer Binde).

**Präsident**

(ihm die Stelle andeutend, wohin er sich zu stellen habe).

Da kommen S' her! Sie heißen Engermayer?

Lo is.

Jä! Engermayer Lo is.

**Präsident.**

Was sind Sie denn?

Lo is.

J' bin glei' Jägdgehilf' bei'm Baron Ransbach.

**Präsident.**

Sie wohnen auch dort in Paltau?

Lo is.

Wohl, wohl!

**Präsident.**

Wie alt?



Lois.

No, gëstat wär i' ächtazwoanzig.

Präsident.

Wünscht einer von den Herren hier den Eid?

Staatsanwalt.

Nein, danke.

Dr. Thinn.

Nein, ich danke.

Präsident.

Sie verzichten?

Staatsanwalt und Dr. Thinn

(nicken mit dem Kopfe).

Präsident.

Sie, Zeuge! Ich mache Sie aufmerksam,  
Daß, wenn Sie auch jetzt nicht beeidigt werden,  
Sie doch die Wahrheit sagen müssen. Hör'n S'?  
Wer vor Gericht was Unwahr's sagt, ist strafbar. —  
Sie sind doch der Beschädigte, nicht wahr?

Lois.

Wohl, wohl! Den Arm dä känn i' no' net rihren.  
Der Docter moant hält, no' a Vierteljäär  
Werd's dauern, bis i' wir 'n strecka finna.  
Zwoa Monat docter' i' scho' so herum.  
Des is' a fäde G'schicht'.

Präsident.

Wie is' 's denn g'schehen?

Lois.

Jä mei'! Wia 's g'schehar is', seg woaß i' net.  
Recht g'schwind hält.

Präsident.

Sie versteh'n mich nicht. Ich meine:  
Wie hat sich's zugetragen? — Haben Sie  
Getrieben, oder durften Sie auch schießen?

Lois.

Jä trieben hän i' — schiassa derf i' net.  
J' hän an Hirschen g'sehen g'räd vor meiner,  
Und daß i' 'n nur recht sicher außabring'  
Auf d' Schitzen, wissen S', bin i' hält recht g'schlichä —  
Damit der Zwölfa mi' nur jä net hert.

Präsident.

Geschlichen? Was soll das für einen Zweck ha'm?  
Der Hirsch geht doch viel besser noch heraus,  
Wenn er Sie hört. Das leuchtet doch sehr ein. Was?

Lois.

Einleichte thuat's scho', aber währ is' 's net.  
Sölm läßt er si' hält übergeh'n, und äften  
Dä bricht er z'ruck. Nan, des verstengan S' net.  
J' spekalier' am Windfäng, net auf d' Loser.

(Deutet zuerst auf seine Nase, dann auf seine Ohren.)

Wän mar eam urn'tli' zuacha stinkt, äft jä,  
Äft geht er viri. No, und wiar i' năcha  
Die Schuß' hän g'hert, äft hän i' 's á glei' kennt,  
Dăß 's mi hät. Und dănn wär i' á glei dămisch.  
Wäs năcha g'schehen is', seg woaß i' net.

Präsident.

Sie ha'm gesagt: Als Sie „die“ Schuß' gehört ha'm.  
Ja, war'n 's denn mehrere?

Lois.

Jä! A Double.

Präsident.

Sie kennen ja vielleicht auch den Beweggrund,  
Warum der Mann auf Sie geschossen hat?

Lois.

Seg woasß i' net. J' hān jā nia wās āng'stöllt.

Präsident.

War er nicht früher auffällig auf Sie?

Lois.

Nan, gār net. Er wār āll'weil guat. Nan, gār net.

Präsident.

War er mit Ihnen nicht auch oft sehr grob?

Lois.

No, no, sehr grob — jöl funnt' i' g'rād net sāgen.

Zimmer amāl a wengerl resch, seg wohl.

Kreizbrāver Mān, des wār er āber imma,

Rechtschaffer und solid. Jā, seg is' wāhr.

Präsident.

So wissen Sie kein' Grund uns anzugeben?

Lois.

Nan, nan! Dā woasß i' Gana gār koan Rāth.

Präsident.

Ich danke. Setzen Sie sich dort auf d' Bank hin!

(Zum Gerichtsdienner.)

Frau Marie Gruber rufen Sie jetzt vor!

Gerichtsdienner

(zur Thüre hinaus).

Frau Gruber!

### 3. Scene.

Vorige. Frau Gruber.

Gruber

(tritt auf).

Jä, dä bin i' scho'! I' kimm' scho'!

Präsident.

Sie sind Frau Marie Gruber aus Paltau?

Gruber.

Jä, bitt', Maria Josefina Gruber.

Mei' Godel wär die Burgermästerin,

Und d' Härmerischen g'heren á zuar Freindschäft.

Jä, bitt', i' bin aus sehr an guaten Haus.

Präsident.

Hebamme?

Gruber.

Jä, geprüaft und á beeidet.

Jää! Ich genieße ällseitig's Vertrau'n.

Wänn 'leicht Herr Präsident fir mi' a G'schäft hä'm,

Bitt', schenkan S' ma de Kundschaft. Wirkli' währ:

Auf mi' dä kennean S' Ihna scho' verlässa.

Präsident.

Antworten Sie präcis, mit ja und nein!

In welchem Alter sind Sie jetzt?

Gruber.

Im schönsten.

Na ja; denn g'räd' auf an Eroberung

Gehr' i' net aus, und fir mei G'schäft' dä is' ja

Mei' Alter g'räd' des rechte.

Präsident.

Wird's? Präcis!

Gruber.

A vierzig Jährln hän i' hält am Bugel;

Destwegen aber bin i' do' no' g'stöllt.

Dä nimm' i' 's auf mit wäs der wöll fir Daner.

De Hauptsäch' is' ja net, wiar ält mar is';

Wia jung ma' si' hält g'spirt, bleibt äll'weil d' Hauptsäch'.

Präsident.

Sie zieh'n durch Ihr unnöthiges Geschwätz

Die Zeugeneinvernahme in die Länge.

Ich bitte Sie, sich kurz zu fassen. Ja?

Sie haben nur die Wahrheit hier zu sagen,

Und thun Sie 's nicht, so werden S' eingesperrt.

Verstehen Sie?

Gruber.

J', d' Gruberin, und Luagen!

Söl wär' gär aus! Wia gängat denn des zua?

Präsident.

Sie können auch vielleicht beeidigt werden.

Gruber.

Seg is' net nedi'; bin 's jä eh' scho' läng.

Jä, bitt', i' bin gepriift und á beeidigt.

(Oeffnet ihr Täschchen und durchsucht es)

I' hân 's Certificat dahier bei mir.

Bitt', winschen S' as?

Präsident

(abwinkend).

Nein, nein! Ich glaub' es Ihnen. —

Sie haben selbst gehört, wie Hofer schrie:

„Natürlich! Schad' nur, daß er nicht maustodt ist,

Und Du nicht g'räd' ne'm seiner g'standen bist“?

Gruber.

Jä, jä, i' bitt'. Mit meine eig'na Ohren.

Dä is' der Hofer g'standen und dä i'.

Jä, und die Frau, de is' gänz rechts vorn' g'sessa.

Se hä'm nix g'wißt, daß i' herinat bin

Und ällas her', wäs mit anända reden.

I' wär jä enta bei der Bei'rin d'rein.

I' bin erscht außa, wiar i' f' g'hert hân streiten,

Und destweg'n hä'm sa si' á net geniert

Und, wäs ma sägt, von Herzen ausgesprochen.

Und wiar i' äft hält außagänga bin —

Wissen S' schen städ, daß mi' nur jä net heren —

Dä hät f' eam g'räd den absichtlichen Mordt

In aller Eurm schen unter d' Näsen g'rieben.

Und er hät 's zuage'm. Nan, wär des a Gluck!  
Wänn i' bedenk': kimm' i' an Eichtl später,  
Ist her' i' von der gänzgen G'schicht' an Schmärn,  
Und die Gerechtigkeit hätt' wieda 'mal an Schläg kriagt —  
An Schläg, der net mehr zan verwinden wär'.  
Wie 's oft der Zuasall wüß! I' sag' hält immer:  
Nix is' so fein gesponnen, daß die Sunn'  
Net entli' do' d'rauf scheint. Es muasß äll's außa,  
Wäs außa muasß.

Präsident.

So schwätzen Sie nicht so!

Wirth

(zur Kathi)

Der muasß ma d' Goschen extra no' derschlägen,  
Wänn de 'mal stirbt.

Präsident.

Sie plauschen zu viel Zeug's,  
Was nicht hieher gehört. Also zur Sache!

Gruber.

Wiar i' des ällas g'hert hän, bin i' g'rennt.

Präsident.

Und haben es beim Postenführer Eckert  
Zur Anzeige gebracht.

Gruber.

Aus G'föelligkeit.



Wirth.

In ällas steckt de ihren Schmecker eini.

Gruber.

Aus G'fölligkeit fir d' Hoferin, fir 'n Lois  
Und fir de Kinder. Soll'n de ärman Leit'  
No' länger mit an Wördter zämmaleben?  
Seg wär do' wirkli' an Unmenschlichkeit;  
Söl känn ma meiner Söl' do' net verlänga.

Präsident.

Sie können sich jetzt setzen.

Gruber.

No, und äft . . .

Präsident.

Ha'm Sie gehört? Sie können sich schon setzen!

Gruber

(setzt sich, spricht aber weiter).

I' dank' schen. Und 'n Hofer hän i' á  
An großen G'fällen thän mit meiner Anzeig'.

Präsident.

Sie haben jetzt zu schweigen!

(Zum Gerichtsdiener.)

Baron Ransbach!

Gerichtsdiener

(ruft zur Thüre hinaus),

I' bitt' schen, Herr Baron!

#### 4. Scene.

**Vorige. Ransbach** (tritt auf).

Gruber.

I' hätt' no' vüles . . .

Präsident.

Ihr Vorname ist welcher, Herr Baron?

Baron.

Ich, bitte sehr, ich heiße Friedrich August.

Präsident.

Wie alt?

Ransbach.

Bin einundvierzig Jahre alt.

Präsident.

Ihr Stand? Sind Sie verheh'licht?

Ransbach.

Ja, ich bitte.

Präsident.

Charakter?

Ransbach.

Grundbesitzer in Paltau.

Präsident.

Der Angeklagte ist bei Ihnen Förster?

Ransbach.

Seit sieben Jahren schon, Herr Präsident.

Präsident.

Und waren Sie denn auch mit ihm zufrieden?

Ransbach.

Durchaus zufrieden, ja, Herr Präsident.

Präsident.

Ha'm Sie gar nichts bemerkt in seinem Wesen,  
Was auf gewisse Tücke schließen läßt?

Ransbach.

Nein, gar nichts. O, gewiß, er war nicht tückisch.  
Den Mann kenn' ich ja durch und durch.  
Vielleicht, daß er 'mal hie und da ein bißchen  
Aufbrausend war — no ja, das ist wohl wahr;  
Doch wer ist 's nicht in dieser Zeit der Nerven?  
Und daß vorher ein Wortwechsel dort stattfand,  
Der plötzlich seinen Jähzorn hätt' geweckt,  
Ist ausgeschlossen; denn an Ort und Stelle  
Hat doch der Augenschein deutlich gezeigt,  
Daß sich die beiden gar nicht sehen konnten,  
Infolgedessen auch kein Wortstreit war.

Präsident.

Sie, Engermayer! Hatten Sie mit Hofer  
Vorher gesprochen? Sahen Sie ihn nicht?

Lois

(steht auf)

Ran. J', i' hän an jä net sehen kinnä.  
J' wär im Dickat und der Hofer draußt.  
Der Herr Baron, der hät jä eh' gänz g'scheidt g'red't.

Präsident.

Nun setzen Sie sich wieder. — Herr Baron,  
Ich bitte, haben Sie vielleicht den Eindruck,  
Daß uns der angeklagte Hofer narrt?

Hansbach.

Mein Gott! Da ist sehr schwer, etwas zu sagen.  
Wie kam' er denn da eigentlich dazu?  
Wie könnt' er sich nur so etwas erlauben  
Bei seiner guten Subordination!  
Und and'rerseits vermag ich nicht zu glauben . . .  
Weiß wirklich nicht, was ich da sagen soll.

Präsident.

Ich danke sehr. Ich bitte, sich zu setzen.

(Zum Gerichtsdienner.)

Den Zeugen Gold!

5. Scene.

Vorige. Gold.

Gold

(welcher an der Thüre gehorcht hatte, sofort den Kopf hereinstreckend).

Jawohl, Herr Präsident!

(Wendet sich an den Staatsanwalt, den er für den Präsidenten hält.)

Mit was kann ich Herrn Präsidenten dienen?

Präsident

(ihn auf den Irrthum aufmerksam machend).

Sie heißen Gold?

Gold.

Jawohl, Elias Gold.

Präsident.

Wie alt sind Sie?

Gold.

So vierzig Jahr bis hundert.

Präsident.

Was soll das heißen? Bitt' um etwas Ernst!

Wie alt Sie sind, hab' ich gefragt.

Gold.

No, verzig.

Und das „bis hundert“ mein' ich doch im Ernst.

Präsident.

Beschäftigung?

Gold.

Ich mach' halt so Geschäfte.

Ich handle mit Mafroni, Nudeln, Schmalz,

Mit Holz und Mehl und . . . lauter solche Sachen.

Präsident.

Und Ihre Religion?

Gold.

E güter Wig!

Präsident.

Mosaisch also. Wo sind Sie zuhause?

Gold.

Wäß ich 's? Heint bin ich dä, morg'n wieder dort.

Präsident.

No, Ihre Zuständigkeit will ich wissen.

Gold.

Zuständig bin ich, glaube ich, nach Wien.

Präsident.

Verheiratet?

Gold.

So gut wie nicht.

Präsident.

Was heißt das?

Gold.

Ich leb' so viel getrennt von meiner Frau —  
Ich meine nur, getrennt durch de Geschäfte.

Präsident.

Es heißt, Sie handeln auch mit Hirschgeweih'n.

Gold.

Wäs is' däs?

Präsident.

Sie waren auch an jenem Tage,  
An dem der Jäger Lois verwundet ward,  
Wie hier vermerkt ist, in der Höllerhube.  
Was thaten Sie, als dann die Jagd begann?  
Sind Sie vielleicht mit auf die Jagd gegangen?

Gold.

Äach bin ka Jäger, nein, Herr Präsident.

Präsident.

Was thaten Sie?

Gold.

Was hätt' ich thuen sollen?!

Ich bin nix mitgegangen. — Wie ich dann  
Im Orte unten von dem Unglück herte,  
Da war ich, ohne aufzuschneiden, weg.

Präsident.

Ha'm Sie sich was gedacht, als Sie das hörten?

Gold.

Ich bitte, ja. Jach denk' ma immer was;  
Ich bin hält eb'n a Mensch mit Iberlegung.

Präsident.

So ha'm Sie gleich einen Verdacht gehabt?

Gold.

Verdacht? Jach bin ka mißtrauischer Mensch nicht.

Präsident

(ungebuldig).

Also was denn? Was ha'm Sie sich gedacht?

Gold.

Ich dachte mir halt, mit Respect zu sagen:  
Die Jagd ist doch e ungesünder Sport.

Präsident.

Ach was! Sie wissen also, scheint mir, gar nichts.

Gold.

Nein. Iber dieser Sache weiß ich nichts.  
Ich danke Gott; viel Wissen macht oft Kopfmeh'.



Präsident.

Schon gut. Ich bitte mir die Witze aus!

(Zum Gerichtsdienner)

Jetzt rufen Sie den Zeugen Höllerbauer!

Gerichtsdienner

(geht ihn rufen).

Präsident

(zu Gold).

Nun, Sie sind fertig. Setzen Sie sich doch!

Gold.

O bitte, danke sehr. Ich bin nicht miede.

(Stellt sich ein wenig auf die Seite).

## 6. Scene.

Vorige. Höllerbauer. Später Hias.

Höllerbauer

(tritt ziemlich betrunken ein und hat einen Regenschirm über den Rücken gebunden).

Präsident.

Sie heißen Johann Höllerbauer, nicht?

Höllerbauer.

Sölm muaß i' glei' mit Ihna dischpatieren;  
Denn 's Luagen, hoher G'richtshof, is' a Sind'.  
Nan, Höllerbauer is' nur glei' der Hausnäm',  
Fulgárnäm', wia's äll'mäl im Grundbuach hoäßt.  
Nan, schreiben thuar i' mi' glei' Johann Lackner.  
Vom älten Lackner wär i' hält der Sohn;  
Dä is' ma's Höllergüatel iberkemma.

Präsident.

Ihr Alter?

Höllerbauer.

Wärten S', glei'. — Auf Sunnawend',  
Dä wär's hält netta g'räd' a vierzehn Jähr' aus,  
Däß d' Hochzeit wär' und wänn i' mi' net irr',  
Sölm wär i' dämäls, moan' i', ächtadreißig — —

(Denkt nach.)

No jä, dä hät's as jä — Des mächt äll's z'jämm' . . .  
Mi' 'n Rechna, dä, dä bin i' hält net praktiisch.

Präsident.

Nun, also zweiundfünfzig Jahre.

Höllerbauer.

Jä, jä,

's werd scho' so sein. Der hohe Herr Gerichtshof,  
Der känn scho' besser rechna äls wiar i'.

Präsident.

Und Ihr Charakter?

Höllerbauer.

Guat, recht guat.

Präsident.

Ob Sie nur Bauer sind? Ich meine,

Höllerbauer

(steckt Tabak in den Mund und kaut).

Jä, no' dazua

An echter, rechter, wie der Hämmer g'jägt hät.

Präsident.

Hier wird jetzt nicht gegessen! Hören Sie!

Höllerbauer.

I' isß jä nix. Thua nur a wengerl mättschern;  
Dä kemman de Gedänka so vül guat.

Präsident.

Sie sind ja übrigens total betrunken.  
Wie können Sie sich denn nur untersteh'n,  
Wo Sie als Zeuge vorgeladen wurden,  
Sich derart anzutrinken?!

Höllerbauer.

Aber schau'n S',  
I' hän jä do' koan' Kausch. Fünf Viertel Wein hält  
Hän i' ma käßt, damit i' 'n rechten Muath  
Mit herbring' in die hohe Richterhäle.  
Destwegen aber blei'm ma do de Alden!

Präsident

(winkt dem Gerichtsdieners).

Hinaus!

Höllerbauer.

I' bitt', i' känn auf ällas schwer'n.  
I' m ä g net geh'n.

(Wird abgeführt)

Präsident.

Den Zeugen Schwarzenbacher!

Hias

(tritt auf)

Präsident.

Sie war'n an jenem Tage bei der Jagd,  
Bei welcher Jäger Alois Engermayer  
Verwundet ward, als Treiber angestellt.  
Sie können uns vielleicht davon erzählen,  
Wie sich die Sache zutrug.

Hias.

Nan. S' wär,

Wia 's g'schecher is' scho' neamer in der Reechen.

Präsident.

Sie wissen über diese Sache nichts?

Hias.

Nan, gär nix.

Präsident.

Können Sie uns vielleicht sagen,  
Ob Förster Johann Hofer auf den Lois  
Aufjässig war? Vielleicht ha'm Sie gesehen,  
Daß eine Spannung zwischen beiden herrscht?

Hias.

Jä, jä, seg wohl. Er wär hält eifersichti'  
Am Jagalois; jä, jä, seg woafß i' g'wies.

Präsident.

Was für ein Grund ha'm Sie, das anzunehmen?

Hias.

Die Lias, de hät äll's g'hert; de hät ma 's g'sägt.

Präsident.

Wer ist die Lies?

Lias.

De Höllerliasel moan' i'.

Dä s'igt f'.

Präsident

(zur aufstehenden Lies).

So, Sie? Was haben Sie gehört?

Lies

(tritt vor).

I' bitt', i' glaub', der Hofer is' net schuldi'.

Präsident.

Das, was Sie glauben, intressiert uns nicht.  
Was Sie gehört ha'm, sollen Sie uns sagen.

Lies.

Jä mein'! Er hät f' gär schreckli' äbapukt,  
Wiar ihr hält um an ärman Lois so load wär.  
Hät d' Arme in Verdächt g'häbt mit 'n Lois;  
Mi' 'n Lois aber, moan' i', is' g'wies nix g'wesen.  
Gölt Lois, dä hät der Hofer unrecht g'häbt?!

Lois.

Mei' God! Jä des, des is' ma gänz wäs Reiches.  
Seg wär' jä gär aus! Man, dä irrt er si'.  
Dä fänn i' ällmä, wänn er wüll, d'rauf schwerer.  
Um Gottas wüll'n, mit der hän i' nix g'häbt!

**Präsident**

(zum Gerichtsdiener).

Sie, rufen Sie die Frau des Angeklagten,  
Walpurga Hofer. (Bewegung im Auditorium)

Bitte doch um Ruhe! (Zu Dias)

So, setzen Sie sich nieder, Schwarzenbacher!

**Dias**

(setzt sich vor die Pies).

## 7. Scene.

**Vorige. Burgl**

(tritt auf).

**Präsident.**

Sie heißen doch Walpurga Hofer?

**Burgl.**

Wohl.

**Präsident.**

Und sind die Ehefrau des Angeklagten?

**Burgl.**

Jä, bitt' s'chen, i' . . . .

**Präsident.**

Ich mach' Sie aufmerksam,

Frau Hofer, daß Sie sich als Ehegattin  
Der Aussage als Zeugin, wenn Sie woll'n,  
Entschlagen können. Wollen Sie aussagen?

**Burgl.**

Wohl, wohl, Herr Präsident, i' bitt' s'chen, jä.

(Bewegung im Auditorium)

Präsident.

Nun denn! Sie haben hier vor dem Gerichte  
Die Wahrheit, nichts sonst als die Wahrheit nur  
Zu sagen und begehen ein Verbrechen,  
Falls Sie es nicht thun. Uebrigens kann ich  
Für das Gesagte jederzeit verlangen,  
Daß Sie den Eid d'rauf leisten.

Burgl.

Jä, i' bitt'.

Präsident.

Die Anklage legt Ihrem Mann zur Last, daß  
Derjelbe absichtlich bei einer Jagd  
Im Finsterwald auf Alois Engermayer  
Geschossen hat. Und nur durch großes Glück  
Ist Engermayer heute noch am Leben.  
Ihr Mann hat einen Mordversuch gemacht.  
Was wissen Sie darüber auszusagen?

Burgl.

I' bitt', äbsichtli' hät er 's net thän;  
Dä leg' i' do' mei' Händ dafir in's Feier.  
Der Hofer is' foa Mensch, der so was thuat.  
Herr Präsident, i' bitt', Se kemma 's glauben,  
Des is' net megli'. 's is' eam hält passiert —  
Es wär a schreckli' unglücklicher Zuafäll . . .  
Söl känn jä do' so leicht g'schäh'n auf der Jagd.

Präsident.

Ich wiederhole: Blei'm Sie bei der Wahrheit.  
Was Sie da sagen, ist ganz divergent



Mit dem, was Sie gerufen haben sollen.  
Die Anklage, die stützt sich auf den Ruf:  
„Jesus Maria, Hans! Das war kein Unglück.  
Du hast ihn vorjählich erschießen woll'n“,  
Den Sie doch selber ausgestoßen haben  
Und auf die eigene Bestätigung  
Des Thäters Hofer, die da wörtlich hieß:  
„Natürlich! Schad' nur, daß er nicht maustodt ist,  
Und Du nicht g'rad' ne'm ihm gestanden bist.“

### Bur gl

(nachdenklich und verlegen).

Dä fänn i' mi' do' wirkli' net erinnern . . .  
Biti', wer hät denn die G'schicht' zur Anzeig' 'brächt?

### Prä sident.

Es hörte dies die Hebamme Frau Gruber.

### Bur gl.

De Gruaber! Jä, de Gruaber, de hät 's g'hert!  
Jä freili' dann, jä dann, dann muaß 's jä währ sein.  
Dáß d' Gruaberin á g ä r nix änder's fänn,  
Als Unruah' stiften und die Leit' ausrichten!  
Wänn de nur ur'ntli' d' Leit' änschwärza fänn!

### Gruber.

J' bitt', i' hân nur thân, wäs guat und recht is'.  
J' fänn d'rauf ichwer'n . . . .

### Prä sident.

Sie haben nicht das Wort!

Burgl.

Und wänn i' des valleicht á wirkli' g'jagt hân,  
So is' 's ma jä do' g'wies nur außag'rufcht  
In meiner Aufregung. J' wär jä wirkli'  
Gänz aus der Fassung über diese G'schicht',  
Weil der, dem 's g'schecha is', hält g'räd mei' Män wär.  
J' känn nur no'mäl jäg'n, Herr Präsident:  
Abjichtli' net, äbsichtli' hät er 's net thän.  
Der Hofer is' da Män dä net dazua.  
Es wär g'wies nur an unglücklicher Zuafäll —  
Und wär 's äbsichtli', wär 's an änderer.

Präsident.

Er selbst hat ja die Absicht eingestanden.

Burgl.

Der Hofer?

Präsident.

Ja, Ihr Mann.

Burgl.

Söl känn net sein.

Präsident.

Es ist so.

Burgl.

Nan, nan, nan! Seg is' net megli',  
Seg is' net megli', nan, des is' net währ!  
Bitt', glau'm S' eam 's net; es is' jä do' net megli'!  
Seg is' net währ; dä luagt er Canar än.

Präsident

(ungebuldig).

Was hätte er für einen Grund zu lügen  
In dieser Weise? Setzen Sie sich hin!

Burgl.

I' woaß ja selber net, wärum er laug'nt.

Präsident.

Er leugnet ja doch nicht.

Burgl.

Wohl, wohl, er thuat 's.  
Sei' Unschuld laug'nt er. Jä, jä, sei' Unschuld.

Präsident.

Schon gut, schon gut! Herr Doctor Lauterbach!

Wirt

(zur Kathi)

Des is' der Sächverständige im Schiaß'n.

Dr. Lauterbach

(steht auf).

Präsident.

Sie ha'm den Hirschen, den der Hofer schoß,  
Geseh'n?

Dr. Lauterbach.

Jawohl.

Präsident.

Ich las hier in den Acten:  
Der Hirsch hatte den Schuß vorn' in der Brust.

Dr. Lauterbach.

Jawohl. Er stand am Stich. Es ist ganz richtig.

Präsident.

Und gieng die Kugel irgendwo heraus?  
Herr Sachverständiger, ist es denn möglich,  
Daß überhaupt die Kugel durch den Hirsch  
hindurch kann?

Dr. Lauterbach.

Kugeln aus den Jagdgewehren,  
Das heißt aus Büchsen, wie sie üblich sind  
Bei unser'n Schützen hier im Hochgebirge,  
Die können ganz unmöglich durch und durch,  
Wenn es ein starker Hirsch ist, der den Schuß hat,  
Und wenn der Einschuß grad' im Brustblatt ist.  
Männlicherbüchsen sind da ausgenommen.  
Die haben eine fürchtbare Brisanz.  
Da dränge wohl die Kugel noch ganz leicht durch;  
Doch glaub' ich nicht, daß Hofer damit schießt.

Präsident

(zum Förster).

Was hatten Sie damals für ein Gewehr mit?

Förster.

Mein' Werndtl.

Dr. Lauterbach.

Der hat gar 'nen schwachen Schuß.

Präsident.

Und doch, wie ich hier lese, war ein Auschuß.

D<sup>r</sup>. Lauterbach.

Das heißt, man fand auch noch ein zweites Loch  
Und zwar hier in der Waid', rechts in der Weiche.  
Nun hab' ich gleich bemerkt, daß dieses Loch  
Nicht aussieht wie ein regelrechter Ausschuß.  
Und daß es wirklich auch kein Ausschuß war,  
Hat sich dann beim Zerwirken voll ergeben.  
Das Projectil, das fand sich ja doch vor.  
Es drang durch's Herz und blieb im Waidjack stecken.  
Und d'rum vermuth' ich, daß man dieses Loch  
Abichtlich mit was Scharfem appliciert hat —  
Vielleicht mit einem Messer; denn ich sah,  
Als ich die Wunde näher untersuchte,  
Ganz deutlich einen Schnitt, der doch, weiß Gott,  
Gewiß von keiner Art von Kugeln herrührt.

Präsident.

Sie zieh'n demnach daraus die Folgerung?

D<sup>r</sup>. Lauterbach.

Daß Hofer, wie er mit dem zweiten Schusse  
Den Engermayer angeschossen hat,  
Damit die Schuld nicht gar so groß erscheine,  
Das Loch erzeugte; denn er wollte wohl  
Den Schein der abichtlichen Tödtung bannen.  
Und dazu ist dies' Mittel sehr probat;  
Denn erstens konnte er dann leicht behaupten,  
Hätt' sich wer für den Einschuß intressiert,  
Das zweite Loch sei eb'n der zweite Einschuß.  
Dann auch — hätt' ihm das besser noch gepaßt —  
Blieb ihm der Fall ja offen, auszusagen,

Daß jene Kugel, die den Jäger traf,  
Dieselbe war, die durch den Hirsch gegangen,  
Das Ganze also nur ein Zufall war.

Präsident.

Er hat ja keinen Augenblick gelehnet,  
Ja nicht einmal nur den Versuch gemacht.  
Wozu hätt' er das alles machen sollen?

Dr. Lauterbach

(in unbestimmtem Tone).

Genießensbisse ha'm ihn dann gepackt,  
Und hat er dann aus Reue eingestanden.

Präsident.

Sie ha'm den ersten Nothverband gemacht,  
Wenn ich nicht irre. Haben Sie den Kranken  
Dann weiter noch behandelt?

Dr. Lauterbach.

Ja! Ich hab'

Gemeinschaftlich mit Doctor Langenhauser  
Die Kugel aus der Wunde extrahiert  
Und für die Untersuchung eingeliefert.

Präsident.

Jawohl, wir haben sie. Sie liegt hier vor.

(Nimmt dieselbe.)

Dr. Lauterbach.

Rundkugel nennt man diese Art von Kugeln.  
Sie ist beinahe gar nicht deformiert;  
Und deshalb konnte sie ja doch nicht früher

Durch ein Stück Wild ganz durchgedrungen sein.  
Dann muß ich ferner auch noch constatieren:  
Die Ladung kann nicht stark gewesen sein;  
Sonst wär' die Kugel nicht im Leib geblieben.

Präsident.

Doch war die Ladung immer stark genug,  
Durch Zufall auch den Tod herbei zu führen?

Dr. Lauterbach.

Unzweifelhaft! Um einen Zoll mehr links,  
Dann war der arme Burjche eine Leiche.  
Er hatte einfach ein horrendes Glück.

Präsident.

Auch dieses theilweis' angebrannte Fleckchen  
Fand sich ganz in der Näh' des Thatorts vor.  
Kommt dieses Ding vielleicht aus der Patrone?

Lois

(steht auf).

Sölm muuß a Borderläder g'wesen sein!

Dr. Lauterbach

(der das Fleckchen näher untersucht hat)

Jawohl, jawohl, das ist ein Kugelpflaster.  
Es war ein Borderlader das. Er hat ganz recht.

Lois

(aufstehend).

Witt', derst' i' ma die Kugel á 'mäl anschau'n?  
J' sölba hän sie nämli' no' net g'seh'n.



Präsident.

Sie selbst ha'm Sie noch nicht einmal gesehen?  
So kommen S' her, und schauen Sie sich's an!

Lois

(besieht die Kugel).

De is' net aus 'n Ferschiner seiner Bixen.  
Der schiaßt ja nur mi' 'n Werndtl, und des is'  
A r u n d e Kugel. Nan, des is' sel' Lebtäch  
Noan' Kugel net vom Hofer!

Präsident

(zum Förster).

Sie! Ha'm S' g'hört?  
So kommen S' her, und schauen Sie sich s' auch an!

Förster

(geht hin).

Präsident.

Ist das da eine Kugel, wie Sie s' ha'm?

Förster

(besieht sich die Kugel — sein Gesicht überfliegt ein Ausdruck der Freude).

Nan; solche Kugeln hän i' meiner Söl' net.

Präsident.

Wie also klären Sie die Sache auf?  
Sie selbst ha'm doch gesagt, daß, um zu morden,  
Sie auf den Engermayer g'schossen ha'm;  
Und jetzt auf einmal kennen Sie die Kugel  
Nicht wieder, die aus ihrem Rohre kam!

Förster.

3' bitt', es is' jä do' a runde Kugel;  
Die meininga, de san jä läng und g'pist.

Staatsanwalt.

Er hat halt damals einen anderen Stutzen  
Noch extra mitgehabt. Der Mann ist schlau.  
Daß man die Kugel öfter wiederfindet,  
Das wußte dieser alte Fuchs genau.  
So lang' für ihn jedwede Hoffnung fehlte,  
Da zeigte er die allergrößte Keu';  
Jetzt aber, wo sich ihm ein Strohhaln bietet,  
Den der Ertrinkende gewiß erfaßt,  
Jetzt glaubt der Gute dadurch loszukommen,  
Daß er auf seinen Werndl sich beruft.  
Jetzt möch' er uns gar gerne irreführen.  
Nein, nein, mein Lieber, so leicht geht das nicht!  
Für mich besteht da absolut kein Zweifel,  
Daß er zwei Stutzen mitgenommen hat;  
Denn dafür, daß er das gethan ha'm mußte,  
Dafür hab' ich ein sich'res Argument:  
Zwei Schüsse dicht hintereinander war'n 's doch,  
Die abgegeben wurden — ein Double,  
Wie sich der Jäger ausdrückt — und dann hörten  
Die Jagdbetheiligten das Hilfeschr'e'n.  
Der Werndl aber hat ja einen Lauf nur.  
Mit solchen Stutzen gibt es kein Double.  
Wer könnte denn da so schnell wieder laden,  
Daß and're glauben, 's wäre ein Double?  
Den zweiten Stutzen hatt' er neb'n sich liegen.  
Was meinen Sie, Herr Sachverständiger?  
Glaub'n Sie nicht auch? Sind Sie nicht meiner Ansicht?

D<sup>r</sup>. L a u t e r b a c h.

Das kann ja sein; es muß aber nicht sein.  
Da läßt sich eben schwer etwas d'rauf sagen.  
Daß diese keine Werndkugel ist,  
Und daß mit einem einläufigen Stutzen  
Gar niemand ein Double zusammenbringt,  
Darüber ist wohl absolut kein Zweifel;  
Das ist einfach eine Unmöglichkeit.  
Wer aber diesen zweiten Schuß gemacht hat,  
Ob Hofer oder ganz ein anderer,  
Das kann ich heute freilich nicht mehr sagen.

P r ä s i d e n t.

Sie, Hofer! Kann es nicht wer and'rer sein?

F ö r s t e r.

J' wüll gär neam'd beschuldigna. J' wo aß net.  
Des is' mei' Kugel net, d'rum kamm 's leicht sein.  
J' hän nur oan Schuß g'mächt — nur oan — jeg wo aß i'.  
G'schwind d'rauf is' nâcha wohl an änd'rer g'fäll'n.

L o i s

(springt auf).

Und der Schuß wär 's, der zweite, jâ, g'wies á no'!  
Dâ is' foan Zweifel net, i' hän 's schon g'mirkt!

B u r g l.

Na jeg'n S'! J' hän 's jâ g'jâgt, es wär an änd'rer.

P r ä s i d e n t.

Ich bitt' um Ruh'! Sie haben nicht das Wort!

(Zum Förster gewendet.)

Was sagen Sie dazu? Sie! Angeklagter!  
Ha'm Sie gehört? Was sagen Sie dazu?

Förster.

Wäs jultt' i' denn dä jägen! J' woapß gär nix.

(Mit einem Seitenblick auf Hias.)

J' moan' hält, wänn der Schuldige g'räd' dä wär'  
Und herat ällas, wäs dä ausg'red't wird,  
Er schämat ji' und läßt mi' net hocka  
In der Schlamafs. So schlecht werd der net sein!

Präsident

(neigt sich gegen die Botanten und beräth sich mit ihnen).

Lies

(dem vor ihr sitzenden Zeugen Hias zuflüsternd).

Du, Hias, Du finnst as eppa do' wohl wißsa,  
Wer 's thän hät. Sei net gär so schlecht und säg' 's!

Hias.

Wäs geht denn Di' des än, Du dumme Urschel!  
Wännst oammäl g'scheider reden wüllst, hält' 's Maul!

Lies.

Den ärman Hofer wüllst dä sitza läßsa  
In dera gottvermäladeiten Sauce!  
An' so an' guaten Menschen! Jä geh', schäm' Di'!

Präsident.

Was haben Sie denn dort zu flüster'n? Was?!  
Nicht schlecht! Sie ha'm sich ruhig zu verhalten!  
Unglaublich!

(Auf die Lies deutend.)

Sie! Was ha'm Sie ihm gesagt?

Lies

(steht auf).

3' ? Bitt' schen, gär nix.

Präsident.

Rasch! Ich will es wissen.

Lies.

3' hän nur g'moant.

Präsident.

Was haben Sie gemeint?

Lies.

3' hän nur g'moant — mei' God, wie sullt' i' sägen —  
Daß oaner unter uns wäs wißa kummt'.

Präsident.

Das sagten Sie? So, und wer ist der eine?

Lies

(zögert und stottert).

Präsident.

So sagen Sie es nur! 's ist Ihre Pflicht.

Lies.

Er werd 's ja wohl do' sölba sägen, moan' i'.

Hias

(wüthend).

Jä, säg' 's nur außa, Däsel, wännst Di' traust!

Präsident

(streng).

Wer'n Sie gleich ruhig sein! Sie ha'm zu schweigen!  
Ich habe Sie ja doch um nichts gefragt.  
Es handelt sich hier nicht um „trau'n“ und „nicht trau'n“.  
Wer etwas d'rüber weiß, der hat die Pflicht,  
Die Wahrheit hier zu sagen, und d'rum frag' ich  
Sie noch einmal: Wen haben Sie gemeint?

Lies.

Der Schwärzenbacher, moan' i', der funnt' 's wißa.

Hias

(außspringend und die Faust zum Schlage erhebend).

O Du verfluachtes . . . !

(Mehrere Zeugen hindern ihn, zu schlagen.)

Präsident

(rasch einfallend, im strengstem Tone).

Das verbiet' ich mir!

Sie werden sich gleich anständig benehmen;  
Sonst lasse ich Sie abführ'n!

Hias.

Js' ma Wurscht!

Präsident

(gibt ein Zeichen, worauf Gerichtsdiener und ein Gensdarm zu Hias treten. Sie nehmen ihn in die Mitte und wollen ihn abführen)

Dr. Thinn.

Ich bitte sehr, Herr Präsident, vorher noch  
Um eine Frage.

Präsident.

Bitte, sprechen Sie!

D<sup>r</sup>. Thinn

(zu Dias).

Sie waren am verhängnisvollen Tage  
Als Treiber in Verwendung. Waren Sie  
Im Augenblick des Unglücks in der Nähe?

Dias.

O nan; dä wär i' läng scho' wieder int'.

D<sup>r</sup>. Thinn.

Wo unten? Wieder in der Höllerhuben?

Dias.

Jä freit'!

D<sup>r</sup>. Thinn.

In der Stube?

Dias.

Bei der Dias.

Burgl.

Däs is' net währ! Er luagt!

Präsident.

Ich bitt' um Ruhe!

(Zu Dias.)

Und können Sie das auch beeidigen?

Dias.

Natirli'!



Lies.

Nan, des känn er net, der Deifel,  
Des känn er net. Er wär jä net bei mir.  
Schau, Hias, so sei do' net so schlecht und säg 's do'!

Hias.

Wia fultt' i' denn wäs säg'n? I' woaß jä nix.

Präsident

(zur Lies).

So sprechen Sie! Sie wissen ja doch alles.  
So treten Sie hier vor! Wie heißen Sie?

Lies.

I' bin a ledig's Kind vom Höllerbauer,  
Und hoassen thuat ma mi' hält Lias.

Präsident.

Sind Sie dem Schwarzenbacher Hias sei' Allerliebste?

Lies.

Seg glaub' i' hiagt scho' beinäh' jölba net;  
Sunst hätt' er ma de G'schicht' net änthuan fina.

Präsident.

Was hat er Ihnen also angethan?  
Sag'n Sie uns alles, was Sie davon wissen!  
Ich bitt' Sie namens der Gerechtigkeit.

Lies.

Bitt' um Verzeihung, hoher Herr Gerichtshof,  
Wänn i' mi' net so explicieren känn,  
Wia 's Ihna hält g'räd recht wär; aber wissen S',

I' hān net vül g'studiert. Bei unſ're Kliah'  
Und bei de Sān' dā wird mar á net g'scheider  
I' kām net lesen und net ſchreiben, nan.  
I' bin á net vül inna wur'n vom Rechna.  
Des āber g'rād', wās Recht und Unrecht is',  
Seg woāß i' wohl. Und i', i' mäg's net leiden,  
Wānn irgendoan' nur 's kloanſte Unrecht g'schiacht.  
Wānn S' uns āber den Hoſer dā verurtheil'n,  
So thoan S' a groſſes Unrecht; denn i' woāß,  
Dāß der 's net thān hat — und Se thoan an Unrecht  
An God, ān eam und dera ārman Frau.

(Auf Burgl deutend.)

Jā, ān uns ālle thoan S' a groſſes Unrecht;  
Denn ālle, wia ma dā ſein, hā'm an gern'.

### Wirth

(zur Kathi).

Sie hāt nix g'lernt und is' der wāhre Docter.

### Präsident.

Was wir zu thuen haben, weiß ich ſelbſt.  
Ich brauch' von Ihnen gar keine Belehrung.  
Blei'm Sie nur bei der Sache! Iſt der Dias  
Ihr Liebſter?

### Lies.

Jā, er wār 's; hiaßt āber neama.  
I' ſix jā deittl', dāß er mi' net mäg.  
Wiar oft hān i' eam bitt', er ſullt' net ſchlecht ſein;  
Er ſullt' a 'weni' beten hie und dā;  
Er ſullt' des Wilteln aufge'm — 's wār' ſo g'fāhrli'.

Den G'fällen über hät er ma net thän.  
Und 's wär' do' g'räd' nur so wäs Leichtes g'wesen!  
Wär' 's Bravsein wirkli' schwerer äls de Sind'?  
Der Lois, der hätt' mi' g'heiräsch, wänn i' g'wollt hätt';  
I' wär hält enta scho' 'n Hias sei' Schatz,  
Und d'rüm hän i' dem Lois net jä säg'n kinna,  
Obwohl i' 'n gern g'häbt hän, wia ma nur känn.  
Und wänn der Lois mi' hiahten á no' hä'm wollt',

(dreht sich um und sagt dem Lois in's Gesicht)

So g'her' i' Dein! Vom Hias säg' i' mi' los.

Lois

(steht auf).

Jä, freili' mecht' . . . .

Präsident.

Das machen Sie zu Haus' aus!

Das Kreisgericht ist kein Heiratsbureau. —

Nun was geschah an dem gewissen Tage?

Lies.

No, wia de Herr'n in d' Huaben femma san,  
Dä hät er si' beim Hofer 's Treiben ausbitt'.  
Der hät eam 's äft verlaubt, und nācha san f' —  
's hät g'regn't — wia 's vom Wedern aufg'hert hät,  
Mit älle ändern gānga.

Präsident

(zum Förster).

Hat der Mann

Auch ein Gewehr gehabt?

Förster.

Er hät koans mitg'häbt.  
Z'haus werd er freili oans versteckt hä'm, g'wies'.  
Er wär ällweil a Lump; er hät ja 's Wülteln  
Net lāssen finna, und i' hān destweg'n'  
Den Sāfra á beim Furtgeh'n urntli ä'g'schaut.  
Dā hān i' āber wirkli' gār nix g'mirkt.

Lies.

Und denna säg' i', hät er d' Bixen mitg'häbt.  
Wia f' uns den ärman Lois daherbrächt hä'm —  
Den ärman Kerl — dā hān i' ma 's do' g'schwind denkt,  
Des wär der Hias. Er hät'n so vül g'häfst,  
Weil der 'n hält amāl beim Stöhl'n dawusch't hät.  
Äft hät mi' á der Lois so vül gern g'geg'n.  
Und des, des hat 'n schreckli' g'fuxt und g'rād' nur,  
So hät er g'sägt, weil der a Zāga is'.  
I' hān ma glei' g'sägt: jā der Hias werd's g'west sein.

Präsident.

Das ist ja doch noch immer kein Beweis.

Lies.

Wia si' der Hofer nācha sölba b'schuldigt,  
Und 's herg'schaut hät, als wānn 's a Quasfäll wār' —  
I' bin jā durch'n Schrock'n gānz derkemma —  
Dā hān i' mi' äft wiederum derholt.  
Erst nāchata, vül späder, is' mar eing'fäll'n:  
Schaust nāch, wās eig'ntli' mit der Bixen is' —  
De hät er nämli' hinter 'n Herd versteckt g'häbt.

Präsident.

Ja, haben Sie denn das Versteck gekannt?

Lies.

Na freili'!

Präsident.

Sie, da gibt es kein „na freili“.

Da trugen Sie an seinen Wilderei'n

In ganz gewiß strafbarer Form die Mitschuld.

Lies.

I' bitt', Herr Richter, bitt' schen, san S' net bes!

I' wir's ja gänz g'wiß neama thoan. Die Liab' hält,

Die Liab'! Wās thuat mar āllas durch die Liab'!

I' hān eam 's eh' oft g'sāgt . . .

Präsident.

Sie fanden also

Die Büchse im Verstecke nicht mehr vor?

Lies.

Nan; weg wār s'. Wās er āber nācha thān hāt,

Seg woafß i' net; söl muß er besser wissa.

I' hān nur g'moant.

Präsident

(zum Dias).

Was sagen Sie dazu?

Dias.

I' säg' nur, wās i' enta scho' 'māl g'sāgt hān:

I' woafß nix. 's is' a gänz verlogen's Mensch.

Se mecht' mi' hiazten einbrocken in d' Suppen,  
Weil der ihr 's Heiräthen versprochen hät.  
Wänn i' guat eing'nächt wir', äft hätt' i' as leichter,  
De fäljche Krot'.

Präsident.

Genug! Still! Schweigen Sie!

Lies.

Bitt', derfat i' des Fleckerl á 'mäl änschaun?

Präsident

(zögert).

Dr. Thinn.

Ich bitte sehr. Vielleicht kennt sie den Stoff.

Präsident

(reicht ihr das Fleckchen).

Da sehen Sie sich 's an!

Lies

(nachdem sie das Fleckchen beesehen hatte).

Nä jä, natirli'!

Präsident.

Erkennen Sie den Stoff?

Lies.

No ob i' 'n kenn'!

Der is' von meiner älten Tuchatziechen.  
Von dera hät er si' die Pfläster g'mächt.  
Ah, meiner Söl', des is' do' wirkli' g'spoafi',  
Wia sehen ma des no' näch'n Schiaßen kennt!  
Jä, wirkli' währ!

### Förster

(nachdem er sich vom Präsidenten durch Erheben der rechten Hand das Wort erbeten hatte, zu Hias).

J' hän Da nia wäs thän.

Schau, Hias, sei chri! Säg' 's do', wännst as thän häst!

Wüllst mi' in's Unglück stürzen und mei' Wei'?

Mei' Wei', de Dir amäl Dei Leben g'rett't hät!

Jä, häst as leicht vergessa, wia se wär,

Wia's D' än de Blädern g'legen bist und koaner

Si' eini'traut hät in die Keischen? Wäs?

Kunnt'st des vergessa, Hias? Nan, nan, i' glaub' 's net.

Hias.

J' fänn nix säg'n, wäs i' amäl net woaß.

### Burgl

(tritt vor und fällt vor Hias auf die Knie).

Wänn i' Di' bitt', äft wüllst as ä net sägen?

Wänn i' Di' bitt' mit aufgehob'ne Händ' —

An unglück'ölig's Wei'. Mei' God, i' bitt' Di'!

Mei' Glück, mei' Leben, ällas steht am G'pül.

J' wüll jä net, daß D' eppa nur fälsch aussägst...

Um Gottas Christi wüll'n bitt' i' Di':

Säg' 's, wännst D' as wärst! Thua do' Dei' Söl entlästen

Und läd' Da net a neiche, große Sind'

Auf 's G'wissen. Wüllst uns denn in 's Unglück stürzen?

Wännst Du scho' durchaus immer schlecht sein wüllst,

So zoach do' wenigstens, daß D' no' a Mensch bist!

Hias

(nach einigem Zögern, beschämt).

J' hän hält geg'n den Sägaknecht an Zurn.



Bur gl.

Der hät do' allaweil nur seine Pflicht thän.

Hias.

Und mit der Lias? Wär des 'leicht á sei' Pflicht?

Bur gl.

Destwegen aber kännst 'n Hofer do' net  
Was nachträgen — já, s'ixt denn des net ein? —  
Und mir.

Hias.

Nä já, geg'n Ent dä hän i' eh' nix.

Bur gl.

No s'ixt as! Und hiazt s'ag' 's nur, häst as thän?

Hias.

An Denfzedel hän i' eam geben wollen,  
Umbringa net, des derfan S' wirkli' glau'm.

Präsident.

Also so waren Sie 's, der diese Kugel (Zeigt ihm die Kugel.)

Auf Engermaher abgeschossen hat?

Da, nehmen Sie! Erkennen Sie sie wieder?

Hias

(trozig, ohne die Kugel zu besehen).

Jä, já, des is' mei' Kugel; 's werd scho' sein.

Präsident.

Gesteh'n Sie 's also ein, daß Sie es waren?

### Hias

(frech).

Jä, oamä l wohl; g'räd' zw oamä l g'steh'r i' 's net.  
Hän eh' äll's g'jägt. Und g'räd' nur der Frau Hofer  
Hä'm Se 's zan dänka. Denn des kenna S' glau'm,  
Den G'horna dä, den' hätt' i' den G'fäll'n net thän.

### Präsident

(zum Förster).

Sie, Angeklagter, was sag'n Sie dazu?

### Förster.

Jä, dänken thuar i', daß er hät an Einsäg'n  
Und mi' net in der Tinten sitzen läßt.

### Präsident.

Wie rechtfertigen Sie dann Ihr Verhalten?  
Sie haben uns ja alle nur genarrt!

### Förster.

Bitt' vülmäls um Verzeihung, wänn 's aso wär.  
I' hän ma wirkli' net zan hölfa g'wißt.  
Daß mir 's Malher pässiert is', hän i' eh' g'laub't;  
I' hän de Kugel jä net enta g'seg'n.

### Präsident.

Sie aber ha'm die Absicht eingestanden.

### Förster.

I' bitt', Herr Richter, hä'm Se schon amäl  
Was recht was Schiaches, Sträfwirdiges äng'stöllt —  
Verzeihan S' ma, denn i', i' moan' jä nur —

Und hä'm Se nächa mia des g'wisse G'fühl g'häbt,  
Des G'fühl, als brauchaten S' a strenge Sträff',  
A strenge Sträff', damit er wieda guat werd,  
Der liabe Hergod dä im Himmel dro'm?  
Seg'n S' hält, a so a G'fühl des hät mi' furchtbär g'martert;  
Denn i', i' hän wäs äng'stöllt, wäs ma 's Herz  
Gänz z'jamm'druckt hät, wiar i' mei' Unrecht kennt hän.  
Zan Wiederg'jundwer'n hätt' i' d' Sträff' hält braucht.  
Mei' G'wissen druckt mi'. Seg'n S', wiar i' dä steh'n thua,  
I' schäm' mi' hiatzten wiar a floaner Bua.  
I' und die Burgel dä, mir hä'm uns g'heirächt'  
So recht aus aufrichtiger, währer Liab'.  
I' hän recht guat g'wißt, wäs i' mar in 's Haus nimm —  
Als gänz floan's Derndl hän i' f' ja scho kennt.  
Ällweil nur währhäft, änhängli' und ehrli',  
An ernstes Wei' und lust i' do' dabei.  
I's' oan amäl wäs iber d' Lebern g'lossen,  
So hät f' oan ällmäl wieda z' trösta g'wißt.  
Trostbinkerl hän i' f' äften ällmäl g'hoas'en.  
Sie hät hält so a recht a g'jundes G'müath.  
Se wär ma ja auf dera Wölb gräd ällas:  
Der Frieden, d' Ruah', mei' Hoamat, Lust und Freid'.  
Und so an jenenen, raren B'isiz, Herr Richter,  
Hän i', i' Trottel, net zan schäza g'wißt!  
In blinder Eifersucht, gänz ohne z'denka,  
Hän i' des ärme, guate Weiberl . . . 'g'haut. (Pause.)  
A Sträff', Herr Richter, hän i' woll'n, a Sträff'!  
Denn ung'schreh'n mächa känn i' 's ja do' net.  
Soll aber so a Sind' g'räd' ung'sträft bleiben? —  
I' hän mi' mit den Schläch zwar sölba g'sträfft;  
Denn i', i' hän an mehra g'spirt wia d' Burgel,

Der hät ma gär a große Wunden g'haut.

(Kleine Pause, während welcher er sich mit dem Handrücken Thränen aus den Augen wischt.)

Und auf de Wunden hän i' woll'n a Pfläster.

Staatsanwalt.

Herr Präsident, ich bitte um das Wort.

Präsident

(nickt ihm zu).

Jawohl. Herr Staatsanwalt!

Staatsanwalt.

Ich ziehe mangels

Jedweden wirklich strafbar'n Thatbestand's

Die Klage wegen des versuchten Mordes

Zurück; beantrag' aber auch zugleich

Die Haft hier über diesen Schwarzenbacher.

Präsident

(gibt dem Gerichtsdienner ein Zeichen).

Gerichtsdienner

(führt Hias ab).

Präsident

(neigt sich gegen die Botanten, flüstert mit ihnen; dann erhebt er sich mit denselben.  
Alle drei bedecken ihr Haupt).

Verkünde Ihnen den Gerichtsbeschluß:

Infolge Rückziehung der Klage seitens

Der Staatsanwaltschaft sind Sie wieder frei.

Hörster

(reagiert nicht auf diese Enunciation, bleibt wie versteinert stehen)

Präsident

Herr Förster! Sie sind frei, Sie können gehen.

(Er wendet sich und, gefolgt vom ganzen Gerichtshof, den Geschworenen und dem Staatsanwalt, verläßt er den Saal.)

Förster

(steht wie versteinert und starrt vor sich hin).

Burgl

(stürzt nach Entfernung des Gerichtshofes auf ihn zu).

Frei, frei, frei!

(Alle stürmen auf ihn ein und beglückwünschen ihn.)

Förster.

Was mach' i' mit der Freiheit?!

Burgl.

Was D' mit der Freiheit machst? No, glückli' sein!

(Sie umschlingt ihn.)

Förster

(reagiert noch nicht auf die Umarmung).

Häst ma 's do' g'sägt, vergess'a werst net finna.

Burgl.

A was! Seg wär ja nur so gred't.

Kimm', Hansl, kimm'!

(Sie zieht ihn mit sich zur Thüre hinaus. — Alles stürmt ihnen unter großem Lärm nach.)

Vorhang fällt.

E n d e.





Der Autor in der Rolle des „Förster Hofer“.  
(Pürschkostüm.)



Der Autor in der Rolle des „Förster Hofen“.  
(Sonntagsstaat.)











I. St. Mithsinbe.  
Zug.









I. 2ct. Wirtshube  
Gaußfene.











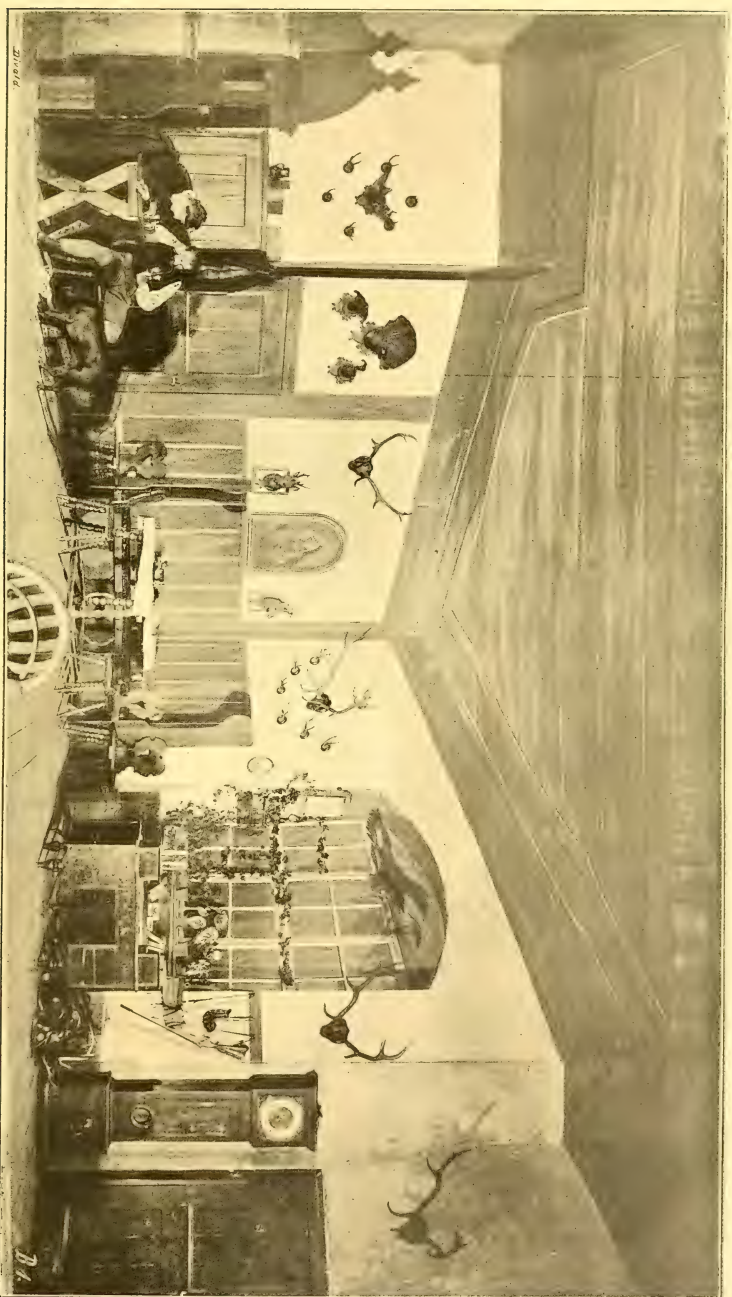
I. 21c. Wirtshube.

Murgi überreicht ihren Mann.









II. Zlet. Förferfube.  
Von der Fürstliche Heimgefehrt.









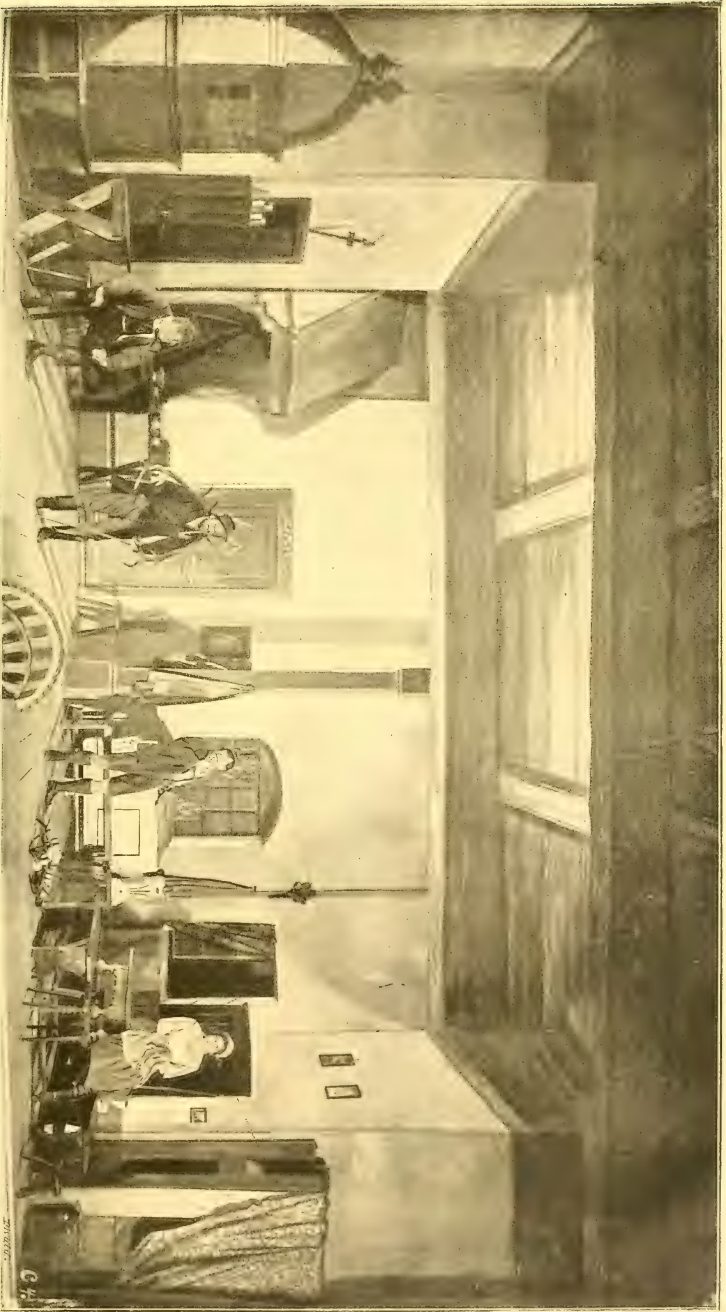


III. 2ct. Hslerhude.  
Mittagsrast des Schülerbundes sammt Gefinde.









III. 2ct. Hölzerhüte.  
Gold erſicht Strümpferhüte vom Glas.











III. 21c. Höllehuber. — Jagdrennen.  
Der Gärber macht zum Aufbruch.





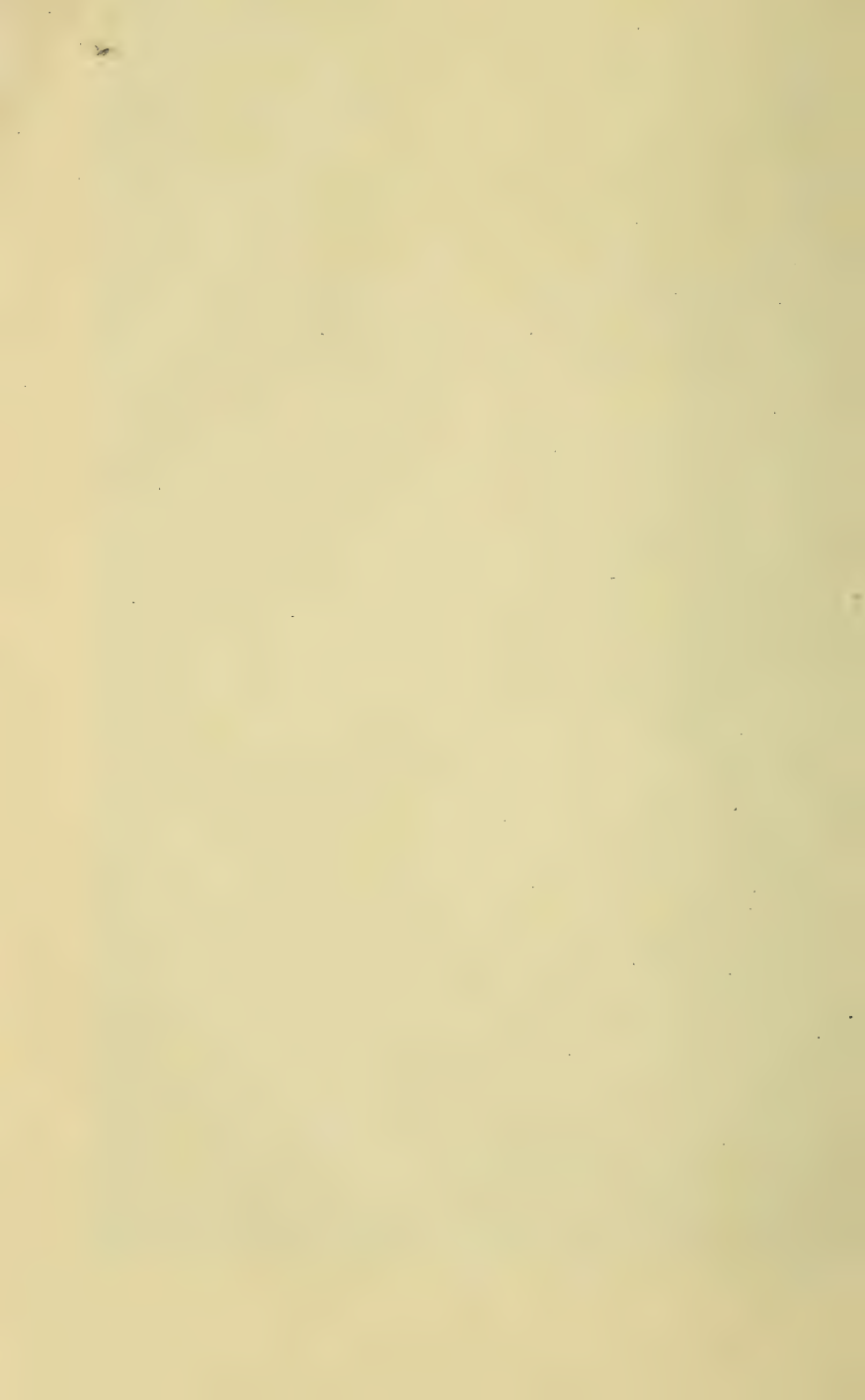


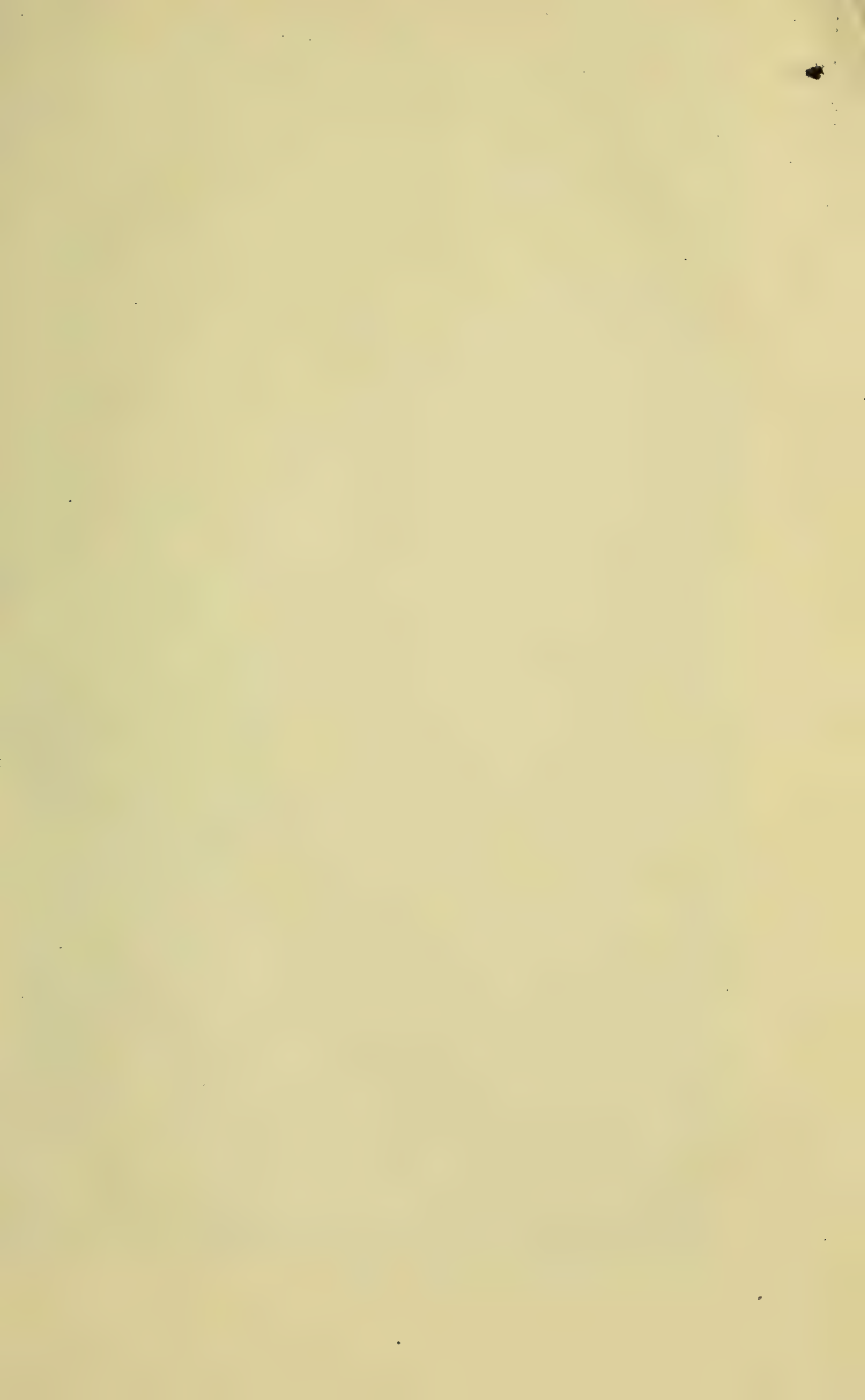


III. Act. Hollerhube.

Der Förster erklärt wie sich der Unfall zugetragen.



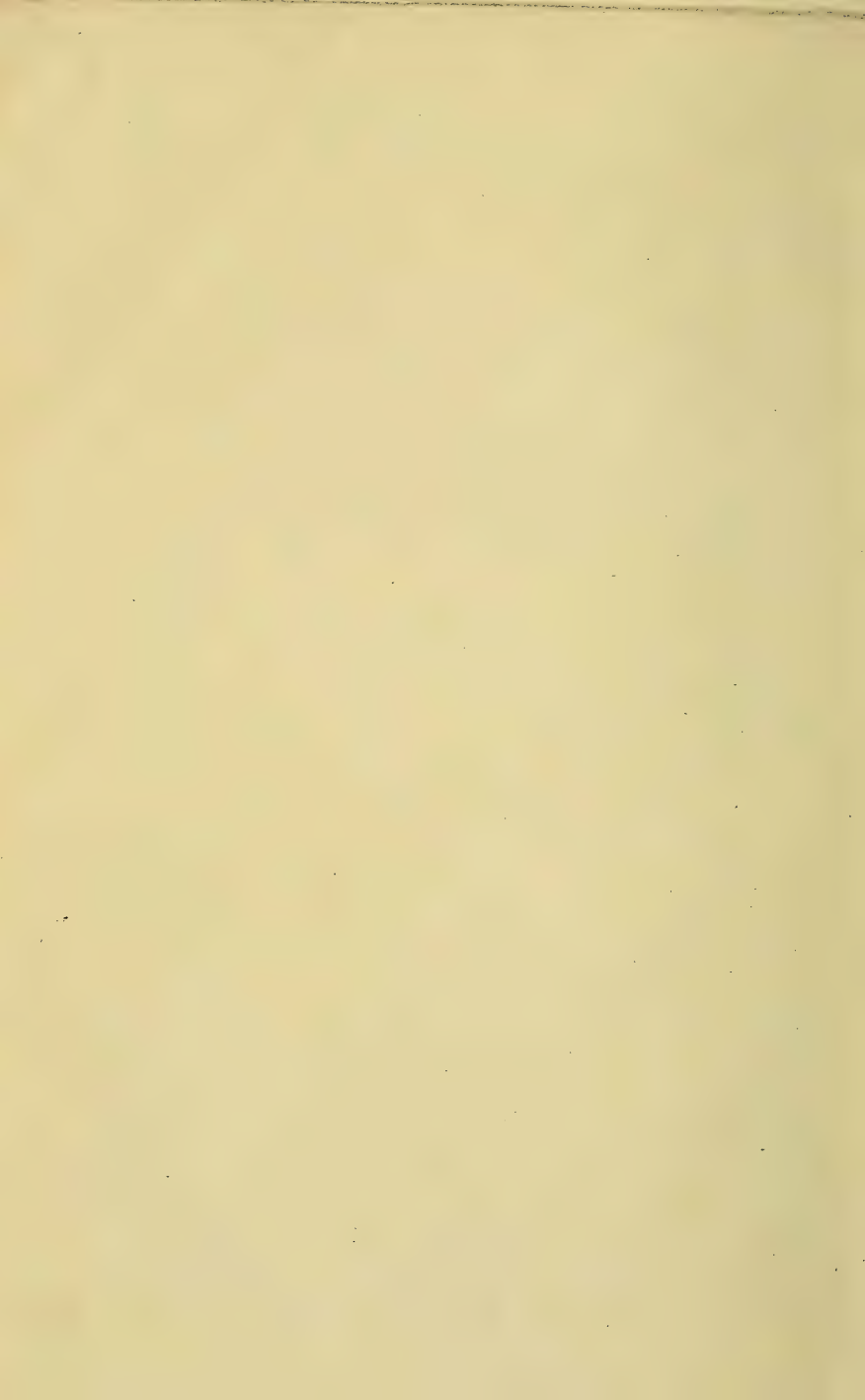








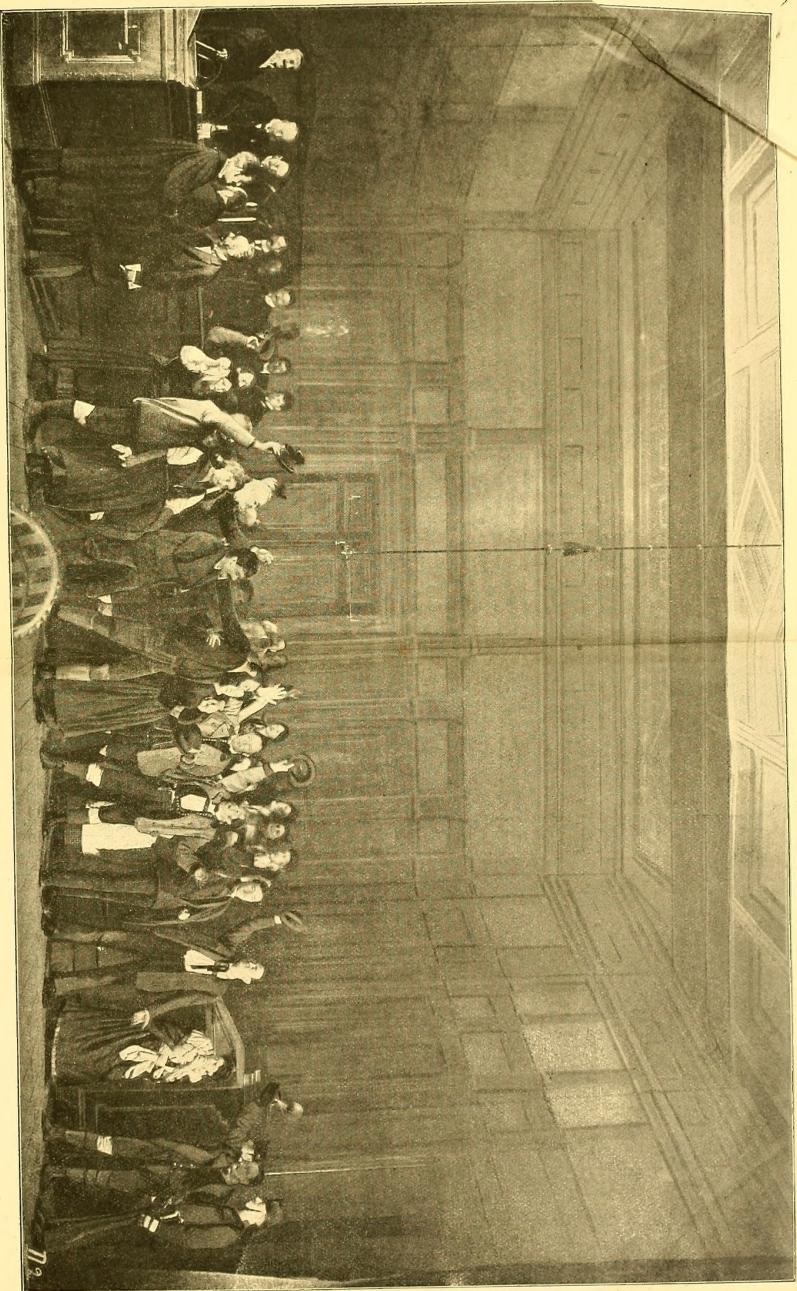
III. Act. Höllhub.  
Fürster Hofer wird verhaftet.











IV. 2ct. Saal des Kreisgerichts.  
Freigeiproben!







Zu gleichen Verlage ist erschienen

## „Für und wider das D.“

Eine dialogisierte Abhandlung über den Zweikampf  
Theilen

von Philipp Saas.

---

Ferner sind durch die gleiche Verlagsbuchhandlung zu bez.

## „Schicksalswege“.

Schauspiel in vier Acten

von Philipp Saas.

Mit 37 in den Text gedruckten Autothypien des Autors in der Rolle  
„Anton Berger“.

---

## „Ein Ehrenmann“.

Schwankendes Drama oder dramatischer Schwanke in einem Aufzuge

von Philipp Saas.

---

## Tabellen zur qualitativen chemischen Analyse

von Philipp Ritter von Saas.

---